

李鵬在日本宣稱 中國高層領袖 並無路線對立

鄧小平趙紫陽總括黨政大事 中蘇絕無可能復活同盟關係

【本報東京十四日電】中國總理李鵬於十三日抵達東京，展開為期三天的訪問。李鵬在抵達東京後，即向日本首相中曾根康弘致意詞，並與中曾根首相會晤。李鵬在會晤中，宣稱中國高層領袖並無路線對立，並表示中國與蘇聯絕無可能復活同盟關係。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

中國企業家中心 恢復舊體制扼制企業

【本報東京十四日電】中國企業家中心，在東京舉行了一場座談會，討論中國企業家在海外發展的問題。座談會中，企業家們指出，中國舊體制扼制了企業的發展，呼籲政府改革體制，支持企業發展。

美國每小時最低工資 提高到四點五五美元

【本報華盛頓十四日電】美國勞工部宣佈，從明年一月一日起，美國每小時最低工資將從目前的四點二五美元提高到四點五五美元。

陳公棟靈府君 痛於公曆 一九九九年三月八日壽終九龍浸信會醫院

陳公棟先生於一九九九年三月八日壽終正寢，享年九十歲。陳先生生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。陳先生的逝世，是僑界的重大損失。陳先生的喪事已畢，特此公告。

先夫鄭公樹岩府君 於主曆一九 八九年四月十一日上午七時五十六分在香港安樂醫院

鄭公樹岩先生於一九八九年四月十一日上午七時五十六分在香港安樂醫院逝世，享年八十六歲。鄭先生生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。鄭先生的逝世，是僑界的重大損失。鄭先生的喪事已畢，特此公告。

本港新聞 美總領事安德遜午餐會演講

美國總領事安德遜將於本月十五日（星期三）下午二時，在「新新聞」中心舉行午餐會演講，題目為「美國與亞太地區的未來」。歡迎各界人士參加。

世界展望 李鵬訪日

中國總理李鵬於本月十三日抵達東京，展開為期三天的訪問。李鵬的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。李鵬在東京的訪問，是中國領導人首次訪問日本。

戴公騎龍 駕雲府君

戴公騎龍先生於本月十日壽終正寢，享年九十歲。戴先生生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。戴先生的逝世，是僑界的重大損失。戴先生的喪事已畢，特此公告。

先慈鄧母林妹太夫人 痛於公曆 一九九九年三月八日壽終九龍浸信會醫院

鄧母林妹太夫人於一九九九年三月八日壽終正寢，享年九十歲。鄧母生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。鄧母的逝世，是僑界的重大損失。鄧母的喪事已畢，特此公告。

先夫鄭公樹岩府君 於主曆一九 八九年四月十一日上午七時五十六分在香港安樂醫院

鄭公樹岩先生於一九八九年四月十一日上午七時五十六分在香港安樂醫院逝世，享年八十六歲。鄭先生生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。鄭先生的逝世，是僑界的重大損失。鄭先生的喪事已畢，特此公告。

本港新聞 美總領事安德遜午餐會演講

美國總領事安德遜將於本月十五日（星期三）下午二時，在「新新聞」中心舉行午餐會演講，題目為「美國與亞太地區的未來」。歡迎各界人士參加。

天主教會香港教區趙玄靜（希微）神父 於主曆一九九九年四月十二日下午十一時二 十分於香港聖保羅醫院安樂室懷享年八十二 歲壽終正寢

天主教會香港教區趙玄靜（希微）神父於一九九九年四月十二日下午十一時二十分於香港聖保羅醫院安樂室懷享年八十二歲壽終正寢。趙神父生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。趙神父的逝世，是教界的重大損失。趙神父的喪事已畢，特此公告。

戴公騎龍 駕雲府君

戴公騎龍先生於本月十日壽終正寢，享年九十歲。戴先生生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。戴先生的逝世，是僑界的重大損失。戴先生的喪事已畢，特此公告。

先慈鄧母林妹太夫人 痛於公曆 一九九九年三月八日壽終九龍浸信會醫院

鄧母林妹太夫人於一九九九年三月八日壽終正寢，享年九十歲。鄧母生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。鄧母的逝世，是僑界的重大損失。鄧母的喪事已畢，特此公告。

先夫鄭公樹岩府君 於主曆一九 八九年四月十一日上午七時五十六分在香港安樂醫院

鄭公樹岩先生於一九八九年四月十一日上午七時五十六分在香港安樂醫院逝世，享年八十六歲。鄭先生生前熱心公益，曾任職於多間公司，並擔任多個社會職務。鄭先生的逝世，是僑界的重大損失。鄭先生的喪事已畢，特此公告。

本港新聞 美總領事安德遜午餐會演講

美國總領事安德遜將於本月十五日（星期三）下午二時，在「新新聞」中心舉行午餐會演講，題目為「美國與亞太地區的未來」。歡迎各界人士參加。

本港新聞

美總領事安德遜午餐會演講

落實高度自治 可保持繁榮

【本報訊】美國駐港總領事安德遜昨日午餐會演講，題目為「落實高度自治，可保持繁榮」。安德遜在會中強調，美國對香港回歸後的發展充滿信心，並認為香港在國際金融市場的地位將得以維持。

安德遜在會中首先向在座的香港商界、金融界及學術界人士致意，並感謝他們對美國與香港關係的支持。他隨後發表了題為「落實高度自治，可保持繁榮」的演講。

安德遜在演講中指出，美國對香港回歸後的發展充滿信心，並認為香港在國際金融市場的地位將得以維持。他強調，美國將繼續支持香港的高度自治，並認為香港在國際金融市場的地位將得以維持。

經濟政治享自主權 一國兩制將會成功

日外相稱鼓勵日商到港投資

【本報訊】日本外相宮澤於昨日在東京表示，日本對香港在「一國兩制」下實行高度自治充滿信心，並認為香港在國際金融市場的地位將得以維持。他強調，日本將繼續支持香港的高度自治，並認為香港在國際金融市場的地位將得以維持。

宮澤在會中首先向在座的香港商界、金融界及學術界人士致意，並感謝他們對日本與香港關係的支持。他隨後發表了題為「經濟政治享自主權，一國兩制將會成功」的演講。

宮澤在演講中指出，日本對香港回歸後的發展充滿信心，並認為香港在國際金融市場的地位將得以維持。他強調，日本將繼續支持香港的高度自治，並認為香港在國際金融市場的地位將得以維持。

商業大廈調查化驗顯示

空氣質素極度污染

【本報訊】一項由本報委託進行的商業大廈空氣質素調查化驗顯示，香港商業大廈的空氣質素極度污染，主要污染源為大廈內的裝修工程及空調系統。調查發現，大廈內的空氣中含有高濃度的揮發性有機化合物（VOCs）及懸浮微粒（PM10），對人體健康構成威脅。

調查結果顯示，大廈內的空氣質素極度污染，主要污染源為大廈內的裝修工程及空調系統。調查發現，大廈內的空氣中含有高濃度的揮發性有機化合物（VOCs）及懸浮微粒（PM10），對人體健康構成威脅。

加速空氣流通 改善室內空氣質素

【本報訊】一項由本報委託進行的商業大廈空氣質素調查化驗顯示，香港商業大廈的空氣質素極度污染，主要污染源為大廈內的裝修工程及空調系統。調查發現，大廈內的空氣中含有高濃度的揮發性有機化合物（VOCs）及懸浮微粒（PM10），對人體健康構成威脅。

調查結果顯示，大廈內的空氣質素極度污染，主要污染源為大廈內的裝修工程及空調系統。調查發現，大廈內的空氣中含有高濃度的揮發性有機化合物（VOCs）及懸浮微粒（PM10），對人體健康構成威脅。

翠麗花園設計完善

上水首個居屋屋苑

【本報訊】位於上水新市鎮的翠麗花園，作為上水首個居屋屋苑，其設計已告完善。該屋苑由香港房屋委員會設計，旨在為新市鎮居民提供一個舒適、便利的居住環境。屋苑內設有完善的設施，包括公園、學校、商場及交通樞紐，以滿足居民的各項需求。

翠麗花園的設計已告完善，旨在為新市鎮居民提供一個舒適、便利的居住環境。屋苑內設有完善的設施，包括公園、學校、商場及交通樞紐，以滿足居民的各項需求。

後年九九澳門表示督澳

葡籍人士出生率下降

【本報訊】澳門政府表示，預計在九九年度，澳門的出生率將有所下降，這主要是由於葡籍人士在澳出生率下降所致。政府官員指出，隨著社會經濟環境的變化，葡籍人士在澳的生育意願有所降低，這將對澳門的人口結構產生一定影響。

澳門政府表示，預計在九九年度，澳門的出生率將有所下降，這主要是由於葡籍人士在澳出生率下降所致。政府官員指出，隨著社會經濟環境的變化，葡籍人士在澳的生育意願有所降低，這將對澳門的人口結構產生一定影響。

小評

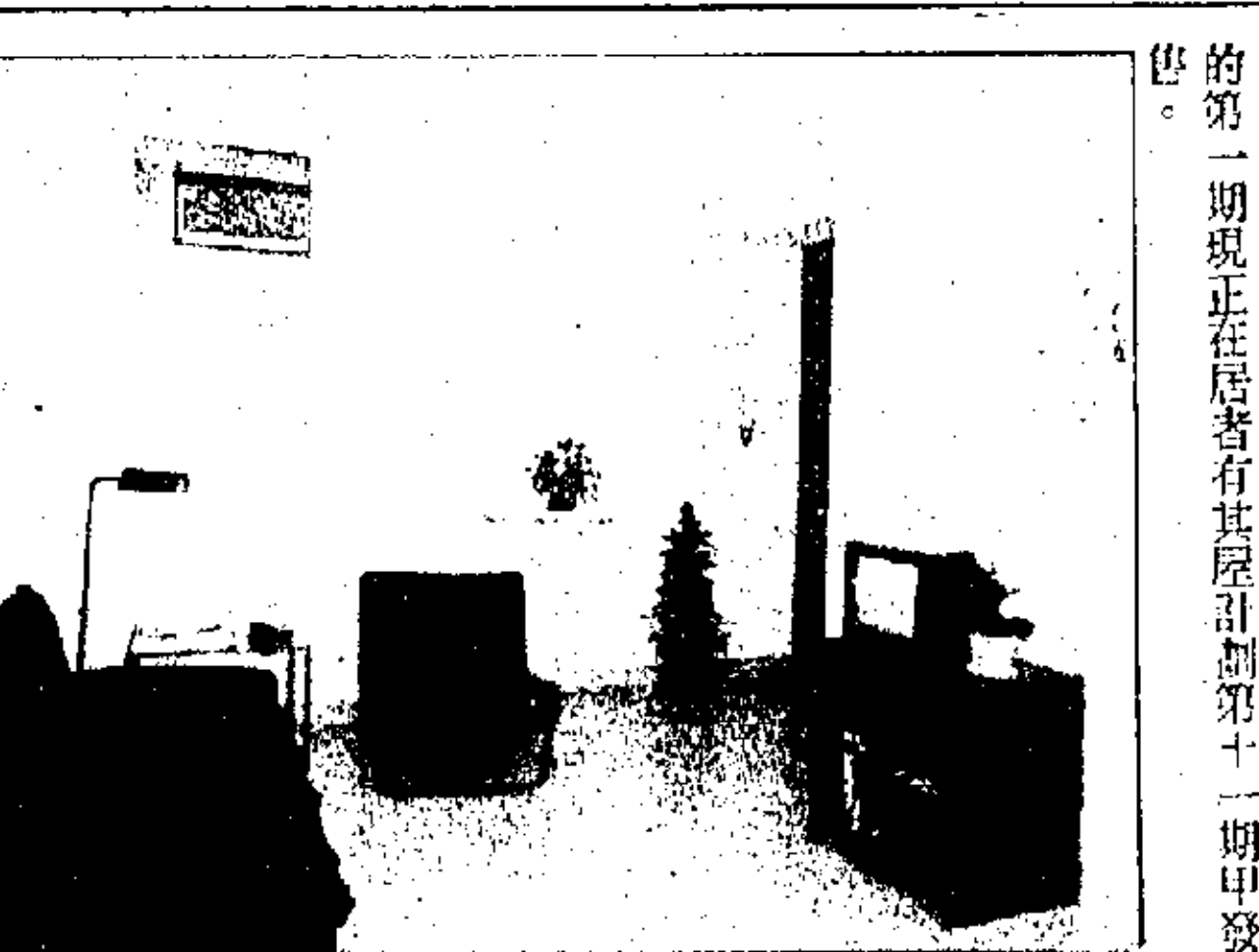
【本報訊】本報今日的小評指出，香港在落實高度自治方面取得了一些進展，但仍有許多問題需要解決。我們認為，香港政府應進一步加強與國際社會的溝通與合作，以確保香港在國際金融市場的地位得以維持。

本報今日的小評指出，香港在落實高度自治方面取得了一些進展，但仍有許多問題需要解決。我們認為，香港政府應進一步加強與國際社會的溝通與合作，以確保香港在國際金融市場的地位得以維持。

推行宣傳教育可長遠

【本報訊】地產局昨日表示，推行宣傳教育可長遠，有助於提高公眾對地產市場的認識，並促進地產市場的繁榮與發展。地產局官員指出，通過加強宣傳教育，公眾可以更好地了解地產市場的運作，並做出明智的投資決策。

地產局昨日表示，推行宣傳教育可長遠，有助於提高公眾對地產市場的認識，並促進地產市場的繁榮與發展。地產局官員指出，通過加強宣傳教育，公眾可以更好地了解地產市場的運作，並做出明智的投資決策。



圖為上水新市鎮的翠麗花園，作為上水首個居屋屋苑，其設計已告完善。

【本報訊】上水新市鎮的翠麗花園，作為上水首個居屋屋苑，其設計已告完善。該屋苑由香港房屋委員會設計，旨在為新市鎮居民提供一個舒適、便利的居住環境。屋苑內設有完善的設施，包括公園、學校、商場及交通樞紐，以滿足居民的各項需求。

WIS集團競投有線電視建議

十五年內投資百億

【本報訊】WIS集團昨日表示，該集團有意競投有線電視建議，並計劃在十五年內投資百億元，以發展香港的有線電視業務。WIS集團官員指出，該集團將致力於提高有線電視的服務質量，並為用戶提供更多的節目選擇。

WIS集團昨日表示，該集團有意競投有線電視建議，並計劃在十五年內投資百億元，以發展香港的有線電視業務。WIS集團官員指出，該集團將致力於提高有線電視的服務質量，並為用戶提供更多的節目選擇。



圖為WIS集團成員在會議中討論有線電視建議。

【本報訊】WIS集團昨日表示，該集團有意競投有線電視建議，並計劃在十五年內投資百億元，以發展香港的有線電視業務。WIS集團官員指出，該集團將致力於提高有線電視的服務質量，並為用戶提供更多的節目選擇。

中·環·分·行·搬·遷·啟·事

本公司中環分行擴充營業，由四月十七日起，自永安人壽大廈701室遷往皇后大道中33號萬邦行1708-9室。

電話：5-210177(旅遊部) 5-212561(機要部)

新華日本橫濱博覽會

本公司安排之日本橫濱博覽會，行程多采多姿。全行程住宿高級大酒店，膳食一流，並加贈豪華第一大酒店，大阪住第一大酒店。大阪至東京乘日航豪華內陸機，並加贈豪華五合目，節目安排，更勝一籌。

韓國		台灣	
漢城、溫陽、華克山莊四天團	\$3,880	台北四天高級豪華團	\$2,820
漢城、溫陽、華克山莊五天團	\$4,360	環島精選(花蓮)七天航空團	\$3,020
濟州島、漢城四天航空團	\$4,090	環島(花蓮)七天航空團	\$4,080
濟州島、漢城五天航空團	\$4,590	環島(阿里山)八天航空團	\$4,500
		環島精選(阿里山)五/六天團	\$3,240

菲律賓		泰國	
馬尼拉、達沃、碧瑤五/七天團	\$3,620	曼谷、曼谷、曼谷五天團	\$3,890
馬尼拉、達沃、碧瑤七天豪華團	\$4,240	曼谷、曼谷、曼谷六天團	\$4,490
馬尼拉、宿務、碧瑤七天豪華團	\$3,840	曼谷、曼谷、曼谷七天團	\$3,990
馬尼拉、宿務、碧瑤七天豪華團	\$3,350	曼谷、曼谷、曼谷八天團	\$3,390
馬尼拉、宿務、碧瑤七天豪華團	\$3,240	曼谷、曼谷、曼谷九天團	\$4,180
馬尼拉、宿務、碧瑤七天豪華團	\$2,790	曼谷、曼谷、曼谷十天團	\$4,740

馬星泰		泰國	
馬尼拉、達沃、碧瑤五/七天團	\$5,990	曼谷、曼谷、曼谷五天團	\$3,890
馬尼拉、達沃、碧瑤七天豪華團	\$6,190	曼谷、曼谷、曼谷六天團	\$4,490
馬尼拉、宿務、碧瑤七天豪華團	\$6,090	曼谷、曼谷、曼谷七天團	\$3,990
馬尼拉、宿務、碧瑤七天豪華團	\$5,290	曼谷、曼谷、曼谷八天團	\$3,390
		曼谷、曼谷、曼谷九天團	\$4,180
		曼谷、曼谷、曼谷十天團	\$4,740

新華旅行社有限公司

總行：尖沙咀彌敦道27-33號長江大廈2字樓
尖沙咀：九龍旺角彌敦道636號新華中心1408-9室
旺角：九龍旺角彌敦道636號新華中心1408-9室
官塘：九龍官塘彌敦道636號新華中心1408-9室
中環：香港中環德輔道中222號永安人壽大廈701室
銅鑼灣：香港銅鑼灣利記街11號金銀中心1501室
金鐘：金鐘彌敦道411號金銀中心1501室
澳門：澳門新馬路411號金銀中心1501室

電話：3-696886, 3-730222, 3-322627, 3-424211, 5-210177, 5-212561, 5-8906077, 0-4924177, 311655

辦公時間：星期一至五(國九晚七) 週末及公眾假期除外

培英中學專號

為促進校園之交流，「校園動態」版每週刊出一個特輯，以學校為單元，內容有學校介紹、校長特稿、同學作品以及校內活動介紹等。

誠邀各學校參加，敬請與編者預約安排

電話：H-四九二一八二「校園動態」版編輯

華僑日報「校園動態」

雙週特輯之三

四月十七日星期一刊出，敬祈留意！

中港兩地政府

派代表團互訪

【本報訊】中港兩地政府昨日表示，將分別派代表團互訪，以加強兩地之間的溝通與合作。中港兩地政府官員指出，此次互訪旨在促進兩地之間的經濟、文化及社會交流，並為未來的合作奠定基礎。

華僑商業銀行

德輔道中八八八號

香港新聞

查核公援人士資料 社署提出裝置電腦 財務委會押後處理

【本報訊】社會福利署（社署）為查核公援人士資料，已提出裝置電腦，但財務委員會（財委會）決定押後處理。社署發言人表示，目前公援人士資料分散在各部門，難以進行全面查核。裝置電腦後，可將資料集中，提高查核效率。但財委會認為，目前財政狀況不佳，不宜進行大型投資，故決定押後處理。

保良局已年總理就職 政務司廖本懷主禮監誓

【本報訊】保良局年總理就職典禮，於昨日（十三日）晚在保良局禮堂舉行。政務司廖本懷親臨主禮，並為新任總理監誓。新任總理為陳錦棠，他在致辭時表示，將繼續秉承保良局的宗旨，為社會服務。典禮中還有精彩的文藝表演，場面熱鬧。

樂道英文中學校運動會 孫秉樞及曾健平主持

【本報訊】樂道英文中學校運動會，於昨日（十三日）在該校操場舉行。孫秉樞及曾健平兩位嘉賓主持了開幕禮。運動會吸引了眾多學生參加，場面熱鬧。孫秉樞在致辭時表示，希望學生通過運動，鍛煉體魄，增強團隊精神。

程工建擴院學會浸 工完期如將記福孫

【本報訊】浸信會學院擴建工程，目前已接近完工階段。孫福記建築公司負責該項工程，預計將於近期內完工。擴建後的學院將提供更多的教學空間，以滿足日益增長的學生需求。

凱悅酒店領獎服務獎

【本報訊】凱悅酒店因其優質的服務，榮獲了「服務獎」。該酒店負責人表示，將繼續努力，為客人提供更好的服務。

夫婦

（本報訊）一對夫婦因生活瑣事發生爭執，經警方調解後達成協議。

本港新聞

（本報訊）本港近日天氣多雲，市民出門時請注意攜帶雨具。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日治安良好，市民生活安定。

港余氏宗親會 第13屆理事會就職典禮

【本報訊】香港余氏宗親會第13屆理事會就職典禮，於昨日（十三日）在該會禮堂舉行。新任理事長為余國榮，他在致辭時表示，將繼續為宗親服務，促進家族團結。

合格會計師 可來港就業

【本報訊】根據最新規定，合資格會計師可來港就業。這將有助於提高香港會計師的專業水平，促進會計行業的發展。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日治安良好，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日治安良好，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日治安良好，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日治安良好，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

（本報訊）本港近日治安良好，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日物價穩定，市民生活安定。

本港新聞

（本報訊）本港近日交通暢通，市民出行方便。

本港新聞

立法局議員鄭健德 請加強照顧社會階層需求

【本報訊】立法局議員鄭健德昨日在立法會會議中，提出一項動議，要求政府加強對社會階層的需求，特別是對低收入階層、失業人士、單親家庭、老人、殘疾人士、青少年、婦女、少數族裔、新移民、及長期病患者等，應給予更多的關注和支援。

鄭健德指出，香港社會在過去十年來，雖然經濟持續增長，但社會階層的需求卻被忽視。他認為，政府應採取積極措施，以改善社會階層的生活質素，並促進社會的和諧與穩定。

他建議政府應成立一個「社會階層需求委員會」，負責收集、分析及回應社會階層的需求。此外，政府應加強對社會福利制度的檢討，以確保其能有效地照顧到有需要的人士。

紐西蘭來往港航線 今年三月繼續下降

【本報訊】紐西蘭航空公司昨日表示，該公司今年三月的來往香港航線客量，繼續下降。該公司發言人指出，三月的客量較去年同期下降了百分之十。

發言人表示，客量下降的原因主要是由於紐西蘭元匯率貶值，以及香港旅遊業的競爭日益激烈。他認為，紐西蘭航空公司將採取措施，以吸引更多的旅客，並提高競爭力。

黃大仙現接受申請 贊助暑期活動撥款

【本報訊】黃大仙廟昨日表示，該廟已接受申請，撥款贊助暑期活動。該廟發言人指出，撥款將用於資助暑期班、夏令營、及青少年服務等活動。

發言人表示，黃大仙廟一直致力於社會公益事業，並希望透過撥款，能為青少年提供更多的機會，以發展其潛能，並促進其身心健康的發展。

意大利批價上升 西德二月零售增

【本報訊】根據歐洲統計局的數據，意大利的批發價格在三月上升，而西德的零售額在二月則有所增加。統計局指出，意大利的批發價格上升，主要是由於能源價格的上升。

此外，西德的零售額在二月也有所增加，這主要是由於消費者對耐用消費品的需求增加。統計局認為，這反映了西德經濟的持續增長。

中共擴大買棉範圍 國際棉花價格受刺激上行

【本報訊】中國政府昨日宣佈，將擴大買棉範圍，這將對國際棉花價格產生刺激作用。中國政府發言人指出，擴大買棉範圍是為了滿足國內棉花的需求，並促進棉花貿易的發展。

國際棉花價格在宣佈後隨即上升，這反映了市場對中國擴大買棉範圍的反應。分析家認為，這將對國際棉花市場產生深遠的影響。

荷蘭貿易差額極大 但盼荷港產能增加

【本報訊】荷蘭貿易差額極大，但荷蘭政府仍希望增加與香港的貿易產能。荷蘭貿易委員會發言人指出，荷蘭與香港的貿易關係日益密切，但貿易差額仍然較大。

發言人表示，荷蘭政府將採取措施，以吸引更多的荷蘭企業與香港企業合作，並增加雙方的貿易產能。他認為，這將有助於縮小貿易差額，並促進雙方的經濟發展。

日內瓦貿易商討 凍結農產品津貼

【本報訊】在日內瓦舉行的貿易會議中，各國代表正就凍結農產品津貼問題進行討論。會議發言人指出，各國代表對凍結農產品津貼問題存在分歧，但都認為這將有助於促進全球貿易的發展。

會議將繼續進行，以尋求各國代表之間的共識，並達成有關凍結農產品津貼的協議。

東莞同鄉總會 召開會員大會並舉行廿二週年會慶

【本報訊】東莞同鄉總會昨日召開會員大會，並舉行廿二週年會慶。會慶活動包括聚餐、歌舞表演等，場面熱鬧。

會長在會慶上致詞，感謝會員的支持，並表示會所將繼續為會員提供服務，並促進東莞同鄉之間的聯繫與合作。

金善發展有限公司 退股聲明

【本報訊】金善發展有限公司昨日發表退股聲明，表示該公司已退出某項業務。聲明指出，該公司退出業務的原因主要是由於業務發展的需要，以及股東之間的協議。

聲明還表示，該公司退出業務後，將繼續經營其他業務，並為股東提供回報。

香港最高法院 拍賣寶石首飾廣告

【本報訊】香港最高法院昨日拍賣一批寶石首飾，吸引了眾多買家參加。拍賣所得款項將用於支付法院的債務。

拍賣的寶石首飾包括鑽石、紅寶石、藍寶石等，價值不菲。拍賣在當地的拍賣行舉行，吸引了眾多買家參加。

香港最高法院 拍賣寶石首飾廣告

【本報訊】香港最高法院昨日拍賣一批寶石首飾，吸引了眾多買家參加。拍賣所得款項將用於支付法院的債務。

拍賣的寶石首飾包括鑽石、紅寶石、藍寶石等，價值不菲。拍賣在當地的拍賣行舉行，吸引了眾多買家參加。

香港最高法院 拍賣寶石首飾廣告

【本報訊】香港最高法院昨日拍賣一批寶石首飾，吸引了眾多買家參加。拍賣所得款項將用於支付法院的債務。

拍賣的寶石首飾包括鑽石、紅寶石、藍寶石等，價值不菲。拍賣在當地的拍賣行舉行，吸引了眾多買家參加。

香港最高法院 拍賣寶石首飾廣告

【本報訊】香港最高法院昨日拍賣一批寶石首飾，吸引了眾多買家參加。拍賣所得款項將用於支付法院的債務。

拍賣的寶石首飾包括鑽石、紅寶石、藍寶石等，價值不菲。拍賣在當地的拍賣行舉行，吸引了眾多買家參加。

香港最高法院 拍賣寶石首飾廣告

【本報訊】香港最高法院昨日拍賣一批寶石首飾，吸引了眾多買家參加。拍賣所得款項將用於支付法院的債務。

拍賣的寶石首飾包括鑽石、紅寶石、藍寶石等，價值不菲。拍賣在當地的拍賣行舉行，吸引了眾多買家參加。

香港最高法院 拍賣寶石首飾廣告

【本報訊】香港最高法院昨日拍賣一批寶石首飾，吸引了眾多買家參加。拍賣所得款項將用於支付法院的債務。

拍賣的寶石首飾包括鑽石、紅寶石、藍寶石等，價值不菲。拍賣在當地的拍賣行舉行，吸引了眾多買家參加。

華僑日報

欣賞「新標語」

【本報訊】欣賞「新標語」，這是一項旨在提高公眾對社會問題的認識的活動。活動將透過張貼標語，向公眾傳達有關社會問題的訊息。

標語的內容包括有關環境保護、社會福利、及青少年發展等問題。活動希望透過標語，能引起公眾的關注，並促進社會的進步。

沙龍邊

【本報訊】沙龍邊，這是一個位於香港的著名景點。沙龍邊以其優美的風景和豐富的歷史文化而著稱。沙龍邊是一個適合旅遊和休閒的地方。

沙龍邊的風景非常優美，這裡有清澈的海水、金色的沙灘，以及茂密的森林。沙龍邊的歷史文化也非常豐富，這裡有許多古老的建築和文物。

香港華商旅遊協會 汕頭考察團四十人出發

【本報訊】香港華商旅遊協會昨日派出一支四十人的考察團前往汕頭考察。考察團將訪問汕頭的各個景點，並與當地的旅遊業人士進行交流。

考察團的成員包括旅遊業人士、學者、及政府官員等。考察團的出發標誌著香港與汕頭之間的旅遊交流邁出了重要的一步。

善長捐款救重助學 一讀者善長捐一千元

【本報訊】一名讀者善長昨日向「救重助學」計劃捐款一千元，以資助有需要的人士。該計劃旨在為有需要的人士提供經濟援助，以幫助他們克服困難。

讀者善長表示，他捐款是為了支持「救重助學」計劃，並希望透過捐款，能幫助有需要的人士，並促進社會的和諧與穩定。

李桐慶女子捐五百元

【本報訊】李桐慶女士昨日向「救重助學」計劃捐款五百元，以資助有需要的人士。李桐慶女士表示，她捐款是為了支持該計劃，並希望透過捐款，能幫助有需要的人士。

李桐慶女士還表示，她將繼續關注該計劃的發展，並希望透過自己的努力，能為社會做出更多的貢獻。

學友社會會考 免費派發中五生

【本報訊】學友社會會考昨日舉行，為中五學生提供免費派發。學友社會會考是一個旨在提高中五學生學習興趣和能力的活動。

學友社會會考的內容包括數學、科學、及社會等科目。學友社會會考的舉行，為中五學生提供了一個展示其學習成果的機會。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

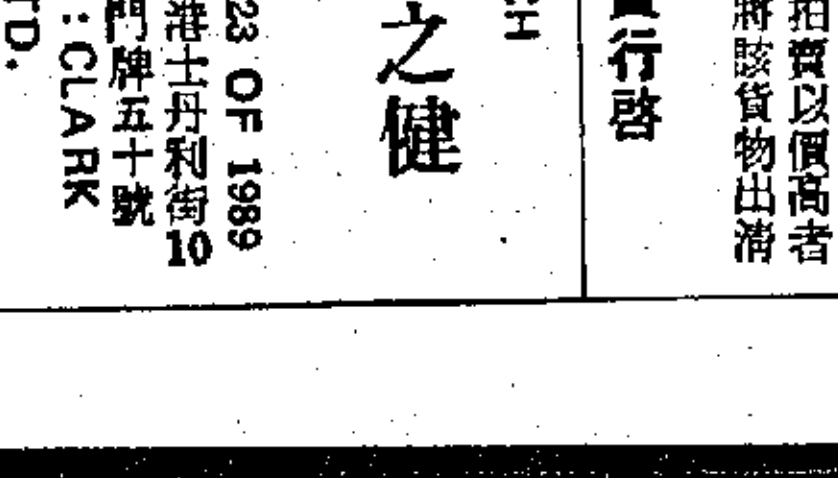
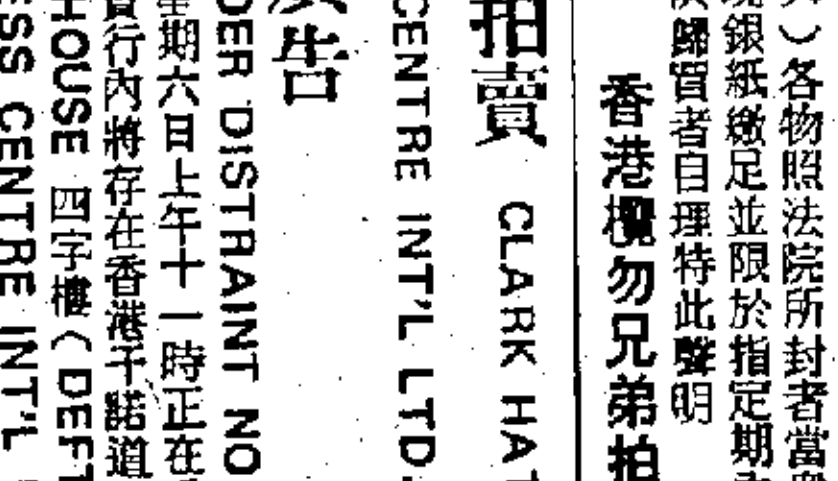
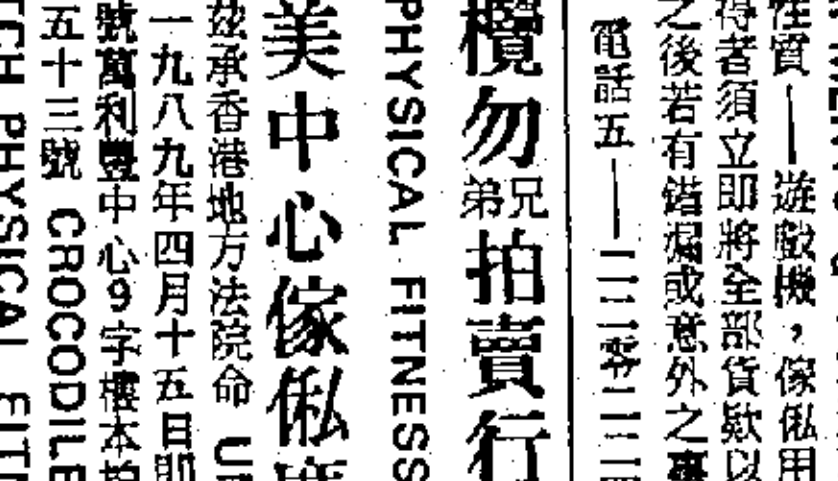
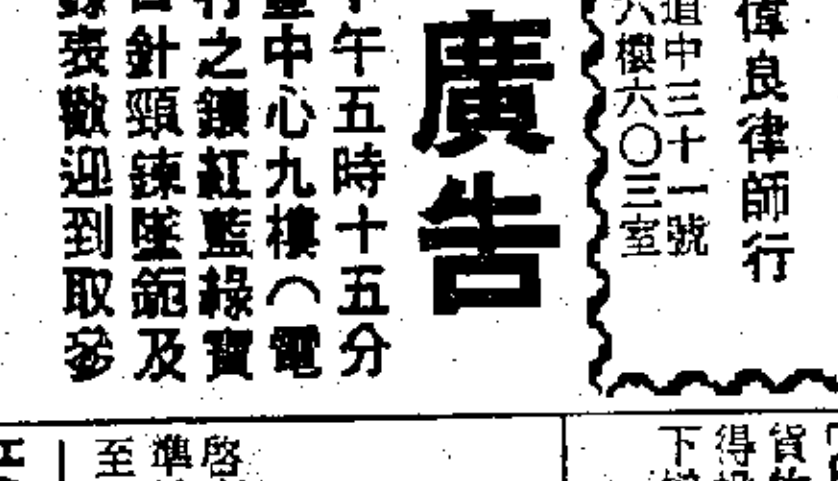
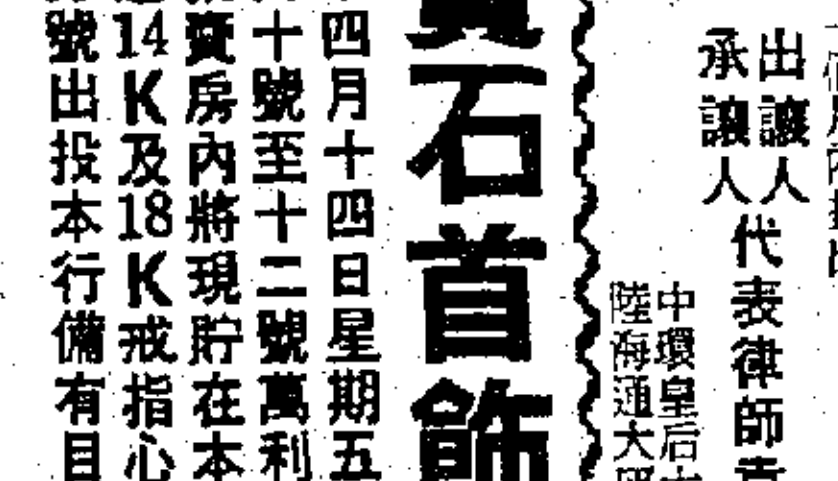
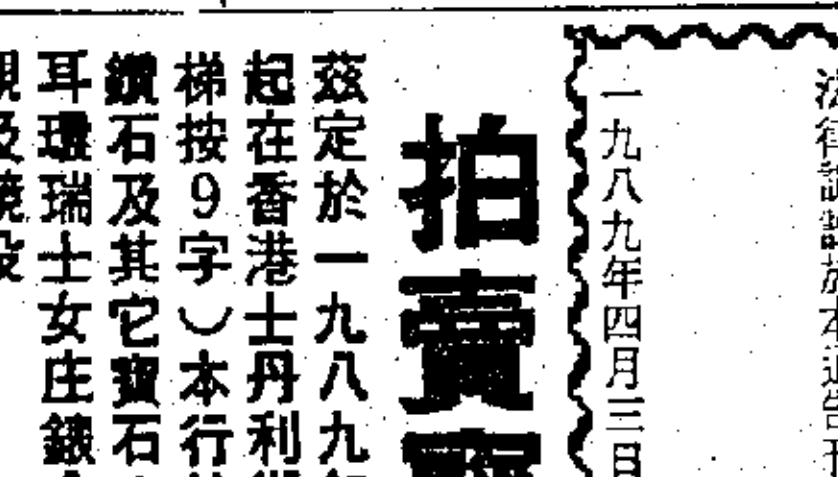
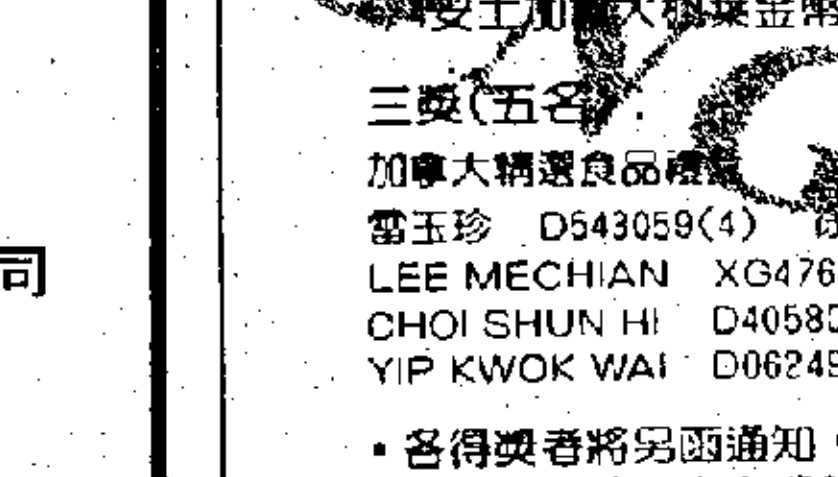
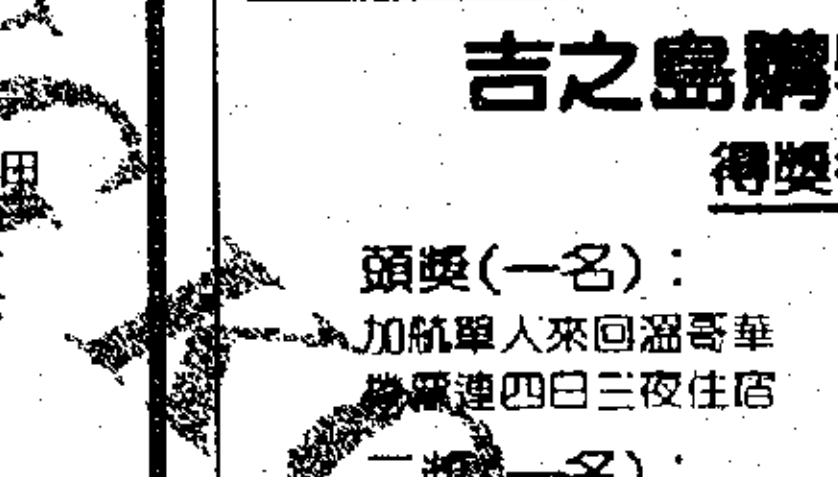
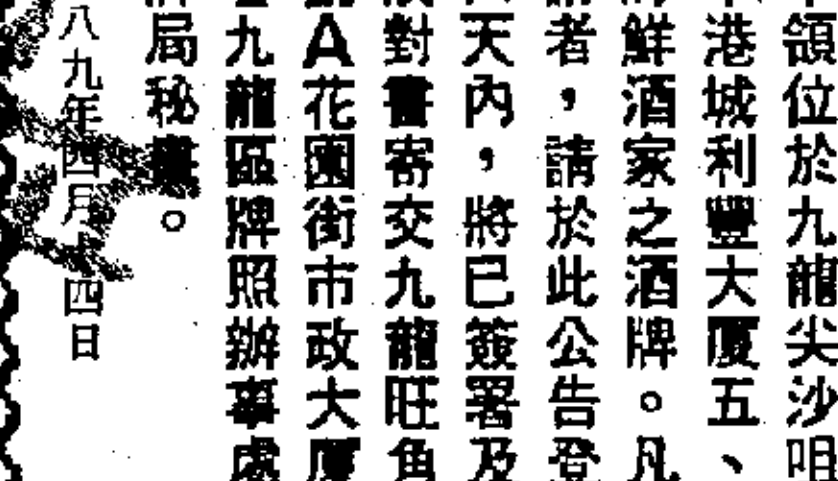
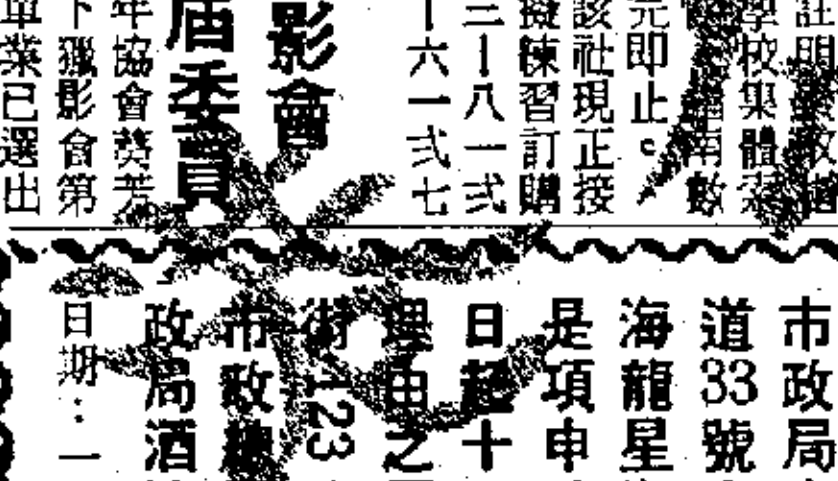
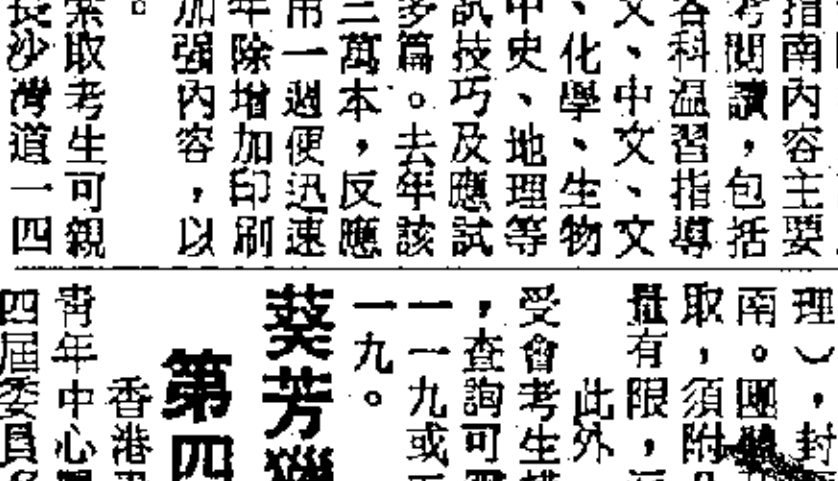
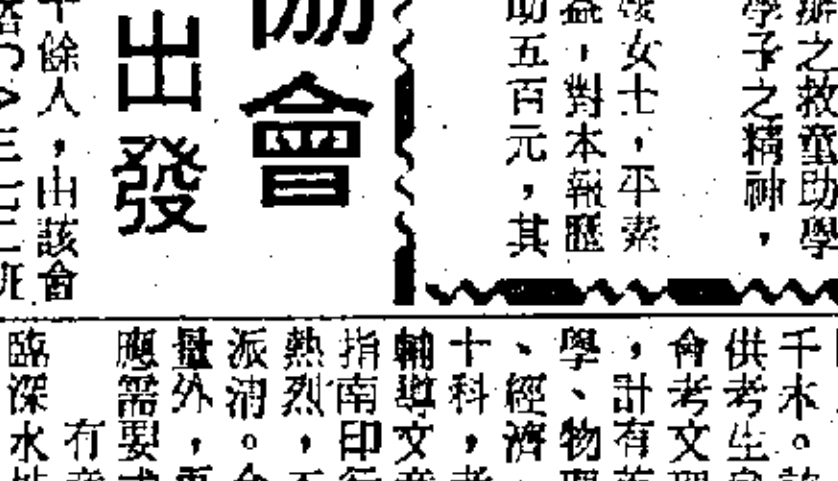
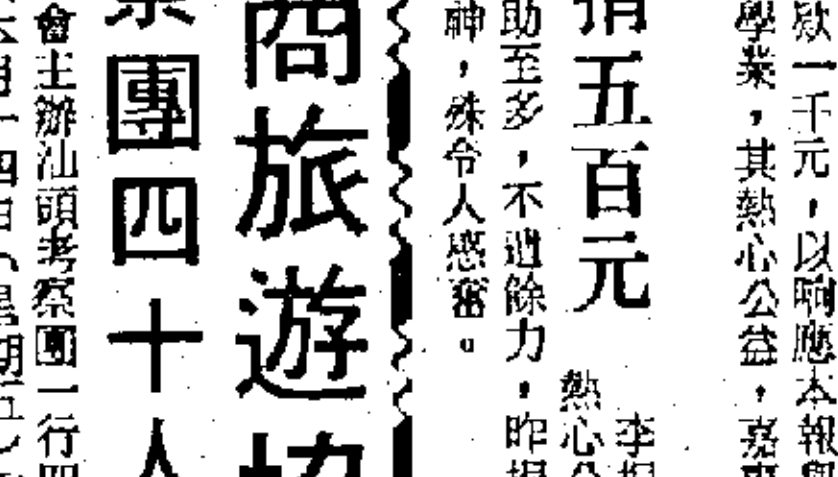
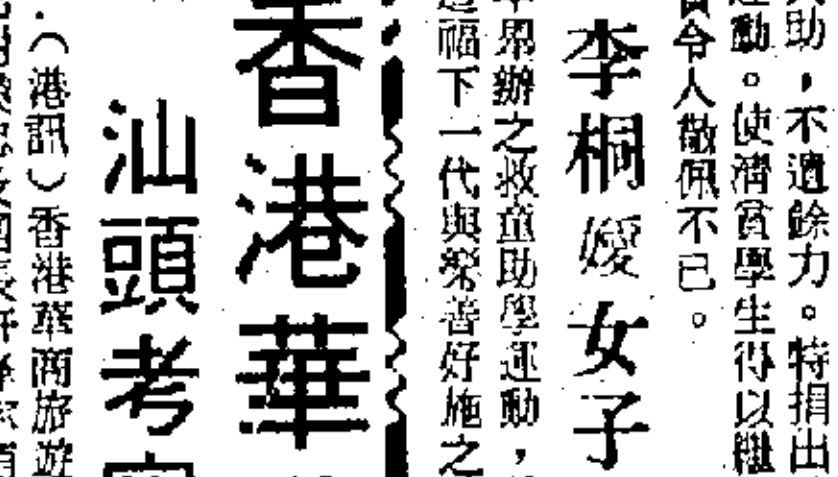
【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。

申請酒牌通告

【本報訊】有關申請酒牌的通告，請有意申請的人士注意。通告指出，有意申請酒牌的人士，必須符合一定的條件，並提交相關的資料。

有意申請酒牌的人士，應向當地的酒牌管理處查詢，並按照管理處的要求，提交相關的資料。酒牌管理處將對申請進行審核，並決定是否批准。



通告

徵聘體育記者

【本報訊】徵聘體育記者，有意者請洽本報編輯部。本報現正徵聘體育記者，負責報導體育新聞，並撰寫體育專欄。

有意應徵的人士，應具備以下條件：1. 具有大學程度或同等學歷；2. 具有體育新聞寫作經驗；3. 具有良好的人際關係和團隊精神。

道路（工程、使用及補償）條例

【本報訊】道路（工程、使用及補償）條例，旨在規範道路工程的使用及補償。條例規定，道路工程的使用及補償，應符合一定的條件，並受到一定的限制。

條例的實施，將有助於規範道路工程的使用及補償，並保護公眾的利益。條例的實施，也將有助於促進道路工程的健康發展。

道路（工程、使用及補償）條例

【本報訊】道路（工程、使用及補償）條例，旨在規範道路工程的使用及補償。條例規定，道路工程的使用及補償，應符合一定的條件，並受到一定的限制。

條例的實施，將有助於規範道路工程的使用及補償，並保護公眾的利益。條例的實施，也將有助於促進道路工程的健康發展。

道路（工程、使用及補償）條例

【本報訊】道路（工程、使用及補償）條例，旨在規範道路工程的使用及補償。條例規定，道路工程的使用及補償，應符合一定的條件，並受到一定的限制。

條例的實施，將有助於規範道路工程的使用及補償，並保護公眾的利益。條例的實施，也將有助於促進道路工程的健康發展。

道路（工程、使用及補償）條例

【本報訊】道路（工程、使用及補償）條例，旨在規範道路工程的使用及補償。條例規定，道路工程的使用及補償，應符合一定的條件，並受到一定的限制。

條例的實施，將有助於規範道路工程的使用及補償，並保護公眾的利益。條例的實施，也將有助於促進道路工程的健康發展。

道路（工程、使用及補償）條例

【本報訊】道路（工程、使用及補償）條例，旨在規範道路工程的使用及補償。條例規定，道路工程的使用及補償，應符合一定的條件，並受到一定的限制。

條例的實施，將有助於規範道路工程的使用及補償，並保護公眾的利益。條例的實施，也將有助於促進道路工程的健康發展。

道路（工程、使用及補償）條例

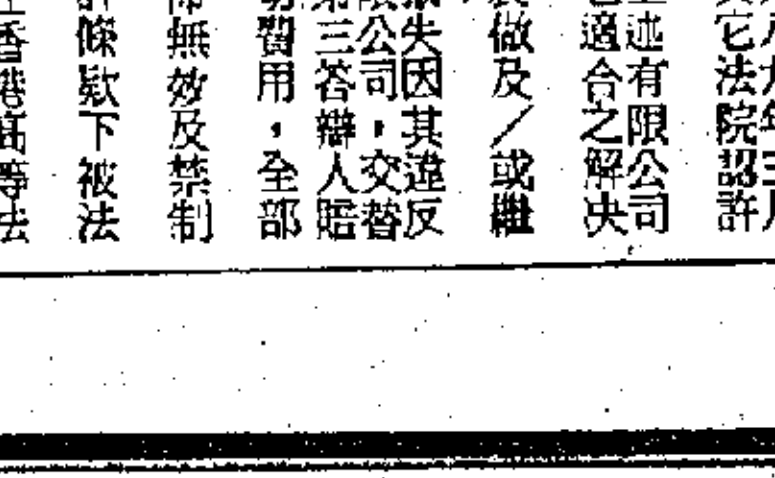
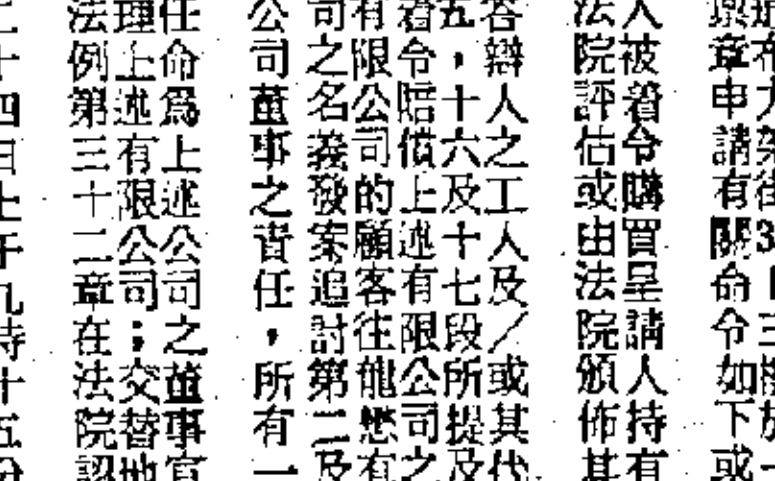
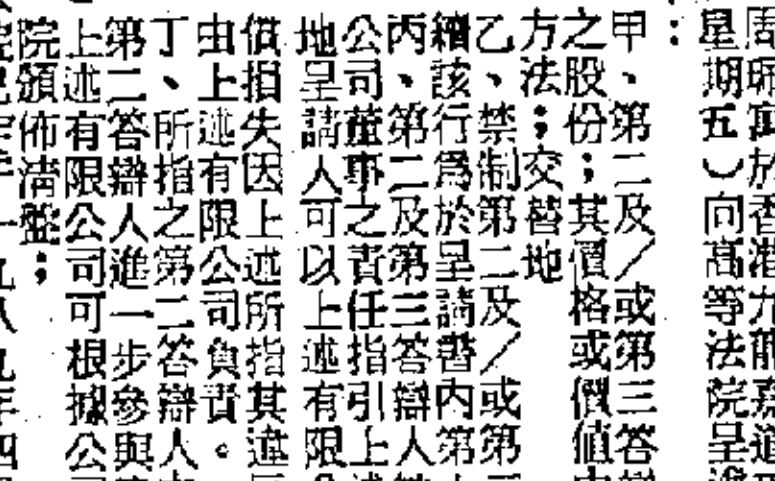
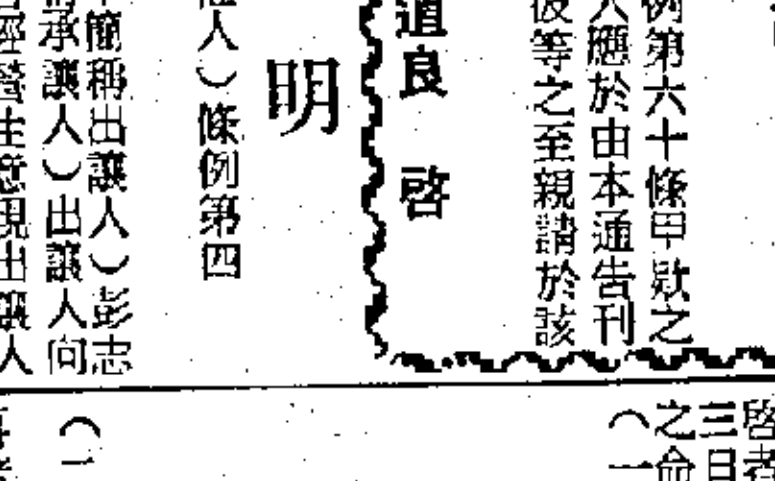
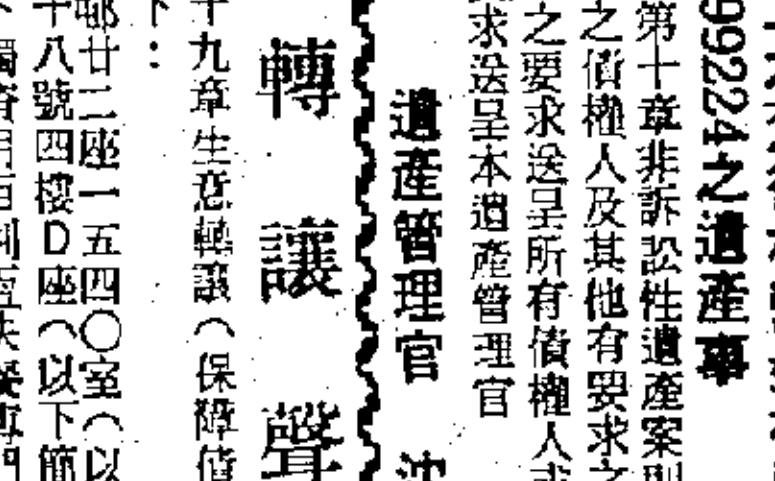
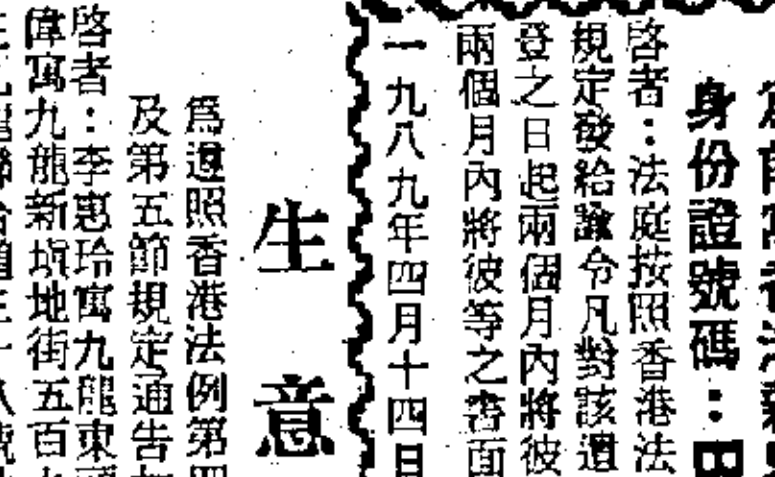
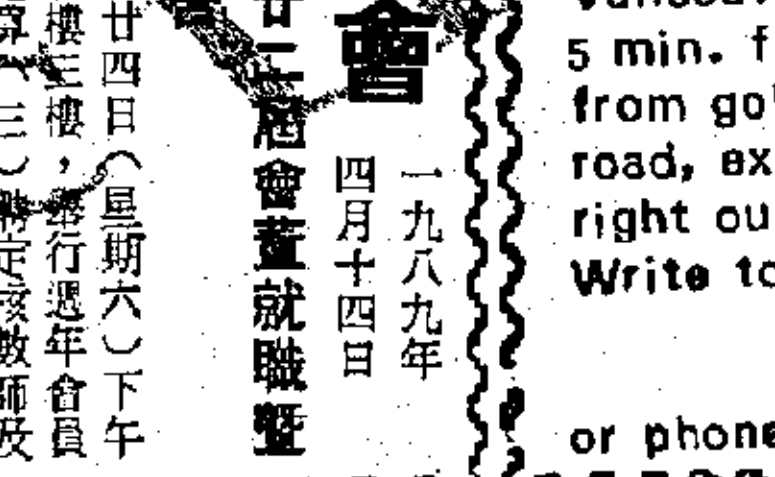
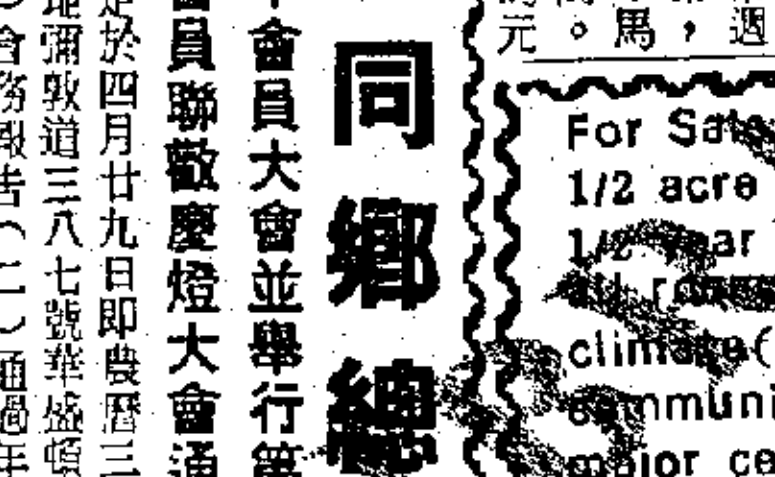
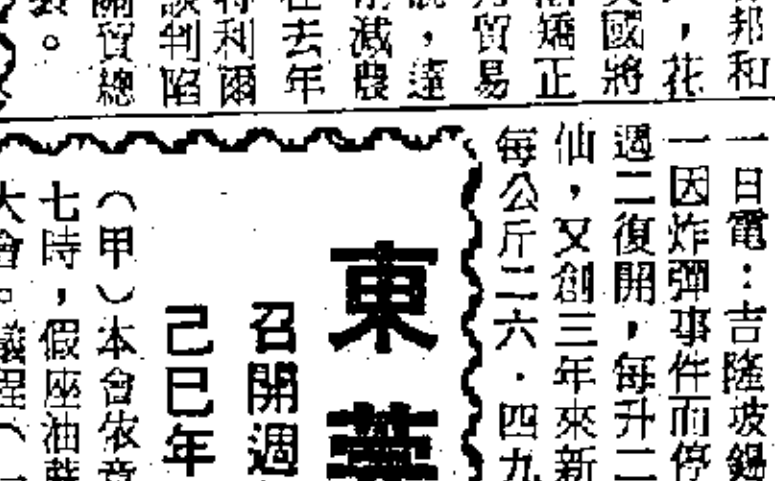
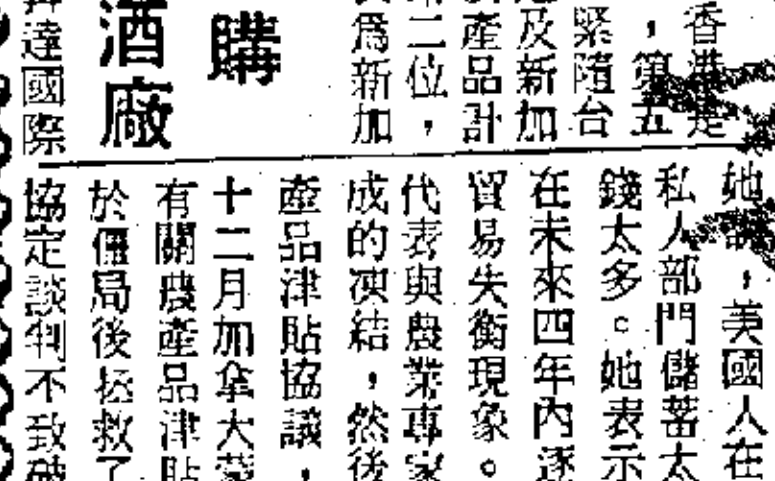
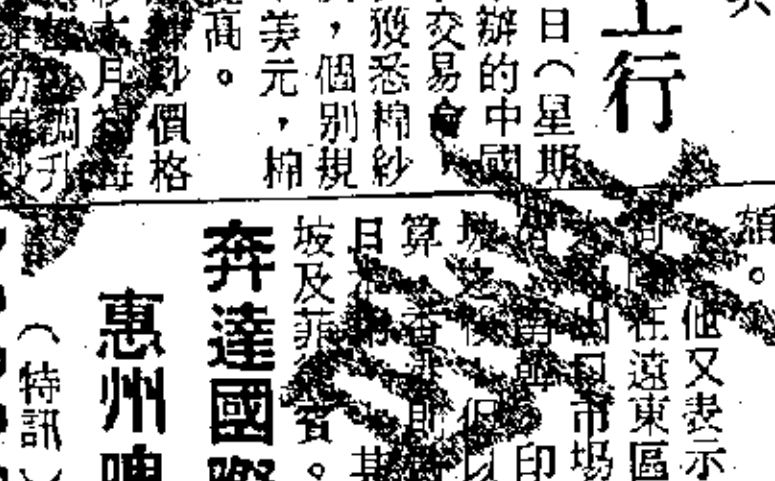
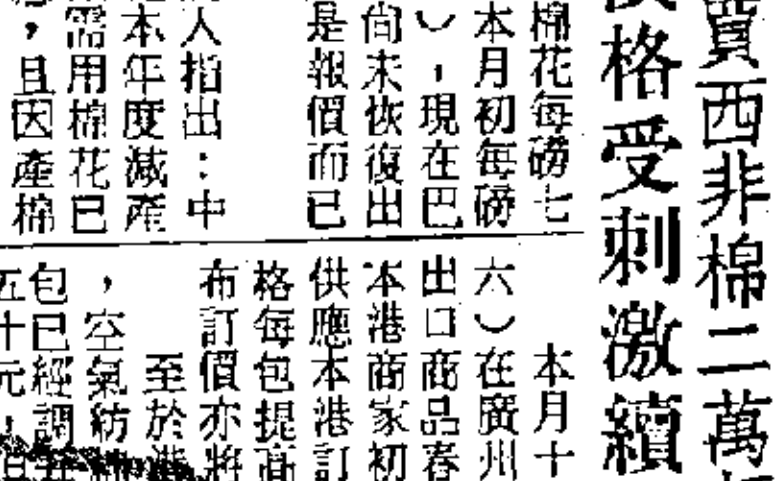
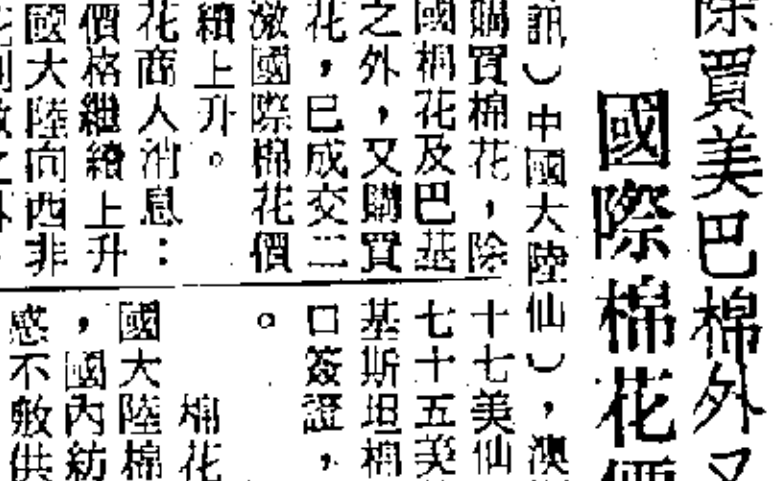
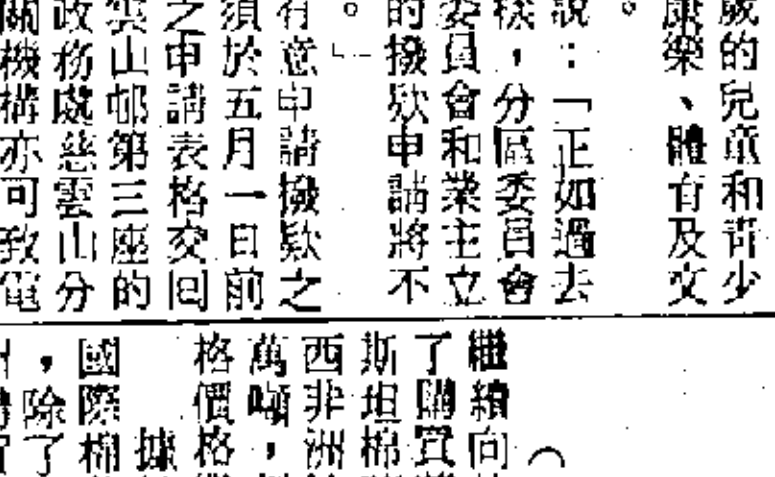
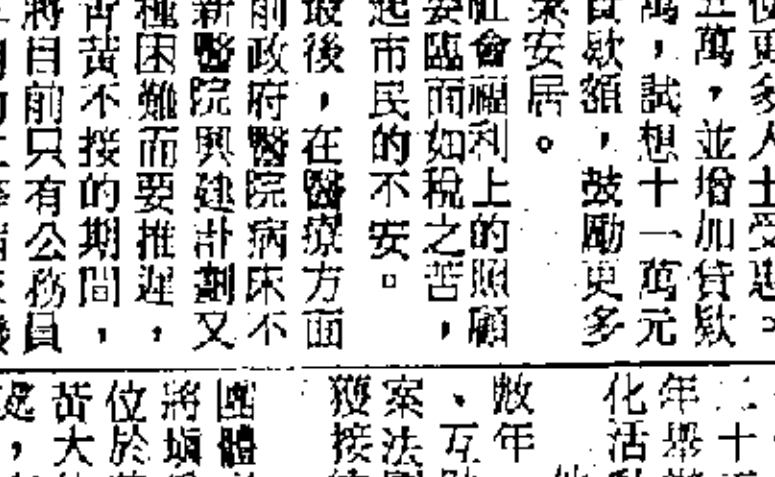
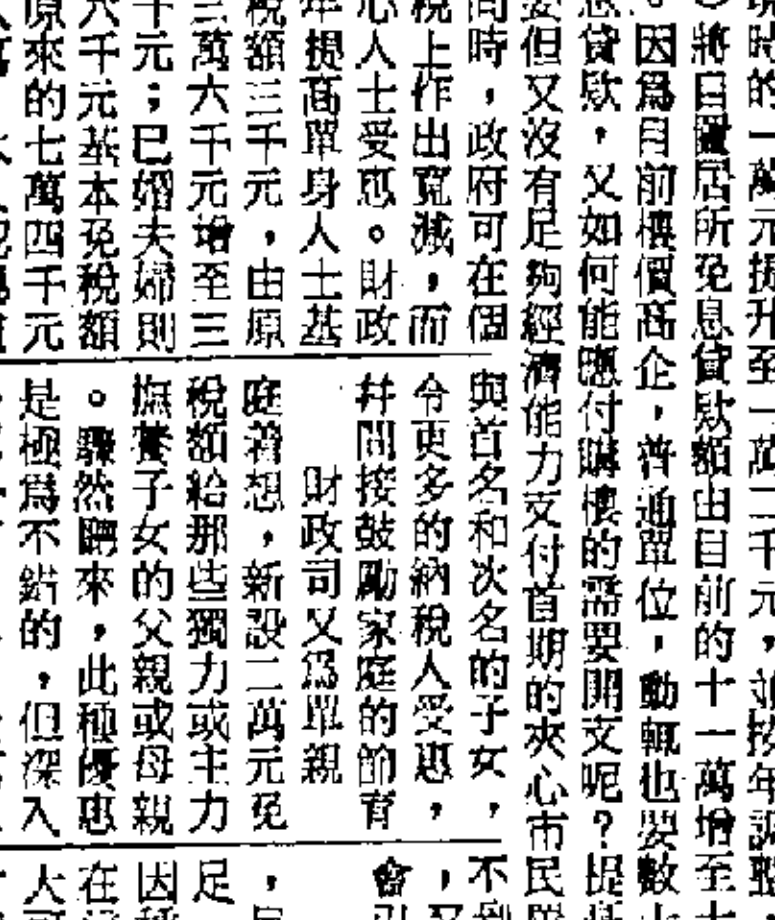
【本報訊】道路（工程、使用及補償）條例，旨在規範道路工程的使用及補償。條例規定，道路工程的使用及補償，應符合一定的條件，並受到一定的限制。

條例的實施，將有助於規範道路工程的使用及補償，並保護公眾的利益。條例的實施，也將有助於促進道路工程的健康發展。

道路（工程、使用及補償）條例

【本報訊】道路（工程、使用及補償）條例，旨在規範道路工程的使用及補償。條例規定，道路工程的使用及補償，應符合一定的條件，並受到一定的限制。

條例的實施，將有助於規範道路工程的使用及補償，並保護公眾的利益。條例的實施，也將有助於促進道路工程的健康發展。



一項「略予寬限」條款。

城市設計委員會主席 班禮

一九八九年三月廿一日

●美加6天探親團 (三藩市、紐約、溫哥華、多倫多)	\$ 7,899起
●美國西岸賭城7天團	\$ 8,990
●美國西岸夏威夷9天團	\$ 10,590
●美國中部探勝11天團	\$ 15,990
●美加東岸10天團	\$ 14,990
●美加西東岸14天團	\$ 17,990

特約代理：七海旅遊(國際)有限公司
查詢電話：5-413081(5綫)

斯里蘭卡東北港口城市

亨可馬里市大爆炸

百人遭殃傷亡各半

【合衆社馬里市十四日電】一棟位於馬里市東北港口城市亨可馬里市的三層樓房，於十三日晚間發生大爆炸，造成一百人受傷，其中五十人傷勢嚴重，五十人傷勢輕微。爆炸發生在該市的一條主要街道上，該市人口約有十萬人。爆炸是由於該市的一棟三層樓房發生火警，火警發生後，該市的一百多人被炸傷，其中五十人傷勢嚴重，五十人傷勢輕微。爆炸發生在該市的一條主要街道上，該市人口約有十萬人。爆炸是由於該市的一棟三層樓房發生火警，火警發生後，該市的一百多人被炸傷，其中五十人傷勢嚴重，五十人傷勢輕微。

同乘一機抵韓領空立即行動

南韓特警突然出現

文益煥機內被綁

抵金浦機場時文氏被押解下機

六千警員戒備防接機人羣騷動

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁

阿薩爾機內被綁



洪總統伉儷 忠烈祠獻花

【本報訊】洪總統伉儷於十三日上午，由我國空軍護衛，飛往台北，前往忠烈祠獻花，並向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。洪總統伉儷在獻花後，隨即前往忠烈祠，向各界人士致意。

墨國毒梟殺人祭神
至少十一男子遇害

在邊境市鎮一牧場發現亂葬崗

非洲型愛滋病毒

已發現傳入巴西

(路透社紐約十三日電)數個醫學博士，對於巴西的霍亂流行病之研究，顯出可怕之結果。此種流行病可能傳染於非洲。

上述研究已發現以印度發源於非洲的一種霍亂病菌已被帶回也。他們並發現另一種相信大致存在於日本及澳洲及加勒比的霍亂病菌亦已普遍存在於巴西。

非洲迅速將使西半球建起此種疾病。傳染率，是該地最高的。

該三名專家——美國兒科發傳傳染病學的昆尼格醫生及亞美利加組醫藥名醫士查爾斯西里亞斯和約翰——並估計說：「牛牛」就有二百五十萬人感染了最低限度一萬數倍者。到了到一九九三年時，將有五百萬人進入非洲，比目前多得多。

在英格蘭

戴安

警事

美第一夫人患病
須治療兩三個月

（路透社華盛頓十日電）美第一夫人巴立，布殊星期三爲了查及醫治與甲狀腺病有關的疾病而在醫院內，接受全幅射的碘液。巴立患甲狀腺有關的一

據她的發言人安·比斯說：「第一夫人巴立受上述檢驗之時並無感不適服之感，未引起什麼副作用，醫生囑她於兩、三日內，避免與小孩及親

巴黎鐵塔麵包

國巴黎鐵塔店
用一百週年紀念，巴黎一麵包店特別烘製「鐵塔麵包」，每個售價六、三美元。

（美聯社）



狂病心喪子男州佛
口四家一死斬刀揮
命兩屍一婦孕·魂斷童幼女男

（美聯社）
羅里達州，坦
十二日電）警
星期三說，一
三十四歲男子
死一家四口，
者包括兩個幼
和一名懷孕母
。

警方發言
科爾說，普蘭
市男子斯羅維
被捕，控以一
殺和毀壞罪名
警方表示：二
一歲女子伍倫
有八個月身孕
她遇刺時腹中
兒亦告不幸。
言人科爾指出
「疑兇殺人不
明，不過，

科爾說，警方星期二晚發現二十二歲的戶主伍德，其四歲女兒珍妮妮花以及三兒子格連頓伏屍屋內。科爾說：「女兒與拚命爬落後樓梯，向隔壁親友求助，她中多刀，大量失血。」

爆竊倫敦一郵局

三匪與警察槍戰

[illegible]

年逾古稀・終行大運
俄州一對老夫妻

中獎一千萬美元

○俄勒岡州生嘉坡斯市的韋斯勒先生，現年六十六歲，他的夫人露蓮比他年長，現年七十四歲，大過經常購買彩票，這一次「行正走運」，已領取第一期獎金一萬萬美元，今後二十年來，每年都可以領到一萬萬，真是一打斷腳金，一千萬元消是頃州事，也不怕了。




戴妃髮型換季 週三晚在倫敦出席一個電影首映禮的英國儲妃戴安娜，換上夏季的短髮型，料將引起不少女士們爭相效仿。(美聯社)

美八成婦女認爲
婚外情屬不道德

[illegible]


服即請

胃脘疼痛
胃氣脹痛
氣滯腹痛
胸滿氣脹




天府牌胃氣止痛丸

本藥丸經國內醫院臨床証實對胃氣疼痛療效超卓


 總經銷：永康醫藥公司
 電話：0-6056216
 傳真：0-6912119

● 神效一粒牙痛靈 ●


 神效一粒牙痛靈
 SHENXIYALI
 YATONGLING
 主治：鑲牙打腫、
 用于各種風火牙痛。

- 鎮痛消腫
- 牙齦腫痛
- 風火牙痛
- 蛀牙痛等

迅速止痛

● 齦齒引起的腫痛

西貢白沙灣
地段 522


- 住房平租
- 320呎至580呎
- 新裝修
- 有廚房，水電齊
- 交通方便，小巴直達門口
- 有人引睇
- 聯絡電話5217417內綫322

物業招標

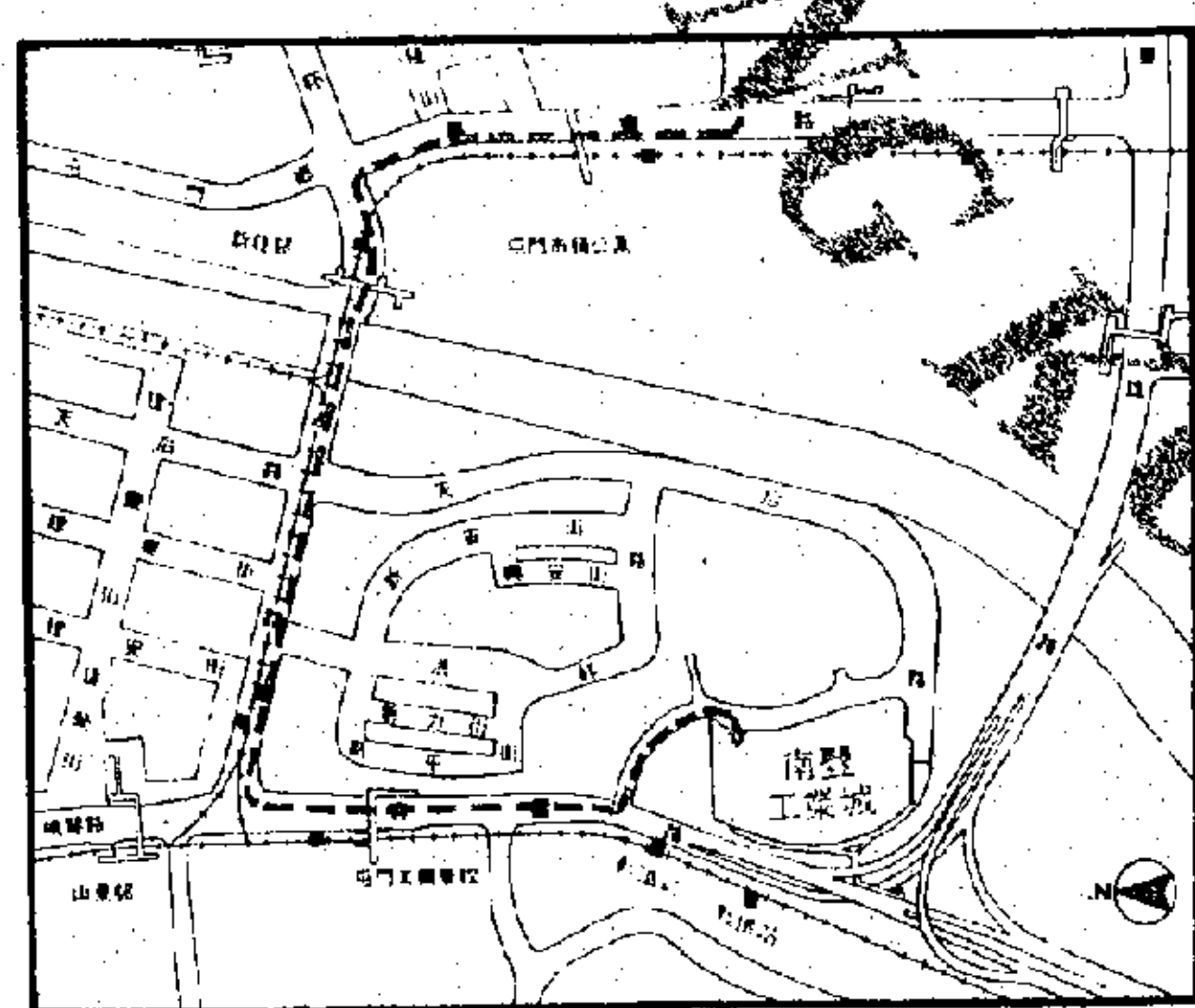
承業生
招標出售
(載標前售出除外)

九龍塘雅息士道十四號
註冊地盤面積約
10,921平方呎

截標日期：
一九八九年五月五日
(星期五) 中午十二時正
詳情請電獨家代理

 **仲量行**

5-8465000 3-7354241



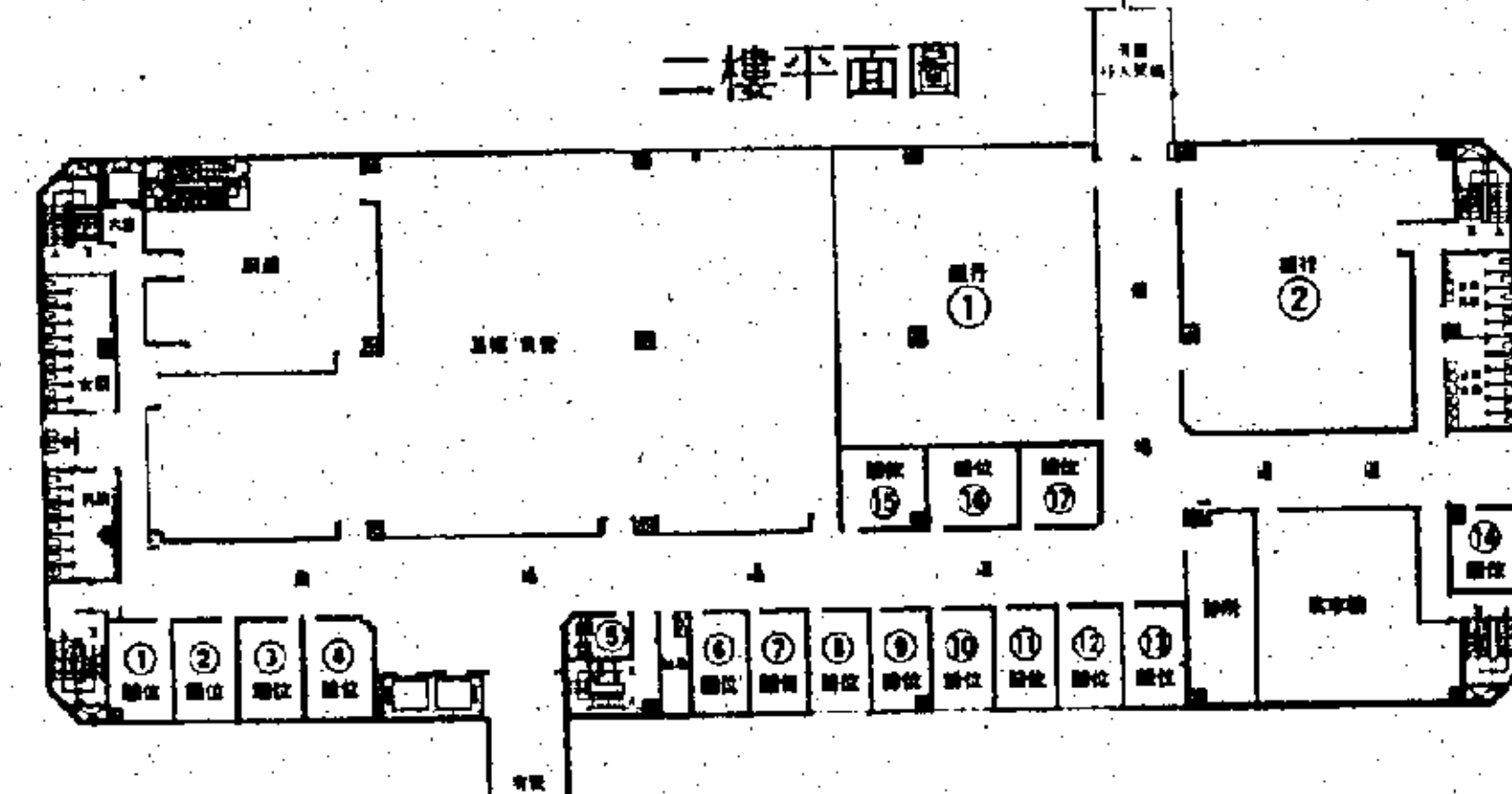
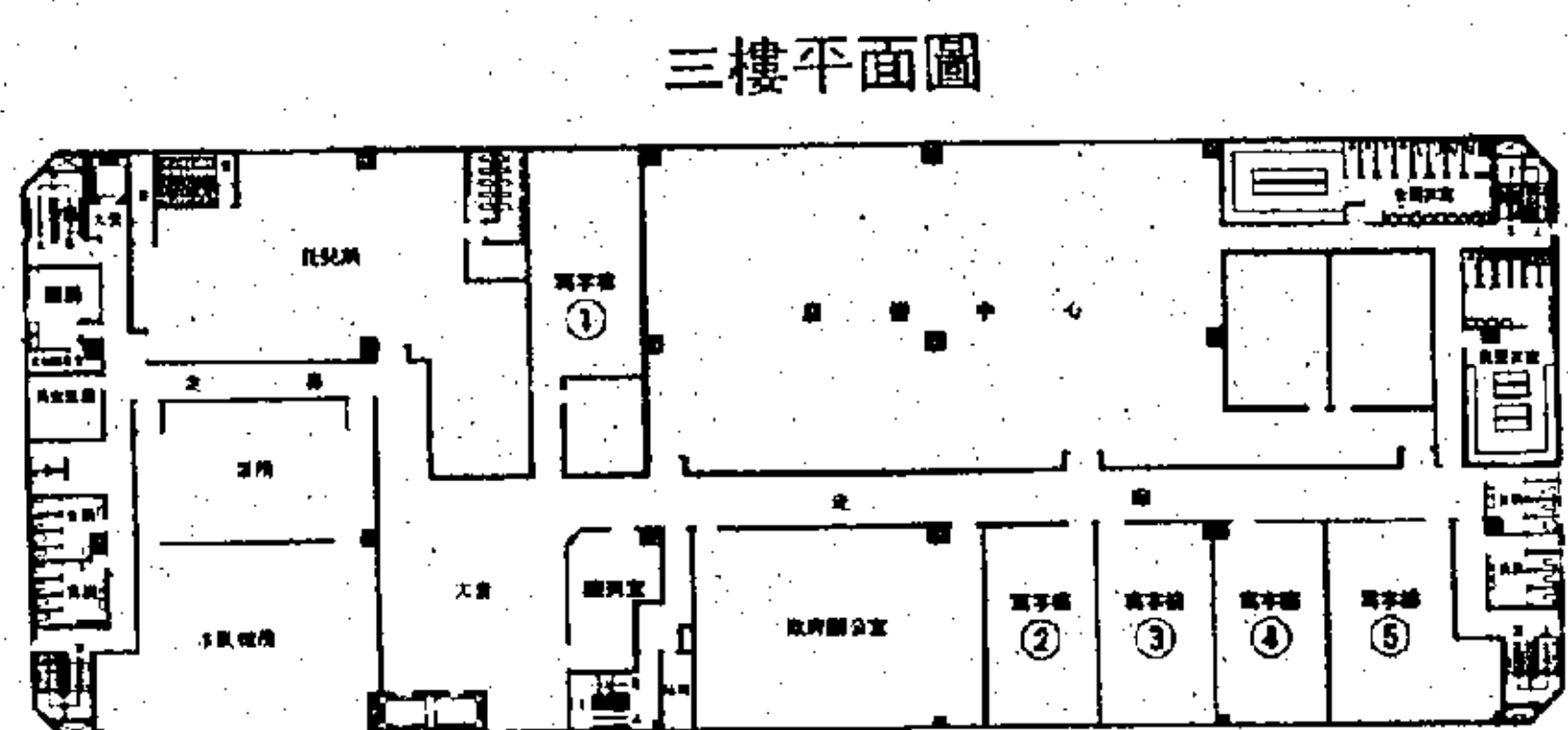
屯門第233地段，天后路第18號

南豐工業城 中央大樓 服務大樓

本月17日發售

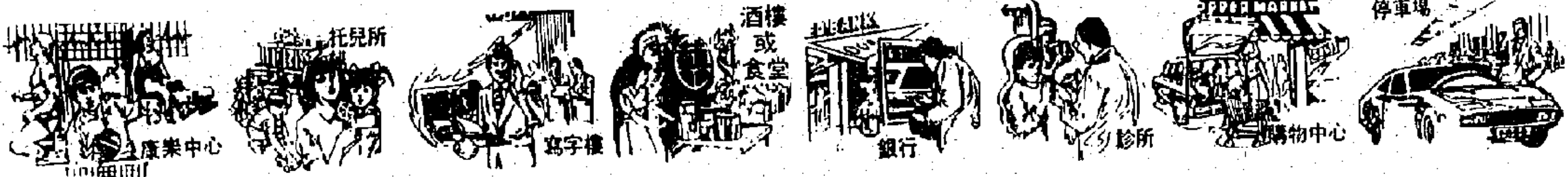
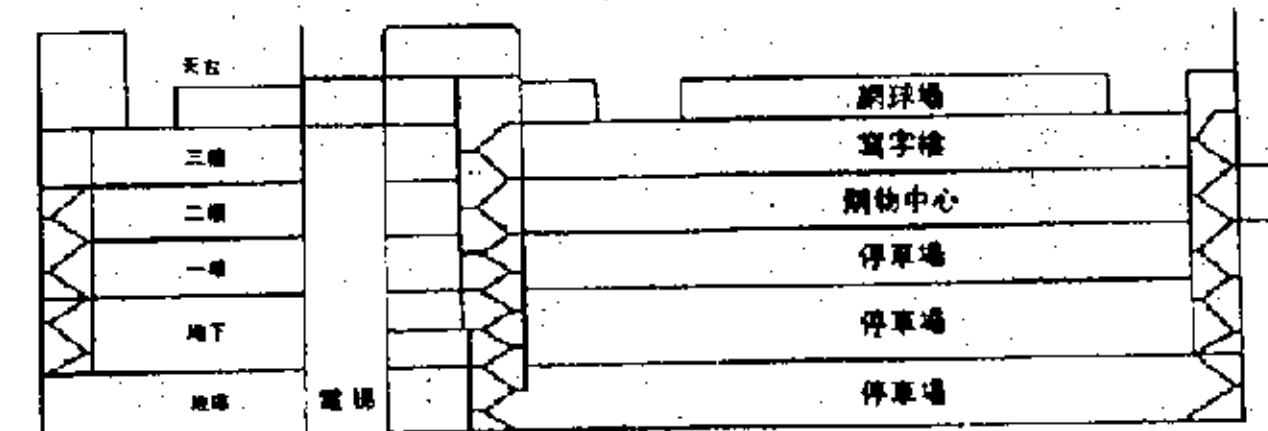
適合下列各行業...

康樂中心...17,520呎
托兒所.....6,899呎
寫字樓.....1,416-2,485呎
酒樓或食堂18,294呎
銀行.....4,770-5,588呎
診所.....878呎
購物商場.....192呎起



建於五座工廠中央，三面行人天橋連貫毗鄰各廠廈，發揮互惠效果，為本港工業樓宇創先河！擁有基本主顧，並可招徠區內人士光顧，深具發展潛力。

本年6月完成



洽購處：

南豐發展有限公司

香港中區畢打街中建大廈9字樓 電話:5-235235·5-243261·5-236866
 荃灣舊樓處(假日照常)南豐中心商場一樓A95(荃灣地鐵站側鄰)電話:0-4162928
 地盤舊樓處(假日照常)電話:0-4675482

前程新頁

各區收件處
總社：香港李活道106至116號
中區：麻荷街華人銀行樓下
北角：渣華街127號地下
旺角：上海街497號

電話：5-407738 圖文傳真：5-594238
電話：5-231637 5-231728
電話：5-640693 5-640603
電話：3-840749 3-849140

熱線電話：5-467933

基本面積
2格×2.75吋
收費HKS 80.-
超越此面積
收費以HKS 30.-格吋計
(不折不扣)



幼兒教師及文員

男女均可，年齡十八歲以上，持有中學會考五科合格證書，入職薪金\$3245起，頂薪至\$6070，試用期滿後派往理工學院受訓。文員薪金由\$2850起，頂薪至\$5370。應徵者詳列個人學歷及履歷聯絡地址及近照寄九龍油蔴地永星里十一號五樓救世軍秘書長收，信封面請註明申請幼兒工作員或幼兒園文員。

誠聘文員

中區某機構誠聘寫字樓文員，男性，中五程度，年齡三十歲以下，經驗不拘，在會計部從事文職工作，請用中英文函述簡歷及照片寄華僑日報第207號信箱，或電5-462511陳洽。

Central Solicitors firm invites applications for:

ACCOUNTS CLERK
(LCC INTER. & F.5)
Please phone 5-410041
(Miss Wong - Accounts Department)

舊色園誠聘福利工作員

(\$4100-\$7925)
21歲或以上，會考五科合格，具老人服務經驗者優先考慮。須協助推行為老人提供之各項服務及輔導工作。本職位於沙田或大埔區老人宿舍工作，享有醫療福利，有薪年假21天等。
應徵者請親履歷，並附最近二吋半身彩色照片二張，於89年4月22日前寄達九龍黃大仙竹園村二號秘書處。(編號：ADS 028)

急聘幼師

青衣區具規模幼稚園急聘正教及助教多名，受訓者優先，有進升機會，環境佳，薪優，有意者請電0-4955595彭洽。

舊色園誠聘

1. 登記護士 (\$5005-\$9595)
20-45歲，考取香港護士局頒發之登記護士文憑，需輪班工作。
 2. 助理文員 (\$2850-\$5370)
18歲或以上，中五程度，懂打字，具簿記及文書工作訓練者優先考慮。
 3. 二級工人 (\$3345-\$3600)
40歲以下，體健耐勞，無不良嗜好，能說及書寫流暢中文，需輪班工作。
- 上述職位於大埔區老人宿舍工作，享有醫療福利，有薪年假12-30天(按職級而定)等。應徵者請親履歷近照及電話於89年4月22日前寄九龍黃大仙竹園村二號秘書處。(編號：ADS 029)

津中學位教師

誠聘89-90年度中文、中史、英文、數學及各科學位教師多名，有意者請親履歷附近照寄沙田馬鞍山恒安邨潮州會館中學校監收。

急聘辦公室助理

全職或兼職均可，中環返工，薪特高，男女均可，有意者請電5-211169。

幼兒工作員

弱智幼兒中心工作，會考五科合格或已註冊，年21歲或以上，輪班工作，照顧三至六歲輕中度弱智兒童，月薪\$3570起視資歷而定，並有宿舍提供，申請者連履歷寄大埔南坑松嶺邨學前中心主任收。

會計文員

無須經驗，中學程度，LCC初級，打字快捷，銀行假期，待遇從優，列履歷要求待遇寄新界葵涌人連排道48號東海工業大廈二樓B座JFC H.K. Ltd. 或電0-4286431梁生治。

下午女校務文員

- ①旺角區學校工作
- ②中五程度，薪優
- ③電話：5-808286洽

聘請幼師

- ①教師，具經驗優先，已受訓優先，薪\$3923-6059
 - ②助教，中學畢業，薪\$2789-4544
 - ③代課教師，中學畢業，具經驗優先，薪\$3245-7180
 - ④書記，LCC中級，懂操作電腦，薪\$3245-7180
- 工作地點將軍澳區，有意者請電3-7010822朱洽。

住院福利機構

- ①宿舍舍監 (\$3100-\$3300)
持社文憑，年21歲或以上，須輪班宿，月薪\$3100起。
 - ②女助理舍監 (\$3100-\$3300)
中學畢業，具愛心耐性，須輪班宿，月薪\$3100起。
- 黃大仙區，環境幽雅，交通便利。
3-247949區小姐或詳履歷近照寄大埔南坑松嶺邨學前中心主任收。

中區大機構

誠聘女助理文員，F.3或以上，無須經驗，每週工作五天半，有年假雙糧花紅及助學金等，勤奮者可獲進升，每天十時後電人事部林先生洽5-248461或5-248374。

職業先修中學

誠聘下年度各科學位及文憑教師多名，有意請附履歷相片於四月三十日前寄九龍灣樂業街十一號校長收，信封請註明(應徵)。

屯門區非牟利幼稚園

誠聘助教(需中學畢業或具有相关工作經驗)月薪(\$2820-\$3310)四月份開始薪金將獲調整。應徵者請親履歷近照寄屯門山景邨景興樓地下。

全日幼兒工作員 幼稚園上午教師

沙田區工作，年21-30，中五畢業，已受訓者優先，未受訓者可保送理工/教署受訓，薪優，年終雙糧，有意者請電0-6055236洽。

聘請校工

津貼中學聘校工，須初中程度，50以下，體健勤懇，親履歷連相片電話寄西環山道70號佛教慈航中學，合則約見。

商行中文文書

女性，學歷中五或以上，必須字體端正懂英文打字，年齡三十以下，經驗不拘，請用中英文函述簡歷照片寄香港郵政總局信箱3287或電5-274162馮先生洽。

急聘工程文員

助理工程經理：有國內裝修經驗，懂英文和國語。
科文多名：機電裝修師傅，有國內裝修經驗。
女文員：F.5，一年工作經驗
有意請電5-8920888洽

教會幹事

資格：中學畢業或大專程度之基督徒
工作：協助文書、行政及檔案工作
薪酬：薪優，請示希望薪酬
手續：親履歷、附近照、地址及電話號碼，寄香港西營盤郵箱50353號。

教會程序幹事

資格：中學畢業或大專程度之基督徒
工作：協助禮堂、行政及檔案工作
薪酬：薪優，請示希望薪酬
手續：親履歷、附近照、地址、希望薪酬及電話號碼，寄香港西營盤郵箱50353號。

設計學院

本校校務處現正徵求：
◎校務文員：中學程度，字體端正年20至30，男女均可。
◎日校校工：男性，年55以下，體健勤懇。
以上職位可在銅鑼灣或尖沙咀區工作
日校工作時間：8:30A M至5:30P M
夜校工作時間：5:30P M至10:00P M
有意請致電3-699033黃小姐洽。

急聘幼師

沙田區幼稚園聘經驗教師及助教多名，有意請電0-6426033約見

津中學位教師

誠聘下學年學位教師，分別任教
①英文科
②地理科
應徵者，請於4月24日前附履歷近照寄何文田常和街華英中學校長收。

急聘幼師或補習導師

- ①幼師：兼職或全職多名
 - ②補習教師：全職五天半。兼職上午小學9:00-11:00，或初中4:30-6:00。
- 請電5-8550080約見西環卑路街179號地下。

上環會計師行聘

- A. 打字員
 - B. 秘書助理
 - C. 辦公室助理
 - D. 核數文員
- 詳歷待遇到職期寄GPO BOX 5105 H.K. 或電H 440019黎小姐約見

新新金行聘請(男女職員)

- ①核數會計員：薪津\$4500
 - ②出納員：薪津\$4200
 - ③見習員：無經驗薪津\$3500工作半年後\$4000
- 上列職位需人事担保升職特快供膳有薪假期醫療福利請親履歷近照地址電話寄九龍中央郵箱70345或辦公時間電3-7356998莫或葉先生洽守秘

香港明愛(特殊學校)

誠聘社會工作者①高級社會工作助理(SSWA)：資歷：持有香港理工學院兩年制社文憑或同等學歷後五年工作經驗，能講流暢粵語，中英文書寫，薪級：由\$10590-13860(總薪級表第26-32點)②助理社會工作主任(ASWO)：資歷：持有香港英國或認可大學社文學位或其他有關科目認可學位，能講流暢粵語，中英文書寫，薪級：由\$7925-17430(總薪級表由20-37點)申請者請親履歷近照寄新界錦田大馬路錦田護理安老院院長收。

救世軍

老人宿舍聘福利工作員，年21以上女性，中學會考合格，需輪班工作，月薪\$4060起，應徵者請親履歷近照寄九龍大坑東南山邨南明樓二樓南山老人宿舍院長收。

初級女文員

- ①初級女文員
 - ②倉務助理
 - ③跟車送貨
- 男性，柴灣區工作，學歷、經驗不拘
實易行急聘以上職位，\$3000元起有意者親臨干諾道中142號隆山大廈103室面洽。

聘男校工

銅鑼灣區中學聘打理校園及清潔校工各一名，年五十以下，月薪與津校同，請具履歷、地址、電話並附照片一張寄本報信箱1647號。合則約見。

葵涌津中

聘請下年度下列教師
①中文科科主任一名
②中文科學位教師一名
③數學科學位教師一名
有意請親履歷近照寄華僑日報信箱1463號。

中區會計師行聘請打字員

女性，須具中五程度，懂打字，有意者請電5-453986張小姐聯絡。

女打字文員

一名中五程度打字快，聽電話，文件保存，薪3-4千元
電器行街
數名中五程度，對則樓及設計行有認識者優先，薪4千元以上以上職位有公職及醫療，放銀行假期，電5-8955626潘小姐約見

救世軍聘文員

安老院聘二級文員乙名，須中學會考合格包括英文科，懂打字簿記，月薪\$3210起，將會於沙田區工作，請親履歷、近照寄大坑東龍珠街一號救世軍大坑東安老院院長收。

急聘幼師

堅島某幼兒園急聘全日及半日教師多名，供午餐，薪優，年中雙糧，有受訓機會，有意者請速電5-483604或5-491211吳主任

幼兒工作員

荃灣區新辦幼兒園急聘註冊幼兒工作員多名，入職薪酬由\$3245-6070，有意者請電：0-4999499李主任洽。

救世軍

護理安老院聘二級文員乙名，需中學會考合格包括英文科，懂打字簿記，月薪\$3210起，應徵者請親履歷近照寄新界錦田大馬路錦田護理安老院院長收。

新界版

港督視察社會區人士表示 葵青多項大工程 改善環境交通

青衣在港危險月月底可佈 · 港府計劃遷西過渡渡音庫

【本報訊】港督麥理浩昨日視察葵青區，並與區人士會面，表示港府正考慮在葵青區興建多項大型工程，以改善環境及交通。他並表示，港府正考慮在葵青區興建多項大型工程，以改善環境及交通。

葵涌業成街工廈污染消除 上葵區人口密度極高 研究降低人口解決

指出化學廢料處理廠極為安全無污染

【本報訊】葵涌區業成街工廈，因長期以來，一直存在嚴重的污染問題，引起居民不滿。港府正考慮在葵青區興建多項大型工程，以改善環境及交通。

健全街天廟後 將遷大窩口 約租期短發已處政地

廟後天街全健

【本報訊】健全街天廟後，因長期以來，一直存在嚴重的污染問題，引起居民不滿。港府正考慮在葵青區興建多項大型工程，以改善環境及交通。

仁愛堂明日售旗 籌款推廣各服務

楊少偉呼籲各界慷慨解囊

【本報訊】仁愛堂將於明日舉行籌款活動，以推廣各項服務。楊少偉呼籲各界慷慨解囊，支持仁愛堂的工作。

添情趣有可勝之道 飛天霸當銳贏面大

主編

【本報訊】添情趣有可勝之道，飛天霸當銳贏面大。主編

大埔仔難民營增船民 移歸科技大學受延阻

【本報訊】大埔仔難民營，因船民人數增加，現正考慮將部分船民移歸科技大學。但此舉受到一些方面的延阻。

西貢區議員成漢強 沙田區議員馮智活 心再決向區議會提出

【本報訊】西貢區議員成漢強及沙田區議員馮智活，正考慮向區議會提出一些建議，以改善區內設施。

九龍到沙田大埔 火車將取消頭等

【本報訊】九龍到沙田大埔的火車，因客量減少，港府正考慮取消頭等車位。

二屆畢業典禮 教育主任譚傑傑授勳

【本報訊】二屆畢業典禮，教育主任譚傑傑獲授勳章，以表彰其對教育的貢獻。

元朗返車廠 輕鐵將沿路

【本報訊】元朗返車廠的輕鐵，將沿路行駛，以方便乘客。

民公德品好做勵 計兒童辦全

【本報訊】民公德品好做勵，計兒童辦全。此項計劃旨在鼓勵兒童做好事，培養其公德心。

新軍展軍 境年日樹植行舉美大在先

【本報訊】新軍展軍，境年日樹植行舉美大在先。此項活動旨在展示新軍的實力，並舉行植樹活動。

護展童新 境年日樹植行舉美大在先

【本報訊】護展童新，境年日樹植行舉美大在先。此項活動旨在保護兒童，並舉行植樹活動。

護展童新 境年日樹植行舉美大在先

【本報訊】護展童新，境年日樹植行舉美大在先。此項活動旨在保護兒童，並舉行植樹活動。

護展童新 境年日樹植行舉美大在先

【本報訊】護展童新，境年日樹植行舉美大在先。此項活動旨在保護兒童，並舉行植樹活動。

護展童新 境年日樹植行舉美大在先

【本報訊】護展童新，境年日樹植行舉美大在先。此項活動旨在保護兒童，並舉行植樹活動。

護展童新 境年日樹植行舉美大在先

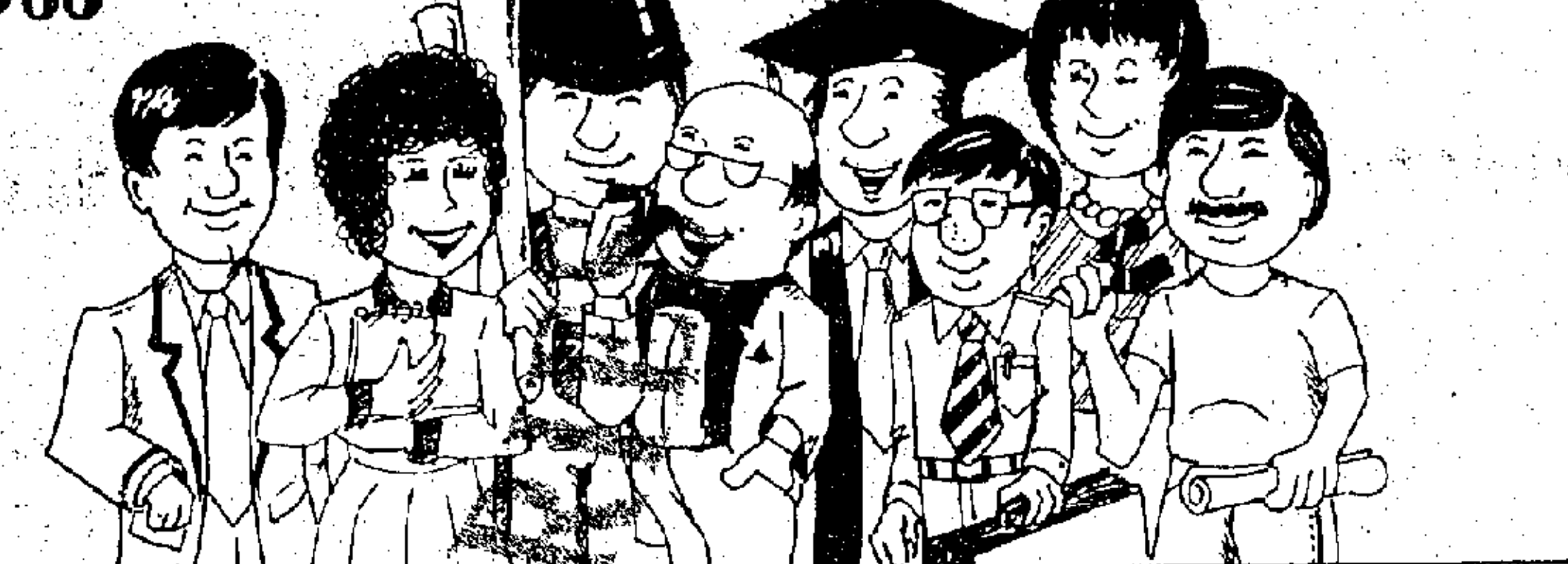
【本報訊】護展童新，境年日樹植行舉美大在先。此項活動旨在保護兒童，並舉行植樹活動。

新頁前程

熱線電話：5-467933

基本面積
280x275呎
收費HK\$ 80

超越此面積
收費以HK\$ 30. 格時計
(不折扣)



辦公室女事務員

上環商行，誠聘辦公室女事務員，中五程度，略懂打字，熟識中環街道，以年18-25，居港區者為合，薪優、假多、工作環境佳，詳歷、近照、擬求待遇、聯絡電話函本報信箱436號。

學校急聘

1. 幼稚園助教，中五程度，可受訓，有經驗者優先
2. 補習導師多名，中五或以上程度，全兼職均可，薪優
有意請電H 8960493 譚校長洽

補習學校機構

上水、大埔及九龍各區聘
①經驗教師，會考合格，能獨立教小組，月薪四千至六千元起。
②補習教師，學歷經驗不拘，有訓練，月薪三千起。
③行政人員，字寫好，打字快，月薪三千起。
雙輪年假、公司醫生、旅遊津貼及公積金等，表現佳者可獲推薦。
電3-7968419或3-7968436洽。

中區律師行

聘請
①部記員，略識操作電腦，優先考慮
②法庭文件傳遞員
電：④四四三六九九

NORTON

女校務員 電腦教師
商科教師 英語教師
國語教師 打字教師
商科學校即聘上述全或兼職多名
有意請電3-7702986, 5-8934945

手袋行高薪聘請

1. 外勤員，男，年50以下，略懂英文，經驗優先
2. 業務文員多名，好學具責任心，有晉升機會
3. 計料、估價員勤奮、盡責，必需經驗
九龍灣區工作，有意來電3-7989788鄧小姐洽（純寫字樓工作）

九龍佑寧堂懷智訓練中心

誠意邀請加入社會福利工作：
◎家居訓練：①福利工作員：提供訓練實習人士，年21歲或以上，中學會考文憑，月薪\$4100。
◎日間訓練中心：①福利工作員：年21歲或以上，中學會考文憑，有志從事實習工作。
◎廚師：負責約70人午膳，廚房清潔，購買日用食物，月薪\$3345。
請寄履歷、相片及九龍石硤南山路南明樓20號地下中心主任收。

幼稚園會計

九龍塘高薪，福利好，誠聘有經驗女會計，必須能獨立處理有限公司全盤帳，年齡不拘，盡快約見。請寄履歷電話號碼九龍信箱96066收。

急聘幼師

葵涌梨木樹區幼稚園
聘請幼師及助教各數名，有意請電0-4217410約見

政府津助安老院(荃灣區)

急聘下列職員：
①輔導員，男性，年21以上，會考五科合格，薪\$4060起
②雜工，男性，45以下，薪\$3310起
③廚師，男性，年25以上，薪\$4120起，有煮菜經驗優先
上述職位須輪值工作，有意請電0-4982558約見。

1. 電單車送單員 2. 女文員

元朗/旺角商行工作薪優
辦公時電③840071
李小姐洽

幼兒工作員

大埔區幼兒園誠聘工作員多名，有無經驗均可，需中三或以上程度，年齡18歲或以上，有愛心及耐性，薪優，有意請電0-6514333約見

幼稚園誠聘

青衣長安邨新辦非牟利幼稚園聘請幼師，具經驗者優先，有意者請於辦公時間電0-4322700

津中急聘

九龍某津貼中學急聘：
①音樂代課教師
②數理科代課教師
③校務處文員，主要負責油印，中三或以上程度
有意者請電3-231741或3-231742梁小姐約見。

布行簿記

文員需字體端正中五程度能處理全盤帳目二年以上經驗香港上環工作諸中英文履歷近照要求待遇聯絡電話函本報信箱431號

學校文員

元朗及大埔區英中聘學校文員，須中五畢業，懂打字，有意電0-4772960。

1. 男練習生 2. 女文員

多名中區/灣仔工作薪優
辦公時⑤226015陳小姐洽
⑥727912李小姐洽

津中書記

沙田津中聘助理書記乙名，中五程度，懂打字，有意請電0-6991031林小姐洽。

晚間兼職教師

荃灣商科聘英專、會計、打字及電腦各科教師，有意電0-4981287洽。

添情趣有可勝之道

飛天霸當銳贏面大

日九初月三年巳己曆夏

香港股市行情表(一)

成交金額: 1,705,781,437
成交股數: 660,957,630
恒生指數: 3,079.15 +18.99
1989年4月13日(星期四)

★ 除淨 ▲ 息 ● 創新高 黑體字為恒指成份股

今年最高	代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	買入價	賣出價	收市	升跌	升跌 次序	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率
11.80	021	聯益	11.00	11.20	11.10	11.00	11.10	11.10	+0.10	+135	14,840	164,924	3.60	8.58	7.43
10.80	103	中環	10.50	10.60	10.60	10.50	10.60	10.50	+0.10	+127	1,000	10,600	3.44	8.09	6.13
17.60	023	廣安	16.00	16.30	16.00	16.20	16.40	16.30	+0.30	+71	160,400	2,900,060	5.23	13.07	3.68
	371	恒安									暫停買賣				
4.05	123	廣安	3.725	3.75	3.70	3.70	3.725	3.70	-0.025	-62	6,639,768	6,639,768	1.20	11.30	5.41
11.80	110	中國東方	10.70	10.70	10.70	10.70	10.80	10.70	+0.10	+61	703	7,490	0.47	—	—
2.475	453	中環	1.82	1.95	1.85	1.95	1.95	1.96	+0.04	+104	82,002	179,520	0.64	—	—
	121	恒安									暫停買賣				
0.75	105	中環	0.58	0.58	0.55	0.55	0.57	0.56	-0.02	-8	3,302,000	1,833,280	0.18	7.69	—
6.80	440	天南	7.35	7.40	7.40	7.40	7.55	7.40	+0.05	+156	10,000	74,000	2.40	8.24	5.41
1.55	053	中環	1.39	1.41	1.38	1.40	1.41	1.41	+0.02	+94	224,142	311,062	0.48	16.53	4.00
	120	恒安									暫停買賣				
7.10	497	第一太平	6.85	—	—	6.75	—	6.65	—	—	—	—	2.22	—	—
0.036	584	第一太平	0.026	0.035	0.026	0.03	0.031	0.03	+0.004	+1	2,273,650	67,581	0.01	—	—
1.05	142	第一太平	1.29	1.31	1.29	1.30	1.31	1.30	+0.01	+149	1,525,817	1,995,160	0.42	6.51	3.80
4.40	214	第一太平	3.90	3.925	3.90	3.90	3.90	3.90	—	—	82,039	321,496	1.27	13.06	0.50
28.33	011	恒生銀行	25.90	26.00	25.60	25.60	25.70	25.70	-0.20	-69	557,660	14,611,778	3.35	13.82	3.69
7.70	005	匯豐銀行	7.35	7.50	7.30	7.35	7.35	7.35	—	—	7,129,892	52,436,504	2.39	8.96	5.44
11.30	115	渣打銀行	11.10	—	—	—	11.50	11.10	—	—	—	—	3.60	8.50	9.46
	148	渣打銀行									暫停買賣				
0.192	166	渣打銀行	0.109	0.109	0.106	0.106	0.107	0.107	+0.001	+129	14,988,000	1,611,880	0.03	15.85	—
1.71	183	渣打銀行	1.66	1.66	1.66	1.66	1.68	1.65	—	—	6,968	11,470	0.54	9.55	—
2.675	197	渣打銀行	2.675	2.65	2.60	2.60	2.65	2.60	-0.075	-14	25,000	66,100	0.33	17.50	2.78
1.43	376	渣打銀行	1.07	1.10	1.06	1.07	1.08	1.08	+0.01	+132	186,000	201,340	0.23	39.13	—
1.04	222	渣打銀行	0.90	—	—	0.89	0.92	0.90	—	—	—	—	—	—	—
1.62	485	渣打銀行	1.47	1.49	1.47	1.47	1.47	1.47	—	—	298,206	436,637	0.48	—	—
0.65	226	渣打銀行	0.57	0.55	0.55	0.55	0.56	0.56	+0.01	-26	12,000	6,830	0.18	14.43	—
0.51	227	渣打銀行	0.43	0.42	0.42	0.42	0.44	0.42	-0.01	-16	56,000	28,500	0.14	17.87	1.79
3.30	365	渣打銀行	2.525	2.65	2.60	2.60	2.625	2.625	+0.10	—	2,333,392	6,298,345	0.85	12.33	8.12
0.37	261	渣打銀行	0.15	0.16	0.10	0.10	0.10	0.10	-0.05	-2	3,000	3,120	0.32	58.82	—
2.80	265	渣打銀行	2.25	2.25	2.20	2.25	2.30	2.25	—	—	32,000	70,700	0.73	—	—
1.85	268	渣打銀行	1.66	1.67	1.66	1.66	1.67	1.67	+0.01	+165	454,000	774,360	0.54	—	—
1.93	340	渣打銀行	1.74	1.78	1.75	1.75	1.78	1.78	+0.04	+53	78,000	137,360	0.58	—	—
	274	渣打銀行									暫停買賣				
36.75	096	渣打銀行	36.75	36.75	35.50	35.50	35.50	35.50	-1.25	-10	129,100	4,659,025	11.53	10.93	4.11
新加坡企業															
0.062	585	渣打銀行	0.056	0.062	0.056	0.06	0.062	0.062	+0.006	+2	588,750	31,716	0.02	—	—
1.17	178	渣打銀行	0.72	0.72	0.72	0.72	0.73	0.72	+0.01	+99	542,600	369,340	0.23	5.26	1.02
2.65	271	渣打銀行	2.475	2.50	2.475	2.475	2.525	2.475	—	—	791,000	1,933,475	0.80	13.19	3.23
1.49	024	渣打銀行	1.36	1.37	1.36	1.36	1.37	1.36	—	—	394,043	537,414	0.44	9.50	8.09
1.03	025	渣打銀行	0.91	0.95	0.91	0.92	0.93	0.93	+0.02	+55	1,885,600	1,495,260	0.30	3.31	7.63
0.97	508	渣打銀行	0.89	0.91	0.89	0.89	0.90	0.90	+0.01	+118	180,331	162,185	0.29	6.32	9.43
5.55	116	渣打銀行	5.50	5.50	5.40	5.40	5.50	5.40	-0.10	-26	50,000	284,500	1.75	23.51	4.30
0.37	367	渣打銀行	0.65	0.67	0.65	0.65	0.66	0.65	+0.01	91	1,300,037	1,184,750	0.21	5.35	4.24
1.28	441	渣打銀行	1.15	1.13	1.13	1.10	1.13	1.13	-0.02	-30	742,000	1,120,000	0.21	5.35	4.24
1.47	009	渣打銀行	1.26	1.28	1.23	1.23	1.27	1.27	+0.04	+145	412,020	522,630	0.41	1.26	22.05
0.70	284	渣打銀行	0.475	0.485	0.475	0.485	0.495	0.485	+0.01	+57	370,000	181,000	0.16	13.29	—
11.60	013	渣打銀行	10.75	10.80	10.80	10.80	10.80	10.80	+0.05	+39	10,833,333	115,333,312	3.57	14.29	3.90
2.925	185	渣打銀行	2.775	2.85	2.80	2.825	2.85	2.85	+0.075	+42	164,000	461,700	0.93	11.35	4.21
1.19	175	渣打銀行	1.10	1.18	1.13	1.12	1.14	1.14	+0.04	+24	39,126	44,565	0.37	7.05	2.70
20.50	015	渣打銀行	20.30	20.50	20.40	20.40	20.50	20.40	-0.10	-178	1,295,226	26,513,150	6.63	10.19	1.18
14.60	238	渣打銀行	13.00	13.20	13.00	13.10	13.20	13.10	-0.10	-150	90,709	12,955,123	4.25	9.39	—
13.60	209	渣打銀行	12.30	12.30	12.10	12.10	12.10	12.10	-0.20	-35	105,500	1,298,250	3.87	27	1.13
11.70	162	渣打銀行	11.30	—	—	11.20	1.50	11.30	—	—	—	—	—	—	—
1.85	174	渣打銀行	1.83	1.84	1.83	1.83	1.84	1.84	+0.01	+171	164,000	311,000	0.68	16	2.59
5.25	194	渣打銀行	4.875	4.90	4.80	4.775	4.80	4.80	-0.075	-38	350,000	3,351,100	1.56	16	2.59
	070	渣打銀行									暫停買賣				
205 Mega Pac															
0.76	478	第一太平	0.75	0.75	0.74	0.74	0.75	0.75	+0.01	+45	260,000	194,700	0.24	—	4.64
1.08	218	第一太平	0.78	0.78	0.70	0.67	0.70	0.67	-0.11	-4	90,000	63,000	0.23	9.04	—
1.14	438	第一太平	1.10	1.12	1.09	1.03	1.10	1.10	+0.10	+95	376,000	413,320	0.36	19.57	4.54
0.435	282	第一太平	0.35	0.355	0.355	0.35	0.355	0.35	+0.005	+95	3,160,000	1,121,800	0.12	56.35	0.96
1.79	224	第一太平	1.67	1.69	1.67	1.65	1.67	1.67	+0.02	+270	270,000	454,960	0.54	12.99	1.57
2.40	369	第一太平	2.30	2.35	2.30	2.30	2.35	2.35	+0.05	+49	183,200	424,145	1.05	10.18	6.82
3.25	249	第一太平	3.15	3.25	3.20	3.20	3.25	3.25	+0.075	+49	625,000	2,027,450	1.05	10.18	6.82
0.44	253	第一太平	0.72	0.76	0.72	0.72	0.73	0.73	+0.01	+179	2,115,318	44,428,680	6.79	10.99	3.64
22.80	019	第一太平	20.80	21.10	20.80	20.80	21.10	20.90	+0.10	+103	1,735,571	6,463,331	1.21	9.79	4.28
4.00	067	第一太平	3.675	3.75	3.65	3.65	3.75	3.75	+0.08	+61	4,170,000	2,043,500	0.16	—	—
0.73	208	第一太平	0.45	0.45	0.45	0.45	0.45	0.45	+0.01	+61	4,170,000	2,043,500	0.16	—	—
16.60	230	第一太平	14.10	14.10	13.90	13.90	14.10	13.90	-0.20	-41	217,000	3,042,800	4.51	49.06	0.50
3.50	020	第一太平	3.45	3.50	3.45	3.45	3.50	3.45	-0.05	-177	2,423,029	12,050,836	1.82	15.47	3.12
0.55	464	第一太平	0.50	0.50	0.50	0.50	0.53	0.50	—	—	20,552	10,254	0.16	3.63	10.00
1.64	375	第一太平	1.44	1.44	1.44	1.44	1.48	1.44	—	—	57,981	97,840	0.47	8.30	9.02
3.85	100	第一太平	3.70	3.80	3.725	3.725	3.75	3.725	+0.025	+158	376,000	1,401,900	1.21	8.14	7.51

公用事業															
代號	股票名稱	上日收市	最高	最低	買入	賣出	收市	升跌	成交股數	成交金額	R/S	P/E	息率		
63.00	350 中環電力	50.00	—	—	59.50	60.50	60.00	—	—	—	—	—	—		
15.50	022 中環電力	13.90	14.40	14.10	14.20	14.30	14.20	+0.30	15	3,261,464	45,518,020	4.81	10.74	4.75	
31.75	026 中環電力	31.00	31.75	31.25	31.25	31.50	31.25	+0.25	+144	83,400	2,627,400	10.15	29.73	2.47	
15.90	052 中環電力	14.80	14.90	14.70	14.70	14.80	14.60	—	—	15,000	221,800	4.81	9.24	9.70	
19.90	003 中環電力	19.00	19.90	19.80	19.80	19.90	19.80	—	—	365,400	7,296,020	6.43	21.21	2.28	
8.15	005 中環電力	8.05	8.15	8.05	8.10	8.15	8.10	+0.05	+164	6,625,444	53,826,224	2.83	9.88	0.66	
7.50	006 香港電燈	6.80	6.75	6.75	6.75	6.80	6.75	-0.05	-74	104,000	705,900	2.19	13.29	3.70	
5.85	008 香港電燈	5.25	5.35	5.25	5.25	5.30	5.30	+0.05	+127	2,461,871	10,332,864	1.78	16.36	4.25	
1.45	062 九龍巴士	9.35	9.45	9.00	9.00	9.30	9.00	-0.35	-17	455,345	4,654,168	2.62	15.48	4.58	
百貨、傳播、零售															
1.05	373 城市廣場	0.71	0.75	0.72	0.72	0.75	0.75	+0.04	+13	492,000	357,160	0.24	—	—	
1.24	513 怡和洋行	1.14	1.15	1.14	1.15	1.16	1.15	+0.01	+138	244,000	280,520	0.37	6.13	7.83	
7.25	353 牛奶國際	7.00	7.25	7.05	7.20	7.25	7.20	+0.20	+36	3,403,989	24,488,020	2.34	13.98	3.76	
8.30	113 恒生集團	8.10	8.30	8.05	8.25	8.30	8.30	+0.20	+46	8,822,240	71,374,056	2.70	15.47	2.77	
2.225	036 渣打銀行	1.61	1.67	1.63	1.66	1.67	1.66	+0.05	+132	254,000	419,740	0.54	8.11	3.01	
0.80	147 泰來集團	0.65	0.66	0.65	0.65	0.66	0.66	+0.01	+91	1,130,000	736,940	0.21	12.59	3.93	
0.85	343 玉源集團	0.70	0.75	0.75	0.75	0.75	0.75	—	—	344,000	256,000	0.24	—	9.32	
1.88	200 華星集團	1.70	1.75	1.70	1.72	1.73	1.72	+0.02	+113	164,000	292,520	0.55	7.82	6.40	
18.55	066 渣打銀行	19.40	19.50	19.30	19.30	19.40	19.30	-0.10	-81	17,000	329,200	6.27	14.99	3.78	
1.77	067 渣打銀行	1.73	1.76	1.75	1.75	1.76	1.76	+0.01	+158	30,000	52,600	0.57	13.68	4.14	
10.60	067 渣打銀行	9.80	9.90	9.80	9.85	9.95	9.90	+0.10	+122	33,600	325,900	3.22	7.38	10.10	
204 NewsCorp															
1.43	018 東方電訊	1.23	1.24	1.23	1.23	1.24	1.24	+0.01	+143	413,500	510,815	0.40	10.02	6.69	
5.75	090 恒昌公司	5.55	5.60	5.50	5.50	5.55	5.55	—	—	755,000	4,192,250	1.80	15.64	4.51	
6.15	241 廣興百貨	7.65	7.70	7.55	7.55	7.65	7.55	-0.10	-47	62,000	472,800	2.45	16.69	4.47	
124.00	244 先施	116.00	121.00	116.00	120.00	121.00	120.00	+4.00	+25	155,770	16,358,363	38.97	55.12	1.26	
3.25	233 友邦保險	2.95	2.95	2.90	2.90	2.95	2.95	+0.05	+139	440,000	1,307,900	0.92	10.90	4.71	
0.86	417 南豐集團	0.76	0.77	0.76	0.77	0.78	0.78	—	—	2,727,630	2,058,240	0.51	49.91	12.03	
0.86	279 東方電訊	0.76	0.77	0.76	0.77	0.78	0.78	—	—	520,000	409,340	0.25	9.11	7.68	
13.30	51 香港電燈	11.40	11.00	10.80	10.80	10.90	10.80	-0.20	-27	2,772,000	30,215,100	3.54	13.97	6.88	
8.35	259 永安公司	7.80	7.80	7.55	7.55	7.55	7.60	-0.20	-17	1,010,000	7,699,000	2.47	24.74	2.11	
2.065	282 八喜香港	1.77	1.78	1.78	1.78	1.78	1.78	+0.01	+169	56,000	117,430	0.58	15.85	2.24	
3.60	167 裕豐地產	3.60	—	—	—	3.60	3.60	—	—	—	—	—	1.17	—	
4.05	166 裕豐地產	3.45	—	—	3.45	3.55	3.45	—	—	4,000	13,800	1.12	11.33	5.21	
建築、地產															
1.54	373 香港海外	1.47	1.49	1.47	1.47	1.48	1.48	+0.01	+158	8,500,000	12,401,020	0.48	5.14	3.38	
4.05	085 裕豐地產	3.65	3.675	3.625	3.625	3.65	3.65	—	—	1,101,313	4,025,752	1.19	4.59	2.99	
4.15	101 裕豐地產	3.90	4.00	3.95	3.975	4.00	3.975	+0.075	+66	8,449,345	33,518,552	1.29	14.36	4.21	
暫停買賣															
1.37	506 港島置業	1.32	1.35	1.33	1.33	1.35	1.35	+0.01	+151	306,000	407,060	0.43	9.01	5.26	
2.625	266 永隆地產	2.15	2.175	2.125	2.10	2.15	2.125	-0.025	-34	2,022,000	4,356,200	0.69	2.69	3.85	
0.60	108 建地置業	0.63	0.63	0.62	0.62	0.63	0.63	—	—	150,000	94,500	0.28	—	—	
2.50	206 德地置業	2.025	2.00	2.00	1.95	2.00	2.00	-0.025	-51	8,000	16,200	0.65	16.59	5.49	
2.325	355 世紀城市	2.15	2.175	2.125	2.125	2.15	2.125	-0.025	-54	926,000	1,955,500	0.86	10.99	2.55	
11.00	001 廣江置業	10.30	10.60	10.40	10.40	10.50	10.40	+0.10	+126	6,293,000	86,811,600	1.25	12.13	1.82	
3.90	112 寶豐置業	3.85	—	—	—	3.85	3.85	—	—	2,116,600	2,159,448	0.33	9.18	6.34	
1.22	130 中環地產	1.03	1.03	1.01	1.02	1.01	1.01	-0.01	-66	21,600	21,600	0.09	1.69	7.73	
1.22	130 中環地產	1.25	2.80	2.75	2.75	2.75	2.75	+0.025	+155	28,805,296	87,706,584	0.90	14.61	2.70	
0.62	216 裕豐地產	0.58	0.58	0.55	0.55	0.57	0.57	+0.01	+76	1,884,000	956,320	0.19	17.17	7.77	
120 中環地產															
4.00	120 中環地產	3.60	3.65	3.65	3.60	3.65	3.65	+0.05	+100	2,000	7,300	1.19	—	—	
1.29	187 中環地產	1.17	1.27	1.27	1.25	1.27	1.27	+0.10	+6	4,000	5,080	0.41	104.96	—	
1.16	187 中環地產	1.03	1.04	1.02	1.02	1.03	1.03	—	—	3,038,000	3,135,800	0.33	53.37	0.97	
1.91	128 裕豐地產	1.86	1.93	1.87	1.87	1.88	1.88	+0.02	+120	7,504,000	14,955,300	0.51	8.21	6.29	
1.21	035 裕豐地產	0.95	0.95	0.95	0.96	0.97	0.97	+0.02	+57	5,175,000	4,982,390	0.32	37.02	2.06	
132 第一城市															
1.62	132 第一城市	1.49	—	—	1.46	1.50	1.46	-0.03	-23	8,000	11,630	0.47	15.63	9.74	
124 裕豐地產															
1.22	140 金山地產	1.60	1.60	1.03	1.06	1.08	1.06	-0.03	-34	1,970,000	2,085,020	0.34	7.46	2.51	
361 多利															
4.40	041 廣興	3.675	3.75	3.725	3.725	3.75	3.725	+0.05	+103	3,188,105	11,938,567	1.21	10.82	3.28	
4.275	270 香港海外	3.975	4.075	4.00	4.05	4.075	4.05	+0.075	+70	146,000	592,400	1.32	44.07	1.93	
6.75	010 恒昌	6.10	6.20	6.10	6.10	6.15	6.15	+0.05	+142	3,451,000	21,817,800	2.00	9.32	5.57	
3.673	052 恒昌	3.225	3.225	3.20	3.20	3.225	3.225	-0.025	-66	252,765	1,016,622	1.04	9.17	2.73	
2.175	091 恒昌發展	1.91	1.93	1.92	1.91	1.93	1.93	+0.01	+173	2,734,000	5,266,850	0.62	7.17	2.29	
1.15	012 恒昌非美	6.35	6.45	6.40	6.40	6.45	6.45	+0.05	+147	8,212,000	52,775,980	2.08	10.19	3.85	
9.30	157 廣興	9.10	—	—	9.10	9.30	9.30	—	—	—	—	—	2.95	20.54	2.64
12.20	007 廣興	11.20	11.40	11.20	11.35	11.40	11.30	+0.10	+137	7,652,596	88,978,044	3.67	23.40	21.08	
0.53	149 恒昌地產	0.435	0.44	0.435	0.435	0.44	0.44	+0.005	+116	2,977,500	1,296,356	0.14	14.77	9.07	
6.30	049 廣興地產	5.85	5.90	5.85	5.85	5.90	5.85	—	—	350,539	2,057,791	1.90	8.15	5.04	
12.00	153 廣興地產	1.10	1.12	1.12	1.11	1.13	1.12	+0.02	+76	53,317	59,483	0.36	7.80	5.25	

1.05	159	河海投資	1.00	—	—	0.99	1.00	1.00	—	—	—	—	0.32	8.73	13.47	
1.49	160	漢源建築	1.43	1.45	1.40	1.40	1.42	1.42	-0.01	-78	3,055,000	4,347,140	0.46	8.59	2.88	
3.976	064	合和物業	3.50	3.30	3.25	3.25	3.30	3.275	-0.025	-71	12,157,076	39,950,448	1.06	16.60	5.10	
3.65	352	合和物業(港)	3.35	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.09	—	5.97	
4.475	055	新昌集團	4.45	4.45	4.425	4.40	4.42	4.45	-0.025	-96	330,000	1,460,200	1.44	5.91	5.65	
1.65	164	惠安發展	1.47	1.48	1.46	1.45	1.47	1.46	-0.01	-80	1,576,000	2,318,020	0.47	—	2.74	
1.60	014	香港地產▲	1.53	1.56	1.54	1.54	1.55	1.65	+0.02	+109	18,545,000	28,640,000	0.50	22.21	4.52	
1.55	165	明陞發展	1.43	1.46	1.40	1.45	1.46	1.46	+0.03	+60	4,647,000	6,535,520	0.47	18.77	2.01	
3.90	171	國際發展	3.60	—	—	—	3.70	3.60	—	—	—	—	1.17	7.05	4.44	
1.05	173	嘉基信託	0.95	0.96	0.95	0.95	0.95	0.95	—	—	1,991,000	1,894,750	0.31	11.79	4.21	
2.70	161	怡和	2.50	—	—	2.55	2.60	2.55	+0.05	—	—	—	0.83	11.18	5.48	
2.10	164	滿地可發展	1.97	1.97	1.95	1.95	1.97	1.97	—	—	280,000	549,800	0.54	26.99	5.58	
0.40	165	建源經紀	0.35	0.35	0.35	0.35	0.35	0.35	—	—	134,000	48,900	0.11	3.65	—	
1.75	134	華利證券▲	1.45	—	—	—	—	1.45	—	—	—	—	0.17	4.84	6.20	
5.75	190	聚全谷	5.15	5.30	5.15	5.25	5.35	5.30	+0.15	+34	747,000	3,909,550	1.12	13.33	6.03	
80000	189	廣生行	792.50	800.00	797.50	797.50	795.50	797.50	-5.00	+163	60	71,925	259.00	9.46	4.01	1.75
1.23	063	Let Pacific	1.14	—	—	1.70	1.15	1.14	—	—	—	—	0.37	13.13	1.51	
1.85	483	廣利發展	0.82	—	—	0.83	0.83	0.82	—	—	10,000	8,200	0.27	—	11.95	
0.86	063	新時代(港)	2.025	2.94	—	2.875	2.80	2.875	+0.05	+79	693,000	1,963,300	0.93	3.02	5.56	
3.20	063	新時代(港)	2.025	2.94	—	2.875	2.80	2.875	+0.05	+79	693,000	1,963,300	0.93	3.02	5.56	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
0.40	201	盛大地產	0.37	0.37	0.35	0.365	0.37	0.365	-0.005	-44	642,000	237,120	0.12	29.67	—	
0.30	202	華源發展	0.31	0.31	0.31	0.315	0.315	0.315	—	—	352,000	118,630	0.10	17.50	2.86	
6.47	158	展源投資	55.50	56.00	54.50	54.50	55.00	55.00	-0.50	-67	5,902	356,250	17.86	13.52	10.54	
15.00	017	新世界發展	14.00	14.00	14.10	14.10	14.20	14.20	+0.10	+155	4,173,000	69,430,200	4.61	14.35	3.73	
1.33	219	鴻源信託	1.32	1.32	1.31	1.31	1.32	1.31	-0.01	-71	1,064,000	1,426,640	0.43	25.64	—	
3.60	010	怡和	3.60	3.60	3.35	3.55	3.625	3.60	+0.30	+13	58,000	233,900	1.17	15.19	1.33	
4.00	010	怡和	3.70	3.725	3.675	3.675	3.70	3.675	-0.025	-81	453,000	1,673,100	1.19	12.81	3.97	
2.45	010	怡和	2.20	2.20	2.175	2.175	2.20	2.20	—	—	320,000	702,100	0.71	—	—	
2.45	010	怡和	2.20	2.20	2.175	2.175	2.20	2.20	—	—	320,000	702,100	0.71	—	—	
1.48	225	信豐	1.51	1.55	1.52	1.52	1.53	1.52	+0.01	+160	1,522,000	2,333,000	0.49	3.77	3.42	
1.48	225	信豐	1.51	1.55	1.52	1.52	1.53	1.52	+0.01	+160	1,522,000	2,333,000	0.49	3.77	3.42	
7.75	077	聯邦地產A2000	7.60	—	—	7.75	—	7.60	—	—	—	—	2.53	—	—	
6.25	232	聯邦地產A2000	7.90	7.95	7.85	7.85	7.90	7.85	-0.05	-85	135,257	1,067,975	2.55	10.53	6.95	
1.58	228	聯邦地產B	1.53	1.54	1.52	1.52	1.54	1.52	-0.01	-84	21,375	32,608	0.49	10.13	7.17	
5.20	231	富利國際	4.65	—	—	4.65	4.75	4.65	—	—	—	—	1.61	16.54	—	
0.96	281	川茂集團	0.77	0.78	0.77	0.75	0.77	0.77	—	—	93,622	72,492	0.25	52.38	5.86	
5.45	251	永達信託	5.25	5.45	5.30	5.35	5.40	5.40	+0.15	+36	2,048,380	11,031,438	1.75	7.85	11.30	
0.59	238	美隆合	0.59	0.58	0.56	0.55	0.56	0.56	-0.02	-8	14,460,000	8,263,500	0.18	93.33	—	
3.15	085	美隆集團	3.125	3.125	3.125	3.125	3.125	3.125	—	—	80,000	250,000	1.01	—	—	
1.97	252	美隆地產	1.92	1.91	1.90	1.90	1.91	1.90	-0.02	-62	54,000	102,600	0.62	6.78	8.94	
1.44	240	裕隆信託	1.41	1.42	1.40	1.39	1.40	1.40	-0.01	-75	1,079,000	1,516,340	0.45	12.04	5.14	
16.00	016	新鴻基集團	14.30	14.50	14.30	14.30	14.40	14.30	—	—	2,839,109	40,935,584	4.94	11.23	4.76	
0.148	568	聯家物業(PP)	0.107	0.111	0.103	0.11	0.112	0.11	+0.003	+39	510,000	66,510	0.04	—	—	
0.59	569	聯家信託	0.51	0.51	0.50	0.50	0.51	0.50	-0.01	-24	35,100	17,346	0.16	—	—	
1.95	062	聯家集團	1.81	1.87	1.84	1.86	1.87	1.86	+0.05	+41	3,533,000	7,123,830	0.50	22.26	4.83	
2.20	412	聯家投資	2.17	2.20	2.15	2.15	2.175	2.15	-0.025	-56	1,774,624	3,785,464	0.70	5.10	1.53	
0.92	263	聯家物業	0.84	0.86	0.85	0.86	0.89	0.86	+0.02	+49	507,428	41,302	0.28	8.67	1.16	
2.425	245	星地地產	2.325	2.35	2.325	2.30	2.35	2.325	—	—	10,000	23,400	0.76	8.15	—	
0.81	063	凌和實業▲	0.63	0.65	0.63	0.64	0.65	0.64	+0.01	+89	30,538,000	19,594,544	0.21	10.47	2.56	
0.76	247	凌和地產▲	0.598	0.62	0.59	0.59	0.60	0.60	+0.002	+18	6,806,800	4,092,950	0.19	26.78	2.53	
1.190	085	大新	11.00	11.00	10.90	10.90	11.00	10.95	-0.10	-69	18,000	196,700	3.54	26.69	1.39	
5.50	257	新宏達信託	4.45	—	—	4.40	—	4.45	—	—	—	—	1.45	23.26	11.24	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			

美商來辦秋冬冬季衣服

訂單漸增加

迄至本月底本季總單約多兩成

【本報訊】美商來辦秋冬冬季衣服，訂單漸增加。據悉，美商來辦秋冬冬季衣服，訂單漸增加。迄至本月底本季總單約多兩成。

美商來辦秋冬冬季衣服，訂單漸增加。迄至本月底本季總單約多兩成。

馬克獨秀

高掛元美對率相幣貨它其市港動帶包括

多期到據票業商資集股供和合括包

態緊復回又跌甫息拆加增借拆業同

馬克獨秀，高掛元美對率相幣貨它其市港動帶包括。多期到據票業商資集股供和合括包。態緊復回又跌甫息拆加增借拆業同。

植物食油價互有升降

芝蔴油價急升

菜籽油價仍疲軟

花生油價後轉穩定

植物食油價互有升降。芝蔴油價急升。菜籽油價仍疲軟。花生油價後轉穩定。

金價復告回升

週四歐洲金銀市做價企穩

三九金銀三六〇，升廿九元，期金結

金價復告回升。週四歐洲金銀市做價企穩。三九金銀三六〇，升廿九元，期金結。

香港黃金及白銀市價

1989年4月13日

類別	開市	收市	升跌
九九金	3600	3600	+29
期金(4月)	388	389.5	+3
本地倫敦金	387.1/7.6	387.6/8	+3.7
飾金	3900	3900	+20
飾白銀	5300	5300	-
飾白銀	456	456	+3
飾白銀	3586	3596	+30
飾白銀	3001	3021	+23
飾白銀	3108	3118	+22
飾白銀	3108	3118	+22
飾白銀	3108	3118	+22
飾白銀	570	576	+5

利昌金舖有限公司提供

起驟風拋時市尾

挫後揚先元澳

順回位高匯紐

至九十七在續期短元澳計估市八延

向去市後，响影息消統紐

起驟風拋時市尾。挫後揚先元澳。順回位高匯紐。至九十七在續期短元澳計估市八延。向去市後，响影息消統紐。

本港外幣行情

1989年4月13日 收市價

外幣	買價	賣價
美元	77.70	77.70
港幣	77.70	77.70
日圓	113.10	113.10
英鎊	166.25	166.25
新加坡元	1.36	1.36
馬幣	1.36	1.36
泰幣	1.36	1.36
菲幣	1.36	1.36
印幣	1.36	1.36
緬幣	1.36	1.36
暹幣	1.36	1.36
越幣	1.36	1.36
寮幣	1.36	1.36
老幣	1.36	1.36
布幣	1.36	1.36
尼幣	1.36	1.36
索幣	1.36	1.36
埃幣	1.36	1.36
塞幣	1.36	1.36
比幣	1.36	1.36
荷幣	1.36	1.36
法幣	1.36	1.36
德幣	1.36	1.36
意幣	1.36	1.36
瑞幣	1.36	1.36
丹幣	1.36	1.36
挪幣	1.36	1.36
芬幣	1.36	1.36
克幣	1.36	1.36
比幣	1.36	1.36
荷幣	1.36	1.36
法幣	1.36	1.36
德幣	1.36	1.36
意幣	1.36	1.36
瑞幣	1.36	1.36
丹幣	1.36	1.36
挪幣	1.36	1.36
芬幣	1.36	1.36
克幣	1.36	1.36

本港外幣存款利率收市行情

1989年4月13日 收市價

貨幣單位	一個月	三個月	六個月
港幣	7.50%	7.50%	8.00%
美元	10.625%	10.875%	10.9375%
英鎊	9.75%	9.875%	10%
日圓	12.25%	12.50%	12.625%
新加坡元	4.125%	4.25%	4.375%
馬幣	16.25%	16.375%	16.50%
泰幣	5.625%	5.875%	5.875%
菲幣	11.50%	11.50%	11.75%
印幣	12.50%	12.50%	12.625%
緬幣	7.75%	8%	8.25%

西德決修改投資預繳稅

馬克開兌多種貨幣幣值升

韋格爾取代史托登堡擔任財長

西德決修改投資預繳稅。馬克開兌多種貨幣幣值升。韋格爾取代史托登堡擔任財長。

市早融金洲歐

跌報元美

躍活克馬買元美沽

元美三升金白敦倫

市早融金洲歐。跌報元美。躍活克馬買元美沽。元美三升金白敦倫。

日本今年三月貿易

對美貿易盈餘擴大

總數比去年三月同月降

日本今年三月貿易。對美貿易盈餘擴大。總數比去年三月同月降。

比利時要降

利率告下降

一月份報升

比利時要降利率告下降。一月份報升。

西德三月批發物價

年長率百份五點八

創八二年六月最高紀錄

西德三月批發物價。年長率百份五點八。創八二年六月最高紀錄。

北京中國銀行參與

香港建路大貸款

總額逾十億港幣，由富士

北京中國銀行參與。香港建路大貸款。總額逾十億港幣，由富士。

美精廉價奇新多款包銀品精 PVC

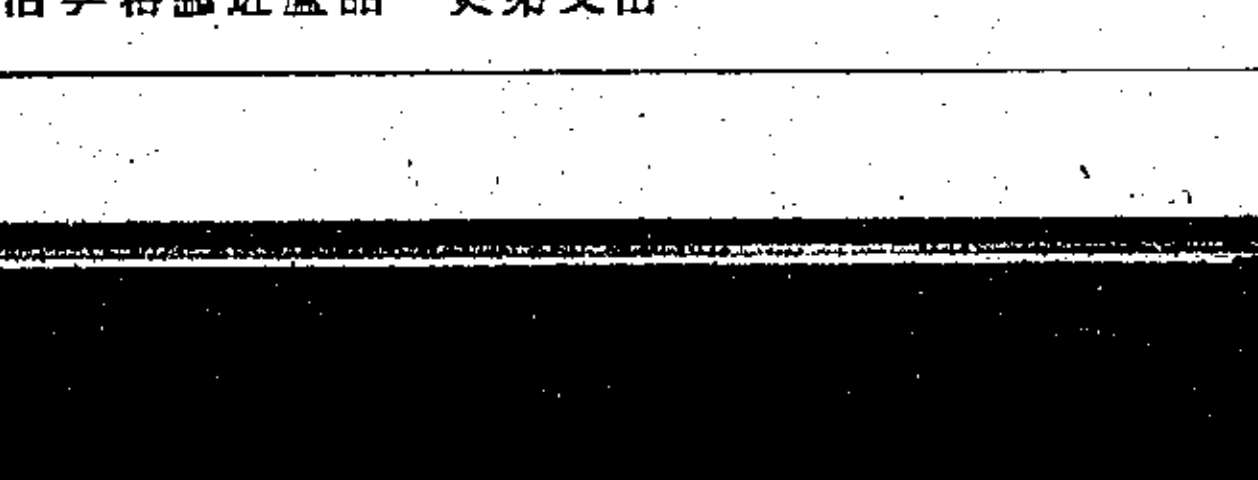
勁強單注外海

勢形新應為，迎歐家買受深品產業該

培處理經總廠品製膠軟新更，破突了作上藝工

版平用轉，法方印絲十數改一司公該，稱慶

。果效體立及精細到收，刷印式柯



大馬錫價勁升

創單日最大漲幅

升勢未止，吉隆錫市價又上三年新高

大馬錫價勁升。創單日最大漲幅。升勢未止，吉隆錫市價又上三年新高。

世界咖啡生產價格協定

未獲各國全力支持

但多國已表示支持

世界咖啡生產價格協定。未獲各國全力支持。但多國已表示支持。

一刀切的緊縮殊非所宜

對旅遊事業與輕工業加工活動

一刀切的緊縮殊非所宜。對旅遊事業與輕工業加工活動。

進展不忘穩健

服務必盡忠誠

永隆銀行

電話：5-8268333

本港外幣行情

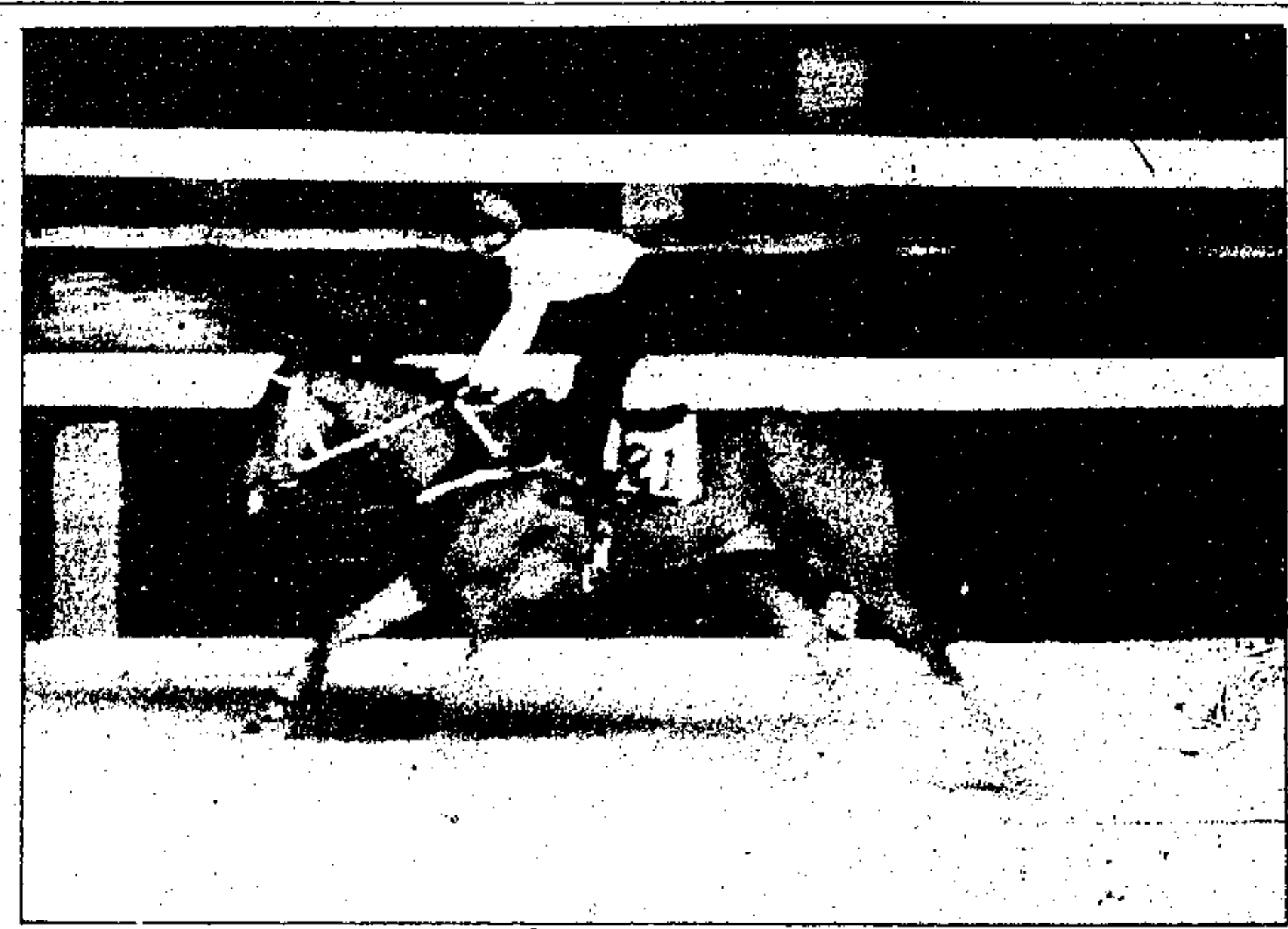
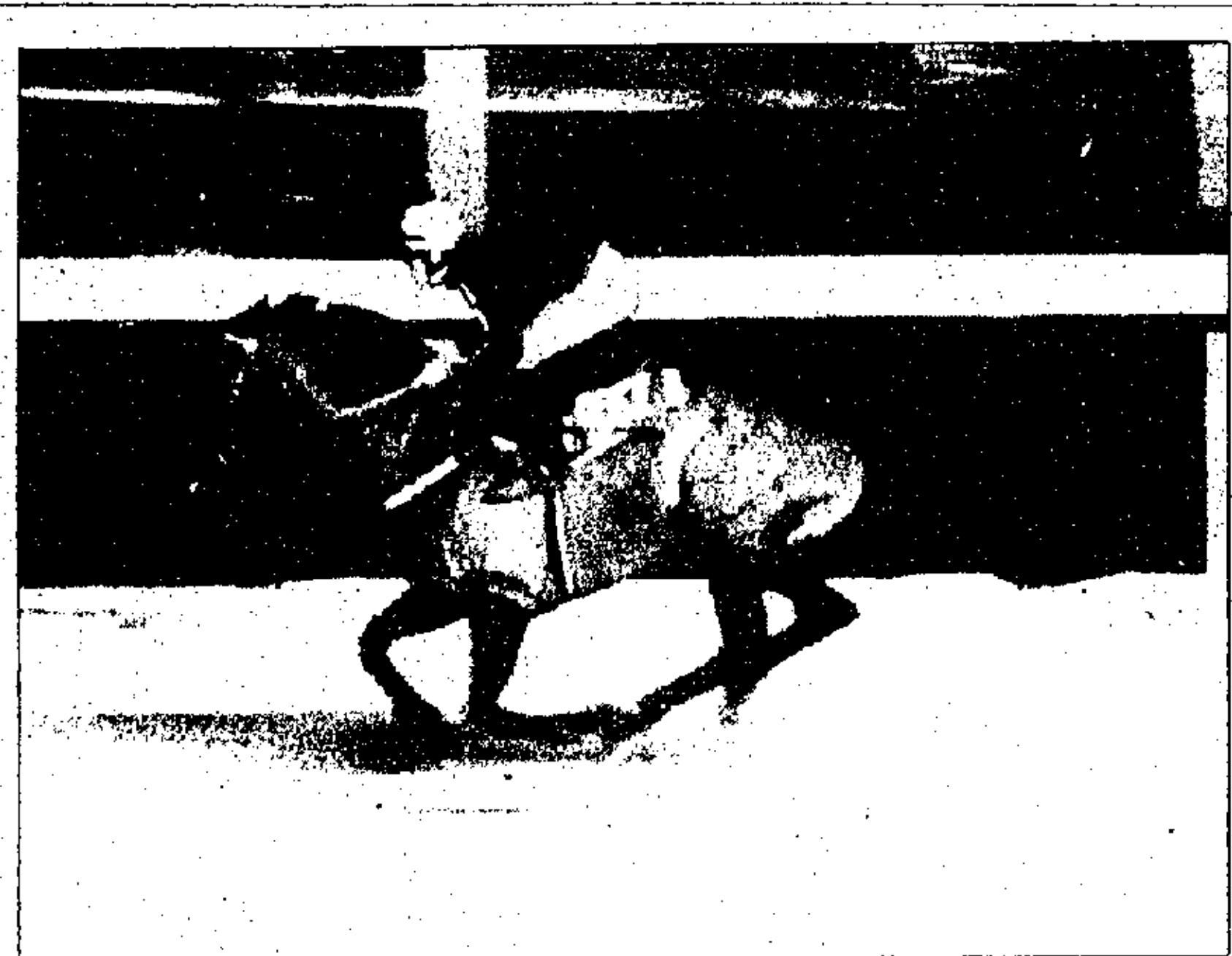
1989年4月13日 收市價

外幣	買價	賣價
美元	77.70	77.70
港幣	77.70	77.70
日圓	113.10	113.10
英鎊	166.25	166.25
新加坡元	1.36	1.36
馬幣	1.36	1.36
泰幣	1.36	1.36
菲幣	1.36	1.36
印幣	1.36	1.36
緬幣	1.36	1.36
暹幣	1.36	1.36
越幣	1.36	1.36
寮幣	1.36	1.36
老幣	1.36	1.36
布幣	1.36	1.36
尼幣	1.36	1.36
索幣	1.36	1.36
埃幣	1.36	1.36
塞幣	1.36	1.36
比幣	1.36	1.36
荷幣	1.36	1.36
法幣	1.36	1.36
德幣	1.36	1.36
意幣	1.36	1.36
瑞幣	1.36	1.36
丹幣	1.36	1.36
挪幣	1.36	1.36
芬幣	1.36	1.36
克幣	1.36	1.36

星期六參戰馬匹三週晨操紀錄總表

26---29	30---01	02---05	06---08	09---12	13---15
第一場		第 4 班	1600米		
嘉寶 助 56.8 1 (雌)	29.6 27.2	國 4 駒 試開 第 1	與1.05.0 34.0 31.0	與1.02.4 32.4 30.0	與1.27.4 32.8 28.9 25.3
凱旋燈 2 (亞)		嘉 57.0 29.6 27.4	嘉1.26.8燈厘 30.7 28.4 27.7	嘉1.23.1燈厘 30.0 27.9 25.2	嘉 56.0 30.5 25.5
快嘉寶 3 (岳)		恒1.01.4 31.8 29.6	A	魯1.25.6荷葵 31.6 28.0 26.0	魯1.28.7 32.0 29.4 27.3
藏多多 4 (訓)	學1.19.2 26.2 26.7 26.3	助1.20.7 26.9 26.6 27.2	學1.19.9音樂天才 28.6 25.8 25.5	助1.04.3 33.6 30.7	學1.27.2 31.8 30.0 25.4
茂麗山莊 5 (蘭)	助 57.3 29.0 28.3	助 57.5 A 25.7 31.8	助1.17.7 A 26.0 25.5 26.2	出賽 欄 1800 唐 10 駒 第 1 - 類	
金中興 6 (方)		出賽 好 1200 白 9 駒 第 9 - 8 駒	助 51.7 26.4 25.3	活 52.8 A 27.1 25.7	活 52.4 A 27.1 25.3
花燭重蓬 7 (林)	輝1.25.3百樂星 28.1 28.6 26.6	輝1.25.1長好 29.1 20.4 26.6	輝1.23.4 28.7 28.3 26.4	出賽 欄 1800 輝 10 駒 第 3 - 2 駒	輝1.25.2 30.8 27.9 26.5
第二場		第 3 班	1400米		
添情捷 1 (伍)	華1.23.2展佳寶 20.8 27.2 26.2	華1.22.5寶捷 30.3 27.6 24.6	副1.17.6安勝 26.9 25.7 25.0	助1.05.1 32.7 32.4	華1.22.5寶捷 A 29.5 27.6 26.0
金寶 2 (伍)	富 52.0 25.5 26.5	富 3 駒 試開		富 59.7 30.6 29.1	富 50.6金馬 25.0 25.6
勁達 3 (朱)	敬1.27.0 30.1 29.1 27.8	出賽 好 1200 駁 14 駒 第 9 - 3 駒			助1.25.3 31.0 28.5 25.8
英皇之威 4 (林)	豪1.18.9 27.4 25.8 25.7	出賽 好 1200 豪 14 駒 第 4 - 3		豪 59.4 32.1 27.3	嘉1.23.0 28.6 28.4 26.0
印連來 5 (歐)	助 53.6 26.3 27.3	助 52.9 A 25.8 27.1	助 50.6 A 24.5 26.1	助 50.5 A 25.4 25.1	助 49.7 A 24.5 25.2
風火令 6 (岳)	魯 6 駒 試開 第 3	出賽 好 1200 魯 13 駒 第 7 - 6			助1.31.2 33.4 29.1 28.7
百靈驥 7 (岳)	魯1.24.2 30.6 27.6 26.0	助1.07.8 33.0 34.8	魯1.04.0 A 32.9 31.1	魯1.03.4 A 32.1 31.3	魯1.24.5 A 29.9 28.4 26.2
特別介紹 8 (安)	助1.21.0 26.8 26.9 27.3	出賽 好 1200 家 13 駒 第 3 - 1 駒			助1.16.7藍馬 26.1 25.2 25.4
龍連 9 (蘭)		出賽 好 1200 唐 13 駒 第 1 - 類		助1.05.4 33.5 31.8	唐1.35.4 A 32.2 32.8 30.0
勇驥 10 (亞)	出賽 軟 1600 俊 10 駒 第 4 - 4 駒		助1.21.4精氣神 29.9 26.6 24.9	恒1.25.8 29.4 28.6 26.0	助1.23.6亞洲飛車 31.5 27.2 25.1
王者金剛 11 (方)		助1.35.0 32.2 32.5 30.3	鶴 10 駒 試開 第 10	助 59.0 28.7 27.3	助 20.7寶友 A 27.5 26.9 26.3
佳境 12 (訓)	鴻1.06.5 33.5 33.0	出賽 好 1200 鴻 13 駒 第 8 - 8 駒		助1.32.7 28.2 33.7 30.8	助1.24.6 29.0 28.9 26.7
銀駿 13 (鄂)		游水	助 27.1 27.1	出賽 軟 1600 寧 10 駒 第 12 - 21 駒	恒 53.2 27.7 25.5
第三場		1 班混合賽	1200米		
百利威 1 (平)	助 59.8 31.5 28.3	助1.01.4 31.9 29.5	助1.30.1 29.5 31.0 29.6	助1.37.3 32.5 33.4 31.4	華 49.2加州少爺 26.4 22.8
雄豐 2 (訓)	副1.00.2 33.2 27.0	輝1.27.4 30.8 29.7 26.9	輝1.26.7 30.7 29.0 27.0	出賽 欄 1400 輝 11 駒 第 1 - 類	
鈴頭果 3 (亞)	嘉 54.4 28.0 26.4	嘉1.24.9博得好 30.6 27.0 26.4	夫1.26.3博得好 28.4 26.7 25.1	出賽 欄 1400 夫 11 駒 第 7 - 9	
飛天驕 4 (鄂)	助1.35.0 33.3 31.8 29.9	彭1.05.9 33.6 32.3	寧 26.8 26.8	彭1.26.3 29.3 29.2 27.8	彭 23.0趙音速 23.0
旺財先生 5 (王)	出賽 軟 1000 駁 4 駒 第 3 - 1 駒		助1.19.3 28.3 26.3 24.7	敬1.21.1 26.1 27.2 27.8	助 52.0 27.3 24.7
頂上旺 6 (林)	出賽 軟 1000 豪 4 駒 第 2 - 1 駒	豪 26.0 26.0	豪1.02.4 34.6 27.8	祥1.20.5 28.0 28.1 24.4	豪1.24.1 31.4 28.7 24.0
馬車勁 7 (訓)				助 52.5 29.3 26.1	助 52.5 A 25.9 26.6
龍連 8 (蘭)				出賽 欄 1400 唐 11 駒 第 10 - 1 駒	助 52.1 A 25.8 26.3
活力之寶 9 (歐)	與1.35.3 35.3 32.4 27.6	與 54.5 29.5 25.0	與 10 駒 試開 第 1	助1.25.4 30.1 29.4 25.9	助1.25.3 33.7 31.8
喜多寶 10 (寶)		助 57.4 29.1 28.3	助 54.6 A 29.5 25.1	助 49.8 A 24.4 25.4	助 49.2 A 25.6 23.6
花心大小 11 (蘭)		助 57.4 26.4 31.0	A	出賽 欄 1400 鴻 11 駒 第 8 - 10 駒	唐1.25.6 28.9 28.6 28.1
及時而出 12 (伍)	富 52.2 25.6 26.6	出賽 好 1400 嘉 11 駒 第 2 - 4 駒		富 53.1 26.2 26.9	富 53.2 26.1 27.1
第四場		1 班混合賽	2450米		
金得利 1 (王)	航1.04.4 32.4 32.0	航1.26.1 31.1 28.7 26.3	航 59.0 31.3 27.7	航 56.8 A 28.9 27.9	航1.18.9天皇巨星 A 27.8 26.4 24.7
玉面金龍 2 (亞)		出賽 好 2050 嘉 14 駒 第 7 - 5 駒		嘉1.24.8 30.2 28.7 25.9	夫1.19.3新寶 28.1 26.5 24.7
新寶 3 (亞)	嘉1.22.0雅風 30.8 26.5 24.7	出賽 好 2050 夫 14 駒 第 4 - 3 駒		嘉 56.3 30.2 26.1	嘉1.19.3玉面金龍 28.1 26.5 24.7
大團圓 4 (林)	華1.23.9 28.5 29.6 25.8	華1.22.4 28.5 28.9 25.0	助1.21.8 28.8 28.3 24.7	助1.21.0 26.8 26.5 27.7	華1.22.1 28.9 28.3 24.9
金戰士 5 (岳)	魯 6 駒 試開 第 4	出賽 好 2050 魯 14 駒 第 2 - 2 駒		助1.04.7 32.4 32.3	魯1.19.8舍所清神 A 28.9 26.3 24.6
必得勝 6 (方)	活1.18.7印度之星 27.8 26.2 24.7	出賽 好 2050 魯 14 駒 第 8 - 0 駒			經 57.2 31.9 25.3
勁連 7 (蘭)	助 57.0 32.5 24.5	出賽 好 2050 唐 14 駒 第 13 - 18 駒	助 25.8 25.8	助1.03.8 A 31.1 32.7	助 59.0倒圈 A 29.5 29.5
印度之星 8 (方)	鶴1.18.7必得勝 27.8 26.2 24.7	出賽 好 2050 復 14 駒 第 5 - 5 駒		活 51.8海寶石 26.4 25.4	活1.20.5功仔 28.7 28.6 25.2
風里飛 9 (蘭)	李1.18.8凱旋皇子 29.1 26.1 26.0	助 55.2凱旋皇子 29.1 26.1	游水	助 56.6凱旋皇子 30.9 25.7	李 52.0 26.2 25.8
鐵板燒 10 (亞)	助1.26.2 32.6 28.1	助1.13.7博友 30.1 27.5 25.7	助1.22.9 30.1 27.5 25.7	助1.22.7三泰 33.2 28.1 28.8	助1.21.4 31.7 27.0 25.7
					立1.25.5 31.1 28.5 27.7

第五場		第 4 班		1600米	
精騎 1 (亞)	助1.19.7 27.9 26.6 25.2	嘉1.25.4鑽石光鋒 31.0 28.8 25.6	俊1.22.9勁之聲 29.5 27.9 25.5	出賽 欄 1800 嘉 10 騎 第 5 - 13 號	
喜心 2 (前)	助1.19.7 27.9 26.6 25.2		助1.21.4 28.7 27.6 25.1	助1.22.1 28.3 28.0 25.8	唐1.29.2 30.5 31.0 27.7
競霸王 3 (力)	助 55.7 28.2 27.5	鵠1.23.8仔齊二世 30.5 27.9 25.4	活1.27.5 31.6 29.3 26.6	出賽 欄 1800 活 12 騎 第11 - 22 號	活1.26.9 30.0 30.2 26.7
鄉村樂 4 (林)	輕1.22.6 29.2 27.0 26.4	出賽 好 1200 輕 9 騎 第 3 - 13 號		麥 55.6 29.9 25.7	學1.17.7上海之友 27.4 25.4 24.9
勇駒 5 (棟)		助1.30.6 29.5 31.2 29.9	助 57.4 28.1 29.3		助1.22.8 28.6 27.7 26.5
快樂一百 6 (捷)	輕1.24.5 29.6 28.7 26.2	副 57.5 30.8 27.7	輕1.25.3 28.7 30.4 26.2	輕1.32.5 32.2 30.5 29.8	副1.33.8 32.8 31.2 20.8
賽捷 7 (伍)		副1.22.5添情趣 30.3 27.6 24.6		副1.23.5福得威 29.2 28.6 25.7	苗1.22.5添情趣 29.5 27.0 26.0
皆能 8 (后)	魯1.22.1風火輪 28.9 26.9 26.3	魯1.26.6 32.2 28.7 25.7	魯1.22.9風火輪 30.0 28.1 24.8	魯1.28.5 33.0 29.8 25.7	魯 53.9 28.1 25.8
鐵軍 9 (亞)	助 57.9 30.3 27.6	黎 5 駒 試開 第 4	助1.23.6自力 29.6 28.0 26.0	助1.26.8順旋燈 30.7 28.4 27.7	助1.23.1凱旋燈 30.0 27.9 25.2
香港財神 10 (后)	助1.32.4 31.0 29.1 32.3	助1.29.6 30.8 29.6 29.2	徐1.23.9 28.9 28.4 26.6	助1.23.8寧力 30.9 27.9 25.0	徐1.26.3 30.6 30.0 25.7
第六場		第 3 班		1400米	
無敵賽 1 (前)	出賽 軟 1600 單 10 騎 第 3 - 3	出賽 好 1200 唐 14 騎 第 2 - 2			唐1.29.5 30.2 29.8 29.5
相見歡 2 (郭)		游水	游水	出賽 欄 1400 彭 12 騎 第10 - 14 號	
精心傑作 3 (朱)	敬1.24.2 27.3 28.1 28.8	出賽 好 1200 敬 13 騎 第13 - 9 號		旅 55.1 28.6 26.5	助1.25.9 30.0 27.7 28.2
包圍財 4 (林)		助 55.5 27.7 27.8	助 58.5 31.6 26.9	鵠1.22.8永威龍 31.3 26.8 24.7	助1.21.6永威龍 26.9 28.6 26.1
跳舞明星 5 (前)	助 59.1 29.8 29.3	助1.26.6 28.8 29.1 28.7	輕1.28.2 31.4 31.1 25.7	出賽 欄 1600 學 14 騎 第 7 - 6 號	
嘉 49.6 發得勁 6 (林)	嘉 49.6 發得勁 24.8 24.8			嘉 50.2 30.9 28.3	嘉 54.5 28.1 26.4
火火 7 (王)	助1.25.7 31.3 29.1 25.5	助1.25.7自由人 31.2 25.4 26.1	助1.24.5 31.2 27.8 25.5	出賽 欄 1600 航 14 騎 第 2 - 3 號	航 53.7 27.8 25.9
金馬 8 (伍)	出賽 軟 1600 單 10 騎 第 8 - 11				航 50.6 金寶 25.0 25.6
幻影 9 (許)		出賽 好 1200 唐 13 騎 第 9 - 9			
第七場		5 6 班混合賽		2000米	
唐明皇 1 (啟)	興1.29.0 32.5 20.5 27.0	興 52.8 27.6 25.2	興 52.8 27.6 25.2	興1.28.7 33.5 29.4 25.8	興 56.6 29.4 27.2
威望 2 (后)	副1.27.6磁皇 34.1 28.2 25.3	副1.21.6磁皇 29.4 26.6 25.6	副1.25.6磁皇 30.4 29.8 24.8	魯1.30.6 33.7 30.6 26.3	魯1.28.3 32.3 29.5 26.5
權威 3 (亞)	出賽 軟 2200 俊 9 騎 第 4 - 7 號		助1.25.2順碧 31.9 27.6 25.7	嘉1.24.1萬紫千紅 30.1 28.7 25.3	嘉 54.2 28.1 26.1
龍飛騰舞 4 (方)	出賽 軟 2200 活 9 騎 第 9 - 5 號馬		助1.18.6友好之星 27.4 25.5 25.7	活1.20.2海寶石 28.7 20.0 25.5	活 24.0 王者金剛 24.0
金用賓 5 (王)	出賽 軟 2200 白 9 騎 第 2 - 6			助1.20.1 27.0 27.9 25.2	嘉 54.2 29.6 25.8 25.4
勁猛 6 (猛)	出賽 軟 2200 輕 9 騎 第 6 - 9			助1.22.8 29.6 27.4 25.8	輕1.22.6 30.2 26.6 25.8
星團 7 (前)	出賽 軟 2200 丁 9 騎 第 5 - 8			助 55.2 26.7 29.5	唐1.28.6 30.0 29.9 28.7
電光大俠 8 (前)	立1.22.1 29.7 27.0 25.4	立1.02.7 32.2 30.5	立1.21.2 29.0 27.8 24.7	立1.03.1 31.9 31.2	立1.23.3 29.8 27.6 25.9
過關 9 (早)	出賽 軟 2200 鵠 9 騎 第 3 - 7 號		游水		
決勝千里 10 (前)	助1.00.1 31.1 29.0	副1.26.4 30.7 29.0 26.7	副1.28.0 30.8 30.5 27.6	輕1.25.4 28.1 28.1 28.2	學 53.6 27.6 26.0
第八場		5 6 班混合賽		1200米	
新勢力 1 (前)				白 5 駒 試開 第 1	李 54.7 20.5 25.2
傳得勁 2 (亞)	優 52.0 27.2 24.8	俊1.24.0金蘋果 30.6 27.9 26.4	嘉1.20.2金蘋果 28.4 26.7 25.1	出賽 欄 1400 李 11 騎 第11 - 15 號	
得力駒 3 (前)	副1.32.2 32.3 31.1 28.8	輕1.28.5 30.2 29.6 28.7	副1.30.0 33.3 29.8 26.9	助1.35.4 32.5 31.5 31.4	輕1.24.6 28.8 28.4 27.4
發得勁 4 (亞)	助 49.6吉祥星 24.8 24.8	出賽 好 1400 俊 11 騎 第10 - 6 號		嘉 57.0 30.2 26.8	
滿載而歸 5 (夏)	夫1.27.2 30.8 29.0 27.4	夫 59.5 31.7 27.8	夫 10 駒 試開 第 3	夫1.03.7 34.5 29.2	夫1.23.7 29.3 28.6 25.8
大老郎 6 (后)	出賽 軟 1200 魯 9 騎 第 1 - 1 號			魯1.29.3 33.3 29.2 26.8	魯1.29.8 33.8 29.5 26.5
火狐 7 (前)	丁1.32.2 29.1 31.5 31.6		丁1.29.7 31.5 30.6 27.6	丁1.30.7 28.9 31.8 30.0	丁1.26.6 29.2 29.7 27.7
眼鏡之寶 8 (亞)		助 54.6 28.7 25.9	輕1.24.0 30.4 27.4 26.2	助 53.6 20.8 23.8	活 52.6 28.0 24.6
南海 9 (平)	助1.32.4 29.5 31.1 31.8	敬1.25.4 28.8 28.9 27.7	敬1.31.6 34.5 29.6 27.5	出賽 欄 1400 敬 13 騎 第10 - 14 號	活1.26.0 29.8 30.1 26.1
確猛 10 (王)	自 6 駒 試開 第 1	出賽 好 1400 白 11 騎 第 9 - 11 號	白1.00.4 31.1 29.3	白1.00.3 30.3 30.0	白 58.3 29.5 28.8
車中寶 11 (安)	助1.28.3 33.6 27.5 27.2	助1.30.6 34.6 30.5 25.5	助 57.0 29.2 27.8	鴻1.20.1 30.7 28.7 26.7	鴻1.20.6 27.0 27.1 26.5
福如東海 12 (啟)	興 52.9 27.5 25.4	興1.33.7 31.2 33.5 29.0	助1.03.1 31.9 31.2	助1.20.7 28.5 27.1 25.1	興1.20.0 27.2 27.5 25.3
鍾意寶 13 (前)			助1.04.9 33.9 31.0	助1.07.1 33.8 33.3	
福將 14 (如)	助1.02.2 32.6 20.6	彭1.20.1 27.3 27.1 25.7	彭1.27.3 31.0 30.5 26.7	彭 51.1 25.0 25.2	彭 27.0 27.0

[illegible]

華僑教育

91年九月入讀中大92年九月入讀港大 兩大90年開始聯合招生 函各中學校長諮詢意見

【本報訊】香港大學與中文大學聯合招生委員會，將於一九九一年九月開始，以聯合招生辦法招收學生。該委員會主席、香港大學校長劉遵義，將於九月一日，向各中學校長發出諮詢函，就聯合招生的具體辦法，徵詢各中學校長及中學生的意見。

聯合招生委員會主席劉遵義表示，中大與港大聯合招生，是兩校合作的重要一步。他希望透過聯合招生，能為兩校帶來更多優秀的學生，並促進兩校在學術及行政方面的合作。

劉遵義指出，聯合招生委員會已成立，並開始進行各項籌備工作。委員會將負責制定聯合招生的具體辦法，包括考試科目、錄取名額、入學要求等。他強調，聯合招生委員會將充分考慮各中學校長及中學生的意見，確保聯合招生辦法的公平、合理及透明。

聯合招生辦法 運作程序摘要

一九九一年九月
一九九二年九月

兩大聯合招生簡介

一九九一年九月
一九九二年九月

簡化申請程序

一九九一年九月
一九九二年九月

兩次考慮機會

一九九一年九月
一九九二年九月

九〇年起實施

一九九一年九月
一九九二年九月

香港道教聯合會屬校 湯鄧淑芳學校開幕

位於將軍澳李越挺主禮

【本報訊】香港道教聯合會屬校湯鄧淑芳學校，將於九月一日正式開幕。該校位於將軍澳，由李越挺主禮。湯鄧淑芳學校是一所小學，提供一至六年級課程。該校由香港道教聯合會主辦，旨在為當地的華裔學生提供優質的教育。學校的校舍寬敞明亮，設施齊全，包括圖書館、實驗室、體育館等。李越挺在開幕禮上表示，湯鄧淑芳學校的成立，是香港道教聯合會致力於教育事業的體現。他希望透過該校，能為當地的華裔學生提供一個良好的學習環境，並促進他們的身心健康發展。

海外地產投資移民特刊

(出刊五期星逢)

配合勞工需求·紓解積壓個案 放寬外人申請入籍 移民局提建議·將送國會審核

【本報訊】美國移民及自然化服務局，最近向國會提出建議，放寬外人申請入籍的條件。該建議旨在配合勞工需求，並紓解積壓個案。根據建議，符合條件的外人，如能證明其對美國社會有貢獻，即可申請入籍。該建議將由國會審核，如獲通過，將對移民法進行修訂。

來網稅墮隨·後籍入朝一 重鉤千務稅洲澳 羅張免備早草糧 十四分百徵司公·九成四抽稅息入

【本報訊】澳洲稅務局最近公佈，將對在澳洲投資的華人實施新的稅務政策。根據新政策，投資者在澳洲的所得將按百分之十四徵收公司稅，而利息收入則按百分之九十四徵收。該政策旨在吸引投資，並促進澳洲經濟的發展。

千餘呎左右·適合大家庭 多倫多一高層大廈 「龍苑」今推出發售

【本報訊】位於多倫多市中心的高層大廈「龍苑」，將於今日正式推出發售。該大廈由著名建築師設計，外觀現代化，內部設施齊全。大廈共有千餘呎左右，適合大家庭居住。發售價格合理，歡迎有興趣的人士前往參觀。

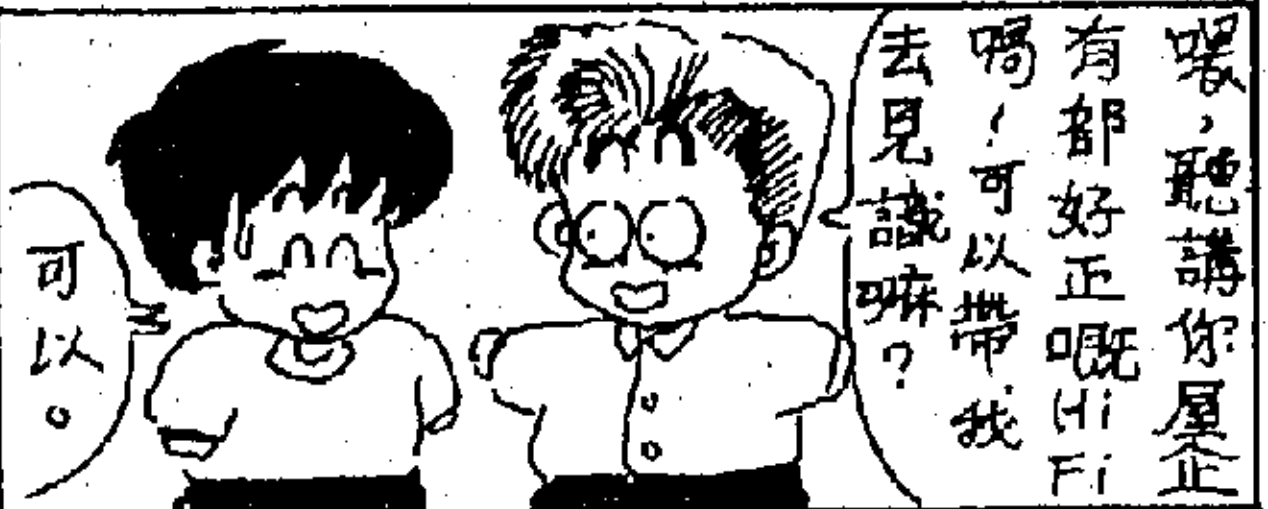
台灣物業也興旺 年來漲價三四倍

【本報訊】台灣房地產市場近年來表現強勁，物業價格大幅上漲。根據統計，台灣房地產價格在過去三年內上漲了三四倍。這主要得益於台灣經濟的持續增長及人口紅利的推動。目前，台灣房地產市場仍處於上升階段，預計未來幾年將繼續保持增長勢頭。

「龍苑」今推出發售

【本報訊】位於多倫多市中心的高層大廈「龍苑」，將於今日正式推出發售。該大廈由著名建築師設計，外觀現代化，內部設施齊全。大廈共有千餘呎左右，適合大家庭居住。發售價格合理，歡迎有興趣的人士前往參觀。

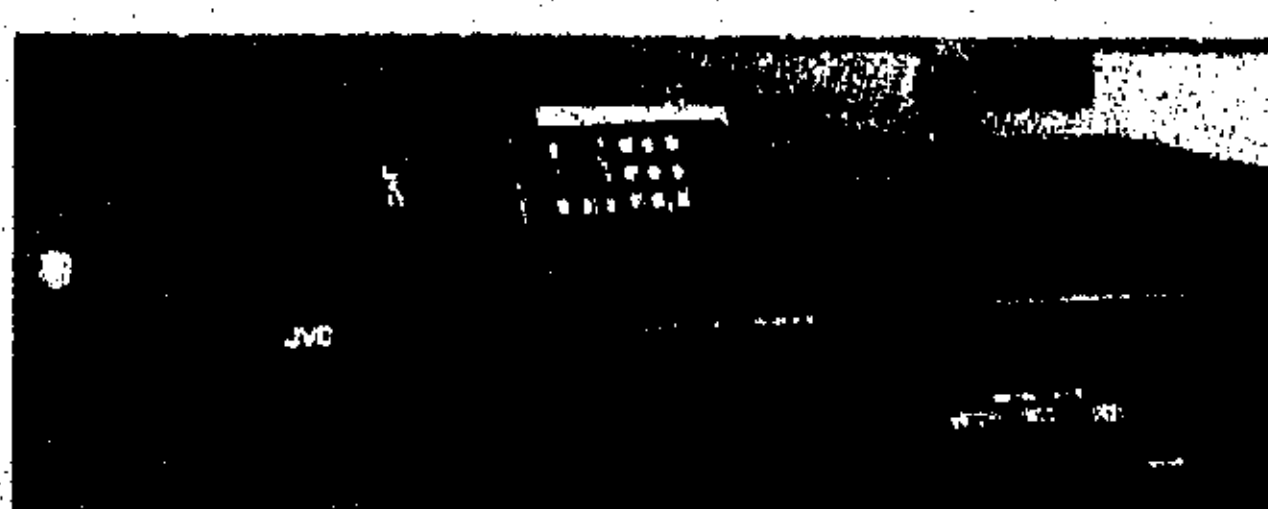
FLORIDA - USA FORECLOSURE SALE BY LENDER #1 Four Tracts of Multi-family land on golf course in a PUD Clearwater, Florida, Medium to high density, for up to 1500 units, hot demographics. #2 Shopping Centers without credit anchors, substantially leased, as follows: FORT LAUDERDALE 60,000 or 100,000 S.F. MELBOURNE 31,000 S.F. ORLANDO BEACH 51,000 S.F. #3 Multi-Tenant 3 Story Decorator showroom with 40,000 S.F. net in Miami Design District. Sale below replacement cost. Contact Mr. Mehdi Ghomeshi, BROWARD MANAGEMENT CO., 701 Brickell Ave, Suite 500, Miami, FL. 33131. Call 305/350-1920. FAX 305/789-3801	WASHINGTON - USA SEATTLE PRIME NEW APARTMENT 280 units in Federal Way in park setting \$15,950,000 based on 6.5% Cap. 90 Units on Kent's East Hill-\$5,250,000 based on 8.7% Cap. Contact Summers, CENTRON, William C. Summers, 3025 112th Ave. N.E. Box C-50001, Seattle, WA 98109. Call 206/822-2888. FAX 206/822-8868.	FLORIDA - USA GOLF ESTATE 5 acres (MOL) with 3 level, 4,000 sq. ft. (5BR+3BA) cedar home overlooking private lake, tennis courts, pool, across street from lake, 20 minutes South of Tampa, 1/5 mile from Tampa Bay. \$450,000. Contact: Norman Hart, Southern Star Video Productions, 2201 East Hillsborough Ave, Tampa FL 33610. Call 7 days 813 873-6223-3653.	RHODE ISLAND - USA NEWPORT COUNTRY CLUB OCEAN DRIVE AREA 2.34 acre wooded parcel with magnificent ocean views over 85 hole at Newport Country Club. Golf course and ocean views abound. Private tranquil setting for a year-round home. Site plan approved for 5 - bedroom house. A unique property at \$495,000. Photos available. Contact: Owners: R. Richards, P.O. Box 252, Boston, Mass 02102. Call 617/367-5997. Fax 617/227-2722. Even 1 Weekends. Fax 617/367-6133.	CONNECTICUT - USA POMFRET THE LITFIELD OF THE EAST CT's scenic Eastern Hills. 75 acre parcel encompassing 53 lots with 65 buidable units (some duplexes) 1 hr. to NYC, 1 hr to Boston & Rhode Island beaches. \$2.2 MM. Call Elaine Howat, REALTY DEVELOPMENT SALES, INC. 151 Talcottville Rd, Vernon CT 06066. Call 7 days 24 hrs 203/870-9694. FAX 203/870-9532	WASHINGTON - D.C. METRO AREA Raw Land in Prince William Co., VA. Master Planned for Industrial, Rezoning in process. Near planned major transportation artery. Utilities available. Call PRINCE WILLIAM LAND CO. 226 West Maple Ave, Ste. B-2, Vienna, Virginia 22180 Call 703/255-0322. FAX 703/255-6271
---	---	---	---	---	---



嘿，聽講你屋企有部好正嘅電視，可以帶我去見識下嗎？



嘿，你唔係咪想睇下我屋企有部好正嘅電視，可以帶我去見識下嗎？



JVC 數碼純A類擴音機 AX-Z91BK 如何工作？



三洋推出最新錄影機 VCR-4770M 國際線路



視聽版

香蕉女郎下月來港表演

【本報訊】由「香蕉女郎」組合演出的「香蕉女郎」音樂會，將於下月（九月）來港表演。該組合由四位成員組成，分別是：BAYAN、MICHAEL JACKSON、JACKSON 和 JACOBSON。她們將在九月四日（星期六）晚上八時，在「香港會議展覽中心」舉行音樂會。門票現已發售，每張一百元。

米高積臣向經理人抗議

【本報訊】米高積臣（Michael Jackson）最近向他的經理人抗議，指責經理人沒有盡到責任。米高積臣表示，他對經理人的表現感到失望，並要求經理人辭職。米高積臣的經理人是「A&M」公司的總裁。米高積臣的經理人表示，他對米高積臣的抗議感到驚訝，並表示他將會盡力解決問題。

星牌 MIDM-3500 套裝收音機組合

【本報訊】星牌（Sanyo）最近推出了一套套裝收音機組合，名為「MIDM-3500」。這套組合包括一台收音機和一台錄音機。收音機具有多種功能，包括收音、錄音、播放等。錄音機具有多種功能，包括錄音、播放、錄音等。這套組合的價格為一千五百元。

山葉電子琴大賽 本月尾舉行決賽

【本報訊】山葉電子琴大賽（Yamaha Electronic Piano Competition）將於本月尾舉行決賽。這項比賽是由山葉公司主辦的，旨在推廣電子琴音樂。比賽分為多個組別，包括兒童組、青少年組和成人組。決賽將於本月尾在「香港會議展覽中心」舉行。

李健達喜遇知音

【本報訊】李健達最近遇到了一位知音，這讓他感到非常開心。李健達表示，這位知音對他的音樂非常了解，並對他的創作給予了極大的支持。李健達的知音是一位音樂愛好者，他對李健達的音樂有著深入的研究。李健達表示，他將會繼續努力，為他的知音創作出更多的优秀作品。

林珊珊榮升媽咪「突然」

【本報訊】林珊珊最近榮升為一位母親，這讓她感到非常驚喜。林珊珊表示，她的兒子是在她懷孕期間誕世的。林珊珊的兒子是一個健康的男嬰，體重為三公斤。林珊珊表示，她將會盡力為她的兒子提供最好的照顧。

WIDE-SURROUND

三洋帶你進入.....
超廣角環繞聲境界

三洋重低音最新系列

CD510K

達誠三洋電器有限公司

欣欣

3-842277 3-841331
旅行社專線：350238

台北四天五夜團	\$2850	台北五夜六天團	\$3300
台北六天七夜團	\$3800	台北七天八夜團	\$4300
台北八天九夜團	\$4800	台北九天十夜團	\$5300
台北十天十一夜團	\$6300	台北十一天十二夜團	\$7300
台北十二天十三夜團	\$8300	台北十三天十四夜團	\$9300
台北十四天十五夜團	\$10300	台北十五天十六夜團	\$11300
台北十六天十七夜團	\$12300	台北十七天十八夜團	\$13300
台北十八天十九夜團	\$14300	台北十九天二十夜團	\$15300
台北二十天二十一夜團	\$16300	台北二十一天二十二夜團	\$17300
台北二十二天二十三夜團	\$18300	台北二十三天二十四夜團	\$19300
台北二十四天二十五夜團	\$20300	台北二十五天二十六夜團	\$21300
台北二十六天二十七夜團	\$22300	台北二十七天二十八夜團	\$23300
台北二十八天二十九夜團	\$24300	台北二十九天三十夜團	\$25300
台北三十天三十一夜團	\$26300	台北三十一天三十二夜團	\$27300
台北三十二天三十三夜團	\$28300	台北三十三天三十四夜團	\$29300
台北三十四天三十五夜團	\$30300	台北三十五天三十六夜團	\$31300
台北三十六天三十七夜團	\$32300	台北三十七天三十八夜團	\$33300
台北三十八天三十九夜團	\$34300	台北三十九天四十夜團	\$35300
台北四十天四十一夜團	\$36300	台北四十一天四十二夜團	\$37300
台北四十二天四十三夜團	\$38300	台北四十三天四十四夜團	\$39300
台北四十四天四十五夜團	\$40300	台北四十五天四十六夜團	\$41300
台北四十六天四十七夜團	\$42300	台北四十七天四十八夜團	\$43300
台北四十八天四十九夜團	\$44300	台北四十九天五十夜團	\$45300
台北五十天五十一夜團	\$46300	台北五十一天五十二夜團	\$47300
台北五十二天五十三夜團	\$48300	台北五十三天五十四夜團	\$49300
台北五十四天五十五夜團	\$50300	台北五十五天五十六夜團	\$51300
台北五十六天五十七夜團	\$52300	台北五十七天五十八夜團	\$53300
台北五十八天五十九夜團	\$54300	台北五十九天六十夜團	\$55300
台北六十天六十一夜團	\$56300	台北六十一天六十二夜團	\$57300
台北六十二天六十三夜團	\$58300	台北六十三天六十四夜團	\$59300
台北六十四天六十五夜團	\$60300	台北六十五天六十六夜團	\$61300
台北六十六天六十七夜團	\$62300	台北六十七天六十八夜團	\$63300
台北六十八天六十九夜團	\$64300	台北六十九天七十夜團	\$65300
台北七十天七十一夜團	\$66300	台北七十一天七十二夜團	\$67300
台北七十二天七十三夜團	\$68300	台北七十三天七十四夜團	\$69300
台北七十四天七十五夜團	\$70300	台北七十五天七十六夜團	\$71300
台北七十六天七十七夜團	\$72300	台北七十七天七十八夜團	\$73300
台北七十八天七十九夜團	\$74300	台北七十九天八十夜團	\$75300
台北八十天八十一夜團	\$76300	台北八十一天八十二夜團	\$77300
台北八十二天八十三夜團	\$78300	台北八十三天八十四夜團	\$79300
台北八十四天八十五夜團	\$80300	台北八十五天八十六夜團	\$81300
台北八十六天八十七夜團	\$82300	台北八十七天八十八夜團	\$83300
台北八十八天八十九夜團	\$84300	台北八十九天九十夜團	\$85300
台北九十天九十一夜團	\$86300	台北九十一天九十二夜團	\$87300
台北九十二天九十三夜團	\$88300	台北九十三天九十四夜團	\$89300
台北九十四天九十五夜團	\$90300	台北九十五天九十六夜團	\$91300
台北九十六天九十七夜團	\$92300	台北九十七天九十八夜團	\$93300
台北九十八天九十九夜團	\$94300	台北九十九天一百夜團	\$95300
台北一百天一百零一夜團	\$96300	台北一百零一天一百零二夜團	\$97300
台北一百零二天一百零三夜團	\$98300	台北一百零三天一百零四夜團	\$99300
台北一百零四天一百零五夜團	\$100300	台北一百零五天一百零六夜團	\$101300
台北一百零六天一百零七夜團	\$102300	台北一百零七天一百零八夜團	\$103300
台北一百零八天一百零九夜團	\$104300	台北一百零九天一百一十夜團	\$105300
台北一百一十天一百一十一夜團	\$106300	台北一百一十一天一百一十二夜團	\$107300
台北一百一十二天一百一十三夜團	\$108300	台北一百一十三天一百一十四夜團	\$109300
台北一百一十四天一百一十五夜團	\$110300	台北一百一十五天一百一十六夜團	\$111300
台北一百一十六天一百一十七夜團	\$112300	台北一百一十七天一百一十八夜團	\$113300
台北一百一十八天一百一十九夜團	\$114300	台北一百一十九天一百二十夜團	\$115300
台北一百二十天一百二十一夜團	\$116300	台北一百二十一天一百二十二夜團	\$117300
台北一百二十二天一百二十三夜團	\$118300	台北一百二十三天一百二十四夜團	\$119300
台北一百二十四天一百二十五夜團	\$120300	台北一百二十五天一百二十六夜團	\$121300
台北一百二十六天一百二十七夜團	\$122300	台北一百二十七天一百二十八夜團	\$123300
台北一百二十八天一百二十九夜團	\$124300	台北一百二十九天一百三十夜團	\$125300
台北一百三十天一百三十一夜團	\$126300	台北一百三十一天一百三十二夜團	\$127300
台北一百三十二天一百三十三夜團	\$128300	台北一百三十三天一百三十四夜團	\$129300
台北一百三十四天一百三十五夜團	\$130300	台北一百三十五天一百三十六夜團	\$131300
台北一百三十六天一百三十七夜團	\$132300	台北一百三十七天一百三十八夜團	\$133300
台北一百三十八天一百三十九夜團	\$134300	台北一百三十九天一百四十夜團	\$135300
台北一百四十天一百四十一夜團	\$136300	台北一百四十一天一百四十二夜團	\$137300
台北一百四十二天一百四十三夜團	\$138300	台北一百四十三天一百四十四夜團	\$139300
台北一百四十四天一百四十五夜團	\$140300	台北一百四十五天一百四十六夜團	\$141300
台北一百四十六天一百四十七夜團	\$142300	台北一百四十七天一百四十八夜團	\$143300
台北一百四十八天一百四十九夜團	\$144300	台北一百四十九天一百五十夜團	\$145300
台北一百五十天一百五十一夜團	\$146300	台北一百五十一天一百五十二夜團	\$147300
台北一百五十二天一百五十三夜團	\$148300	台北一百五十三天一百五十四夜團	\$149300
台北一百五十四天一百五十五夜團	\$150300	台北一百五十五天一百五十六夜團	\$151300
台北一百五十六天一百五十七夜團	\$152300	台北一百五十七天一百五十八夜團	\$153300
台北一百五十八天一百五十九夜團	\$154300	台北一百五十九天一百六十夜團	\$155300
台北一百六十天一百六十一夜團	\$156300	台北一百六十一天一百六十二夜團	\$157300
台北一百六十二天一百六十三夜團	\$158300	台北一百六十三天一百六十四夜團	\$159300
台北一百六十四天一百六十五夜團	\$160300	台北一百六十五天一百六十六夜團	\$161300
台北一百六十六天一百六十七夜團	\$162300	台北一百六十七天一百六十八夜團	\$163300
台北一百六十八天一百六十九夜團	\$164300	台北一百六十九天一百七十夜團	\$165300
台北一百七十天一百七十一夜團	\$166300	台北一百七十一天一百七十二夜團	\$167300
台北一百七十二天一百七十三夜團	\$168300	台北一百七十三天一百七十四夜團	\$169300
台北一百七十四天一百七十五夜團	\$170300	台北一百七十五天一百七十六夜團	\$171300
台北一百七十六天一百七十七夜團	\$172300	台北一百七十七天一百七十八夜團	\$173300
台北一百七十八天一百七十九夜團	\$174300	台北一百七十九天一百八十夜團	\$175300
台北一百八十天一百八十一夜團	\$176300	台北一百八十一天一百八十二夜團	\$177300
台北一百八十二天一百八十三夜團	\$178300	台北一百八十三天一百八十四夜團	\$179300
台北一百八十四天一百八十五夜團	\$180300	台北一百八十五天一百八十六夜團	\$181300
台北一百八十六天一百八十七夜團	\$182300	台北一百八十七天一百八十八夜團	\$183300
台北一百八十八天一百八十九夜團	\$184300	台北一百八十九天一百九十夜團	\$185300
台北一百九十天一百九十一夜團	\$186300	台北一百九十一天一百九十二夜團	\$187300
台北一百九十二天一百九十三夜團	\$188300	台北一百九十三天一百九十四夜團	\$189300
台北一百九十四天一百九十五夜團	\$190300	台北一百九十五天一百九十六夜團	\$191300
台北一百九十六天一百九十七夜團	\$192300	台北一百九十七天一百九十八夜團	\$193300
台北一百九十八天一百九十九夜團	\$194300	台北一百九十九天二百夜團	\$195300
台北二百天二百零一夜團	\$196300	台北二百零一天二百零二夜團	\$197300
台北二百零二天二百零三夜團	\$198300	台北二百零三天二百零四夜團	\$199300
台北二百零四天二百零五夜團	\$200300	台北二百零五天二百零六夜團	\$201300
台北二百零六天二百零七夜團	\$202300	台北二百零七天二百零八夜團	\$203300
台北二百零八天二百零九夜團	\$204300	台北二百零九天二百一十夜團	\$205300
台北二百一十天二百一十一夜團	\$206300	台北二百一十一天二百一十二夜團	\$207300
台北二百一十二天二百一十三夜團	\$208300	台北二百一十三天二百一十四夜團	\$209300
台北二百一十四天二百一十五夜團	\$210300	台北二百一十五天二百一十六夜團	\$211300
台北二百一十六天二百一十七夜團	\$212300	台北二百一十七天二百一十八夜團	\$213300
台北二百一十八天二百一十九夜團	\$214300	台北二百一十九天二百二十夜團	\$215300
台北二百二十天二百二十一夜團	\$216300	台北二百二十一天二百二十二夜團	\$217300
台北二百二十二天二百二十三夜團	\$218300	台北二百二十三天二百二十四夜團	\$219300
台北二百二十四天二百二十五夜團	\$220300	台北二百二十五天二百二十六夜團	\$221300
台北二百二十六天二百二十七夜團	\$222300	台北二百二十七天二百二十八夜團	\$223300
台北二百二十八天二百二十九夜團	\$224300	台北二百二十九天二百三十夜團	\$225300
台北二百三十天二百三十一夜團	\$226300	台北二百三十一天二百三十二夜團	\$227300
台北二百三十二天二百三十三夜團	\$228300	台北二百三十三天二百三十四夜團	\$229300
台北二百三十四天二百三十五夜團	\$230300	台北二百三十五天二百三十六夜團	\$231300
台北二百三十六天二百三十七夜團	\$232300	台北二百三十七天二百三十八夜團	\$233300
台北二百三十八天二百三十九夜團	\$234300	台北二百三十九天二百四十夜團	\$235300
台北二百四十天二百四十一夜團	\$236300	台北二百四十一天二百四十二夜團	\$237300
台北二百四十二天二百四十三夜團	\$238300	台北二百四十三天二百四十四夜團	\$239300
台北二百四十四天二百四十五夜團	\$240300	台北二百四十五天二百四十六夜團	\$241300
台北二百四十六天二百四十七夜團	\$242300	台北二百四十七天二百四十八夜團	\$243300
台北二百四十八天二百四十九夜團	\$244300	台北二百四十九天二百五十夜團	\$245300
台北二百五十天二百五十一夜團	\$246300	台北二百五十一天二百五十二夜團	\$247300
台北二百五十二天二百五十三夜團	\$248300	台北二百五十三天二百五十四夜團	\$249300
台北二百五十四天二百五十五夜團	\$250300	台北二百五十五天二百五十六夜團	\$251300
台北二百五十六天二百五十七夜團	\$252300	台北二百五十七天二百五十八夜團	\$253300
台北二百五十八天二百五十九夜團	\$254300	台北二百五十九天二百六十夜團	\$255300
台北二百六十天二百六十一夜團	\$256300	台北二百六十一天二百六十二夜團	\$257300
台北二百六十二天二百六十三夜團	\$258300	台北二百六十三天二百六十四夜團	\$259300
台北二百六十四天二百六十五夜團	\$260300	台北二百六十五天二百六十六夜團	\$261300
台北二百六十六天二百六十七夜團	\$262300	台北二百六十七天二百六十八夜團	\$263300
台北二百六十八天二百六十九夜團	\$264300	台北二百六十九天二百七十夜團	\$265300
台北二百七十天二百七十一夜團	\$266300	台北二百七十一天二百七十二夜團	\$267300
台北二百七十二天二百七十三夜團	\$268300	台北二百七十三天二百七十四夜團	\$269300
台北二百七十四天二百七十五夜團	\$270300	台北二百七十五天二百七十六夜團	\$271300
台北二百七十六天二百七十七夜團	\$272300	台北二百七十七天二百七十八夜團	\$273300
台北二百七十八天二百七十九夜團	\$274300	台北二百七十九天二百八十夜團	\$275300
台北二百八十天二百八十一夜團	\$276300	台北二百八十一天二百八十二夜團	\$277300
台北二百八十二天二百八十三夜團	\$278300	台北二百八十三天二百八十四夜團	\$279300
台北二百八十四天二百八十五夜團	\$280300	台北二百八十五天二百八十六夜團	\$281300
台北二百八十六天二百八十七夜團	\$282300	台北二百八十七天二百八十八夜團	\$283300
台北二百八十八天二百八十九夜團	\$284300	台北二百八十九天二百九十夜團	\$285300
台北二百九十天二百九十一夜團	\$286300	台北二百九十一天二百九十二夜團	\$287300
台北二百九十二天二百九十三夜團	\$288300	台北二百九十三天二百九十四夜團	\$289300
台北二百九十四天二百九十五夜團	\$290300	台北二百九十五天二百九十六夜團	\$291300
台北二百九十六天二百九十七夜團	\$292300	台北二百九十七天二百九十八夜團	\$293300
台北二百九十八天二百九十九夜團	\$294300	台北二百九十九天三百夜團	\$295300
台北三百天三百零一夜團	\$296300	台北三百零一天三百零二夜團	\$297300
台北三百零二天三百零三夜團	\$298300	台北三百零三天三百零四夜團	\$299300
台北三百零四天三百零五夜團	\$300300	台北三百零五天三百零六夜團	\$301300
台北三百零六天三百零七夜團	\$302300	台北三百零七天三百零八夜團	\$303300
台北三百零八天三百零九夜團	\$304300	台北三百零九天三百一十夜團	\$305300
台北三百一十天三百一十一夜團	\$306300	台北三百一十一天三百一十二夜團	\$307300
台北三百一十二天三百一十三夜團	\$308300	台北三百一十三天三百一十四夜團	\$309300
台北三百一十四天三百一十五夜團	\$310300	台北三百一十五天三百一十六夜團	\$311300
台北三百一十六天三百一十七夜團	\$312300	台北三百一十七天三百一十八夜團	\$313300
台北三百一十八天三百一十九夜團	\$314300	台北三百一十九天三百二十夜團	\$315300
台北三百二十天三百二十一夜團	\$316300	台北三百二十一天三百二十二夜團	\$317300
台北三百二十二天三百二十三夜團	\$318300	台北三百二十三天三百二十四夜團	\$319300
台北三百二十四天三百二十五夜團	\$320300	台北三百二十五天三百二十六夜團	\$321300
台北三百二十六天三百二十七夜團	\$322300	台北三百二十七天三百二十八夜團	\$323300
台北三百二十八天三百二十九夜團	\$324300	台北三百二十九天三百三十夜團	\$325300
台北三百三十天三百三十一夜團	\$326300	台北三百三十一天三百三十二夜團	\$327300
台北三百三十二天三百三十三夜團	\$328300	台北三百三十三天三百三十四夜團	\$329300
台北三百三十四天三百三十五夜團	\$330300	台北三百三十五天三百三十六夜團	\$331300
台北三百三十六天三百三十七夜團	\$332300	台北三百三十七天三百三十八夜團	\$333300
台北三百三十八天三百三十九夜團	\$334300	台北三百三十九天三百四十夜團	\$335300
台北三百四十天三百四十一夜團	\$336300	台北三百四十一天三百四十二夜團	\$337300
台北三百四十二天三百四十三夜團	\$338300	台北三百四十三天三百四十四夜團	\$339300
台北三百四十四天三百四十五夜團	\$340300	台北三百四十五天三百四十六夜團	\$341300
台北三百四十六天三百四十七夜團	\$342300	台北三百四十七天三百四十八夜團	\$343300
台北三百四十八天三百四十九夜團	\$344300	台北三百四十九天三百五十夜團	\$345300
台北三百五十天三百五十一夜團	\$346300	台北三百五十一天三百五十二夜團	\$347300
台北三百五十二天三百五十三夜團	\$348300	台北三百五十三天三百五十四夜團	\$349300
台北三百五十四天三百五十五夜團	\$350300	台北三百五十五天三百五十六夜團	\$351300
台北三百五十六天三百五十七夜團	\$352300	台北三百五十七天三百五十八夜團	\$353300
台北三百五十八天三百五十九夜團	\$354300	台北三百五十九天三百六十夜團	\$355300
台北三百六十天三百六十一夜團	\$356300	台北三百六十一天三百六十二夜團	\$357300
台北三百六十二天三百六十三夜團	\$358300	台北三百六十三天三百六十四夜團	\$359300
台北三百六十四天三百六十五夜團	\$360300	台北三百六十五天三百六十六夜團	\$361300
台北三百六十六天三百六十七夜團	\$362300	台北三百六十七天三百六十八夜團	\$363300
台北三百六十八天三百六十九夜團	\$364300	台北三百六十九天三百七十夜團	\$365300
台北三百七十天三百七十一夜團	\$366300	台北三百七十一天三百七十二夜團	\$367300
台北三百七十二天三百七十三夜團	\$368300	台北三百七十三天三百七十四夜團	\$369300
台北三百七十四天三百七十五夜團	\$370300	台北三百七十五天三百七十六夜團	\$371300
台北三百七十六天三百七十七夜團	\$372300	台北三百七十七天三百七十八夜團	\$373300
台北三百七十八天三百七十九夜團	\$374300	台北三百七十九天三百八十夜團	\$375300
台北三百八十天三百八十一夜團	\$376300	台北三百八十一天三百八十二夜團	\$377300
台北三百八十二天三百八十三夜團	\$378300	台北三百八十三天三百八十四夜團	\$379300
台北三百八十四天三百八十五夜團	\$380300	台北三百八十五天三百八十六夜團	\$381300
台北三百八十六天三百八十七夜團	\$382300	台北三百八十七天三百八十八夜團	\$383300
台北三百八十八天三百八十九夜團	\$384300	台北三百八十九天三百九十夜團	\$385300
台北三百九十天三百九十一夜團	\$386300	台北三百九十一天三百九十二夜團	\$387300
台北三百九十二天三百九十三夜團	\$388300	台北三百九十三天三百九十四夜團	\$389300
台北三百九十四天三百九十五夜團	\$390300	台北三百九十五天三百九十六夜團	\$391300
台北三百九十六天三百九十七夜團	\$392300	台北三百九十七天三百九十八夜團	\$393300
台北三百九十八天三百九十九夜團	\$394300	台北三百九十九天四百夜團	\$395300
台北四百天四百零一夜團	\$396300	台北四百零一天四百零二夜團	\$397300
台北四百零二天四百零三夜團	\$398300	台北	

詞彙豐富·例句新鮮·更受歡迎 LONGMAN朗文當代英漢雙解詞典

- 去年初版旋即售罄，向來要求，再度加印。
- 編集英美最新現代詞彙及科技新詞。
- 全書1,728頁。
- 詞目凡55,000條，例句69,000個，解釋淺白易明。
- 大量精美插圖，以輔說明。
- 採用堅韌紙印刷，更為耐用。
- 附列簡易文法學習表。



再度加印

Longman朗文

1989 中學會考預習專欄

明達出版社
MILL & DALE PRESS

Economics (29)

Alain Li

THE BALANCE OF PAYMENT

The balance of payments is a record of receipts and payments between countries. When total receipts exceed total payments, it is a balance of payments 'surplus'. And when total payments exceed total receipts, it is a balance of payments 'deficit'.

Types of B/P Accounts

The balance of payments consists of the following 3 accounts:

1. Current account

The current account records all the transactions of goods and services between countries. It is subdivided into the following 2 parts:

a. Visible trade balance
Visible trade means the exports and imports of physical goods between countries. When the exports exceed the imports, the balance of trade is said to be 'favourable'. And when the imports exceed the exports, it is said to be 'unfavourable'.

b. Invisible trade balance
Invisible trade means the purchases or sales of services between countries, e.g. freight, insurance, banking, tourism etc.

2. Capital account
The capital account records the inflow and outflow of capital, loans, gifts and grants. Capital movements may be long-term or short-term. Long-term capital movements are investments abroad while short-term capital movements are for speculation.

3. Foreign exchange and gold account
If there is a deficit after adding up the current account and the capital account, this deficit must be paid in either foreign currency or gold. Then there will be a decrease of foreign exchange reserves or gold in a country's balance of payments. And similarly, a surplus in the current and capital accounts will mean an increase in a country's foreign exchange reserves or gold.

Exchange Rate

An exchange rate is the price of one currency in terms of another currency, e.g. US\$1=HK\$7.8. It is affected by the demand for and the supply of the 2 currencies in question, which arise from international trade and capital movement. See Fig. 12.1

Exchange Rate

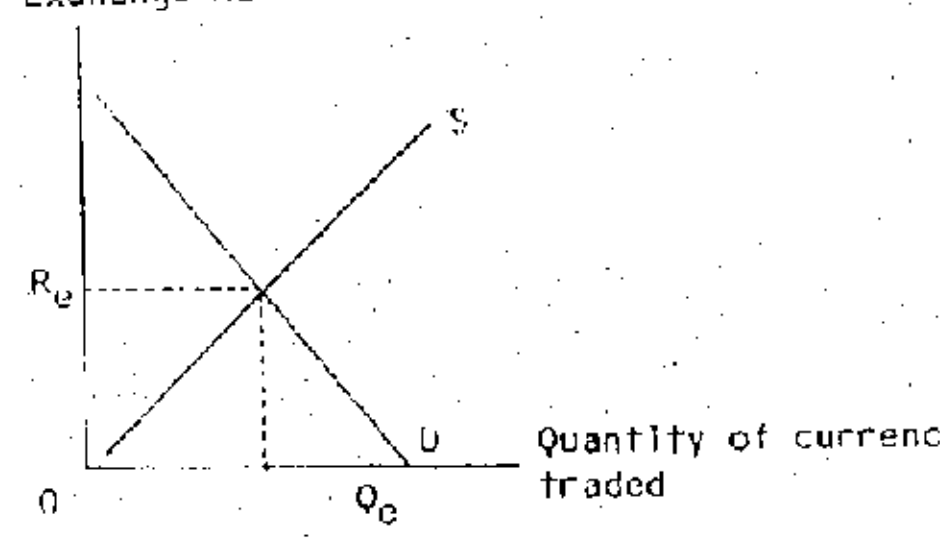


Figure 12.1

Under a floating exchange rate system, the exchange rate is determined by demand and supply. Depreciation means that the value of the domestic currency falls. Appreciation means that the value of the domestic currency rises.

Under a fixed exchange rate system, the exchange rate is determined by the government. Devaluation means that the value of the domestic currency is lowered by the government. Revaluation means that the value of the domestic currency is raised by the government.

Direction and Composition of Hong Kong Trade

Between 1977 and 1987, Hong Kong's domestic exports grew at an average annual rate of about 11 per cent in real terms, which was roughly twice the growth rate of world trade. As a result, Hong Kong ranks high among the world's trading economies.

The direction and level of Hong Kong's export trade is much influenced by economic conditions and commercial policies in major overseas markets. Owing to increasing competition from other developing countries and more and more trade restrictions by the developed countries, Hong Kong products are more diversified, and so are the markets for exports. Hong Kong is now producing more sophisticated and higher quality products.

Due to increased demand for Hong Kong products in most major overseas markets, the manufacturing industries performed very well 1987. The value of domestic exports during the year amounted to \$195,254 million, 27 per cent more than in 1986. The major products for export were as follows:

Products	Share of the Total Domestic Exports
Textile & clothing	42%
Electronics	32%
Watches & clock	15%
Electrical appliances	7%

Other important light industries include metal products, jewellery, optical and photographic goods, travel goods and handbags.

Hong Kong is almost entirely dependent on imported resources to meet the needs of its huge population and its diverse industries. The value of imports in 1987 amounted to \$377,948 million, 37 per cent more than in 1986. The major imports were as follows:

Products	Share of the Total Imports
Raw materials & semi-manufactured goods	44%
Consumer goods	32%
Capital goods	15%
Food stuffs	7%

Other imports included mineral fuels, lubricants and related materials.

China's open door policy and modernization programmes has led to the rapid growth in Hong Kong's re-export trade. Re-exports increased to \$182,790 million in 1987, 49 per cent more than in 1986. The major products for re-exports were as follows:

Products	Share of the Total Re-exports
Consumer goods	42%
Raw materials & semi-manufactures	40%



新識認，友朋新結識敬喜一健本岡

一健本岡

次一第嘗盡志滿躊躇

美宏

「DAY BRE」是岡本健一在八十年代中期的創作歌手。他於一九八一年推出首張專輯《DAY BRE》，當時在樂壇上引起不少迴響。岡本健一在八十年代中期的創作歌手。他於一九八一年推出首張專輯《DAY BRE》，當時在樂壇上引起不少迴響。岡本健一在八十年代中期的創作歌手。他於一九八一年推出首張專輯《DAY BRE》，當時在樂壇上引起不少迴響。

不愧為中國首位搖滾樂手

崔健的歌曲傳遍歐美樂壇

ALICE

崔健，一個中國搖滾樂壇的先行者，他的名字在中國音樂史上佔有重要的地位。他的歌曲不僅在中國國內受到歡迎，而且傳遍歐美樂壇，成為中國搖滾樂的代名詞。

藍月亮

詞：李克勤 曲：王浩浩
唱：向雪懷 編曲：杜自持

明月夜，明月夜，你是依偎不捨的
明月夜，明月夜，你是依偎不捨的
明月夜，明月夜，你是依偎不捨的

巡迴演唱 潛質待發

今日英國樂壇，有一位極具潛質的歌手，他的名字叫做「WATERFRONT」。他是一位來自英國的歌手，他的音樂風格獨特，充滿了藝術氣息。他的演唱充滿了力量，讓人聽了之後，久久不能忘懷。

李健達喜遇知音

他會遇見一位的士司機，將「也許不易」錄滿整盒錄音帶。從上車至下車都聽著他的歌聲。

李健達是一位著名的歌手，他的音樂風格獨特，深受聽眾喜愛。他的歌曲不僅在中國國內受到歡迎，而且傳遍歐美樂壇，成為中國搖滾樂的代名詞。

林隆旋「聽風的歌」籌備一載

蘇永康的處男作終於推出

林隆旋，一位著名的歌手，他的音樂風格獨特，深受聽眾喜愛。他的歌曲不僅在中國國內受到歡迎，而且傳遍歐美樂壇，成為中國搖滾樂的代名詞。

拾翠篇

TRACY CHAPMAN的特質：親切、堅定

TRACY CHAPMAN是一位著名的歌手，她的音樂風格獨特，深受聽眾喜愛。她的歌曲不僅在中國國內受到歡迎，而且傳遍歐美樂壇，成為中國搖滾樂的代名詞。



新識認，友朋新結識敬喜一健本岡

拾翠篇

TRACY CHAPMAN的特質：親切、堅定

TRACY CHAPMAN是一位著名的歌手，她的音樂風格獨特，深受聽眾喜愛。她的歌曲不僅在中國國內受到歡迎，而且傳遍歐美樂壇，成為中國搖滾樂的代名詞。

號碼	股份數目
01042987	400
01042986	400
01440660	1,000
01433595	1,000
01440578	1,000

是重要吃穿的，是輕茶淡粥不足爲
重。前市人街吃晚
粥，是太略寒酸，
於是略爲熟識，
邀小豬三匹來也
，伙計們便集其
樓前，聚賭會神
手劃罰，最後還
老板親自出來招
人。
吃什麼菜，不問
爲佳，爲了餵子
王項，由贊助商
發，球員們個個
，動作粗野，爲
無，然而惹起引
舞踏女郎，每遇
出現了，舞第一

頭角不克發達，是期不改原位置，

疑梳。它們與頭皮發靜電傳到髮根，並與髮根接觸，使頭髮縮。用木梳，祇往髮條、髮梢油量，過大的現象，影響，變得太動，就

至乾，使其自然乾，出理頭髮和生

專賣射門的，

以爲這是美國

通社電華僑也廣

未持有實事，且

性神經炎
是導致多發性神經
的船中毒，一氧化

申攷

與「炭」

肺和肺癆炎性質是
發達者是肺癆病，神
經衰弱者，遇合產生
成癆。

瘰癧病有臉頰神經
腫痛，坐骨神經痛，
讀者都會有過這期的
痛苦經驗。一般的
瘰癧是太大的

腫和肺癆炎性質是
發達者是肺癆病，神
經衰弱者，遇合產生
成癆。

瘰癧病有臉頰神經
腫痛，坐骨神經痛，
讀者都會有過這期的
痛苦經驗。一般的
瘰癧是太大的

「THE NUMBER OF STUDENTS INCREASING.」如果
它的行詞是「A」，動詞必須用複數式「

巾毛、電彩有品獎・票彩張一元十

可能出現危機

在最近召開的「全國家庭教育研討會」上，一些專家忠告，當今大陸的家庭教育，「幼稚園——從運命人嬰兒，如不及時防治，可能釀成家庭教育危機」。

「幼稚園」——第一家庭教育學校化。現在有相當一部分家長在聘請小學高年級課的教師或課外家長來講授小學數學課。專家在談「第二——智能中心主義，多家長把功夫都下在後的智力上，忽視孩子的品性教育和勞動習慣的養成」。

「幼稚園」——第三——家庭教育超前化。其按原來的智力年齡分布，超常兒童只佔萬分之幾，絕大多數孩子屬於中常水平。對智能中常的，欲求超常的教育方法，只能按前超常的，欲求則不達。

[illegible]

泉州——這座海濱繁華，講海內外的歷史、文化古城，顯得驚異，語調渾沌，

章出現如此奇聞，

大都是近幾年

出來的浪蕩子弟，癡癡爲情後落

性不改，去年底，往來明潭人

至招待所前房，竊走住客林子清

的先生（全國佛教協會理事），不久

又

人，

高，

人，

色，

名，

輩，

佛，

佛，

傳，

內，

成交最快
免費估價
佣金照付
行家來盤
分層、均合
全幢、收租
天祥地產

九龍上海街136 號閣樓K 7802293-4
九龍旺角上海街346 號C 地下
K: 7802293-4 7802293-5

舖高價交
樓最估成
層價費日
分出免即
樓可樓家
舊亦睇買
幢吉須量
全交無大

假日及晚間電話：054846833

測量師 • 估價師
地產代理

忠誠

[illegible]

生獨立花園別墅護理完善設備上乘
 生體弱傷殘癱瘓大小便失禁皆受歡迎
 平親朋參觀比較——3862電話二二三線

 獨力花園別墅護理完善設備上乘
 因困難者代為轉介
 0-487870

免聘過渡期一季，你將有自
 手力療育

專為初學初班者深造，或曾
 者有經驗人，共十二個月，內容
 包括：(一) 英文(二) 國語(三)
 社會科(四) 歷史(五) 地理(六)
 體育(七) 音樂(八) 美術(九)
 生活科(十) 英語(十一) 數學(十二)
 在該校內膳宿投宿，收費另
 註：該校地址：亞答街298號九樓

婦女瑜珈班
 開課減肥瑜珈時間逢一、三、五中
 11:15至12:45下午初開課星期三期一
 星期六下午二時至四時開課瑜珈與
 安士壽康院電話查詢
 地址：亞答街298號九樓
 交通：5號或6號或9號轉乘大馬

[illegible]

02	156	358				1351
03	157	359	922			1352
04	158	360	923			1353
045	160	370	934			1354
109	161		905	401	470	1355
117	166		906	407	475	1356
123	169		907	415	478	1357
124	171		922	417	482	1358
124	172		923	420	492	1359
127	176		928	423	494	1360
129	180		948	425	498	1361
130	181		949	428	531	1362
132	182		961	430		1363
135	183		962	432		1364
136	188					1365
137	189					1366
138	190					1367
139	191					1368
140	192					1369
141	193					1370
142	194					1371
143	195					1372
144	196					1373
145	197					1374
146	198					1375
147	199					1376
148	200					1377
149	201					1378
150	202					1379
151	203					1380
152	204					1381
153	205					1382
154	206					1383
155	207					1384
156	208					1385
157	209					1386
158	210					1387
159	211					1388
160	212					1389
161	213					1390
162	214					1391
163	215					1392
164	216					1393
165	217					1394
166	218					1395
167	219					1396
168	220					1397
169	221					1398
170	222					1399
171	223					1400
172	224					1401
173	225					1402
174	226					1403
175	227					1404
176	228					1405
177	229					1406
178	230					1407
179	231					1408
180	232					1409
181	233					1410
182	234					1411
183	235					1412
184	236					1413
185	237					1414
186	238					1415
187	239					1416
188	240					1417
189	241					1418
190	242					1419
191	243					1420
192	244					1421
193	245					1422
194	246					1423
195	247					1424
196	248					1425
197	249					1426
198	250					1427
199	251					1428
200	252					1429
201	253					1430
202	254					1431
203	255					1432
204	256					1433
205	257					1434

150 328	999	468	1005
151 335			1007
153			

中華民國十七年八月九日(一九二八年九月四日)

[illegible][illegible]

女打字員
及信箋新優待員星期五
工作時間好有休息五天
239616 溫先生治

中區急聘
及外縣各名三度度
請每天工作八小時有意者
請電(06)365333 溫先生治

聘員
會 9

兒心
誠聘幼兒工作員中學
畢業上兩班工作薪金由
3245至6070請電
5-436796

幼中
誠聘幼兒工作員中學
畢業上兩班工作薪金由
3245至6070請電
5-436796

手書宿正不敷
電話 2321
安治

園聘

幼師及學教多無須經驗
全日或半日均可有憑請
電 0-4798180

助理文員

官場任中學勤助圖書
貼務處及圖畫室現具
定初十起發給聘書本館
1457

* * * * *

二環女幼師

及上女幼師多名,由三至中
活,有意請到香港上環李活
1-199號華冠大廈太陽島
維園政電5-454193查詢。

九龍波行
埔面主管

步大南街年30-45中學程度要有
理經驗豐登粉花紅供午晚膳電K
6228號或李先生

李江發行

[illegible]

友
誠徵男伴
* * * * *
年38、大學生、誠實、有、經、有、
愛好種花、養魚、男、資、料、
正、在、請、假、個、人、2、1、號、
以、上、信、息、本、報、信、信、* * * * *

資料最佳 撮合遍世界
際電腦婚姻
歡迎來函諮詢 助客即時選擇
來賓界高職人士擇優資料館
來雅雜誌電報多訪談好客
0212882228 歡迎垂詢
道184 銀城廣廈1403室

風命
不什打高

搬運

古車馬路
地址：古車馬路
電話：7701279
7701296
665622
665634

玉古董
 經古董馬美女花鳥大
 半世不計成本
 幼生界中心
 中心B1K1洽

牆紙
 舊街
 綫老
 絨皆
 紙亞
 絲賣
 少換
 步實
 紙放
 紙梯
 花工
 電梯

實投際

出十五至二十套這種超級電腦，佔市場份額的一成。

▲泰窩奴杜格拉斯飛機(MD)已向客戶表示該公司之MD-11型飛機將須延誤交貨。

▲CINELUX OPEON主席DRABINSKY說：「他已獲多位人士推出一些新型號之產品。」

▲東芝商業(TSC)之美國附屬公司，將增加生產商業性自動文檔產品及增加。

止的英國純利為一百三十五億日元。
▲東京煤氣(CYGAS)在一份聲明中透露，該公司計劃至九〇年三月為止的資本開支為一千五百二十九億日元，其中用於生產的資本開支減少百分之三十點四四，而用於其他方面開支則有增加。

沙里星
7-73518
中國皇后
6-217205
鋼鐵軍管會
5-89071
莊角潭製
3-325655
李海地律
0-492022
官嬌地律
3-79730
票
星期

力圖沙沙糸

香江雜詠

小販生涯

日來時晴時雨，小販生





四海旅行社

9799 9799

・特平機票前往美國、加拿大
南美洲、澳洲及歐洲

香港中國國際航空中心對
安樂戲院大廈1樓

5-8682823

北京四合院外邊3-4號
世紀商務大廈之隔

3-7226112

九龍彌敦道555號
新城市廣場A座10樓

3-7802237

香港中國國際航空中心對
香港大廈11樓

5-232065

金鐘海山道
新華中心11022室

0-4112668

繽紛色彩

現代家居添舒適溫馨

自己動手泡製非難事

現代家居添舒適溫馨，自己動手泡製非難事。現代家居設計，除了外觀美觀外，更應注重舒適與溫馨。透過自己动手，利用簡單的材料，就能營造出溫馨的家居氛圍。例如，在牆壁上塗上一層柔和的色彩，或在沙發上鋪上一塊柔軟的毯子，都能讓人感到舒適與放鬆。

變化萬千

現代家居添舒適溫馨

自己動手泡製非難事

變化萬千，現代家居添舒適溫馨。現代家居設計，除了外觀美觀外，更應注重舒適與溫馨。透過自己动手，利用簡單的材料，就能營造出溫馨的家居氛圍。例如，在牆壁上塗上一層柔和的色彩，或在沙發上鋪上一塊柔軟的毯子，都能讓人感到舒適與放鬆。

神經電腦~已具初步成果

電腦人

神經電腦~已具初步成果。這項研究旨在將人類的思維過程與電腦系統相結合，以實現更高效的信息處理。目前，研究人員已經在實驗室中成功實現了初步成果，這為未來的神經電腦應用奠定了基礎。

金邊方利「鮮美」

法國食品節

金邊方利「鮮美」。法國食品節，為您帶來正宗的法國美食。從精緻的甜點到美味的佳餚，應有盡有。歡迎蒞臨參加，共同品味法國美食的魅力。

置業安居...選購新樓最新情報

樓宇名稱	面積(平方呎)	價	地點(示範單位)	預計落成日期
華康花園 (新樓)	543-1012	每呎呎價 770.45 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年9月
華康花園 (舊樓)	708	每呎呎價 957.00 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年2月
華康花園 (新樓)	543-1012	每呎呎價 770.45 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年9月
華康花園 (舊樓)	708	每呎呎價 957.00 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年2月
華康花園 (新樓)	543-1012	每呎呎價 770.45 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年9月
華康花園 (舊樓)	708	每呎呎價 957.00 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年2月
華康花園 (新樓)	543-1012	每呎呎價 770.45 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年9月
華康花園 (舊樓)	708	每呎呎價 957.00 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年2月
華康花園 (新樓)	543-1012	每呎呎價 770.45 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年9月
華康花園 (舊樓)	708	每呎呎價 957.00 元起	德輔道中 1006-1008 (近新樓)	1989年2月

好仕登特式三文治

好仕登特式三文治。好仕登特式三文治，為您帶來正宗的三文治美食。從新鮮的食材到精湛的製作工藝，應有盡有。歡迎蒞臨參加，共同品味好仕登特式三文治的魅力。

貝殼海產美食

貝殼海產美食。貝殼海產美食，為您帶來正宗的海鮮美食。從新鮮的海鮮到精湛的製作工藝，應有盡有。歡迎蒞臨參加，共同品味貝殼海產美食的魅力。

金邊方利「鮮美」

法國食品節

金邊方利「鮮美」。法國食品節，為您帶來正宗的法國美食。從精緻的甜點到美味的佳餚，應有盡有。歡迎蒞臨參加，共同品味法國美食的魅力。